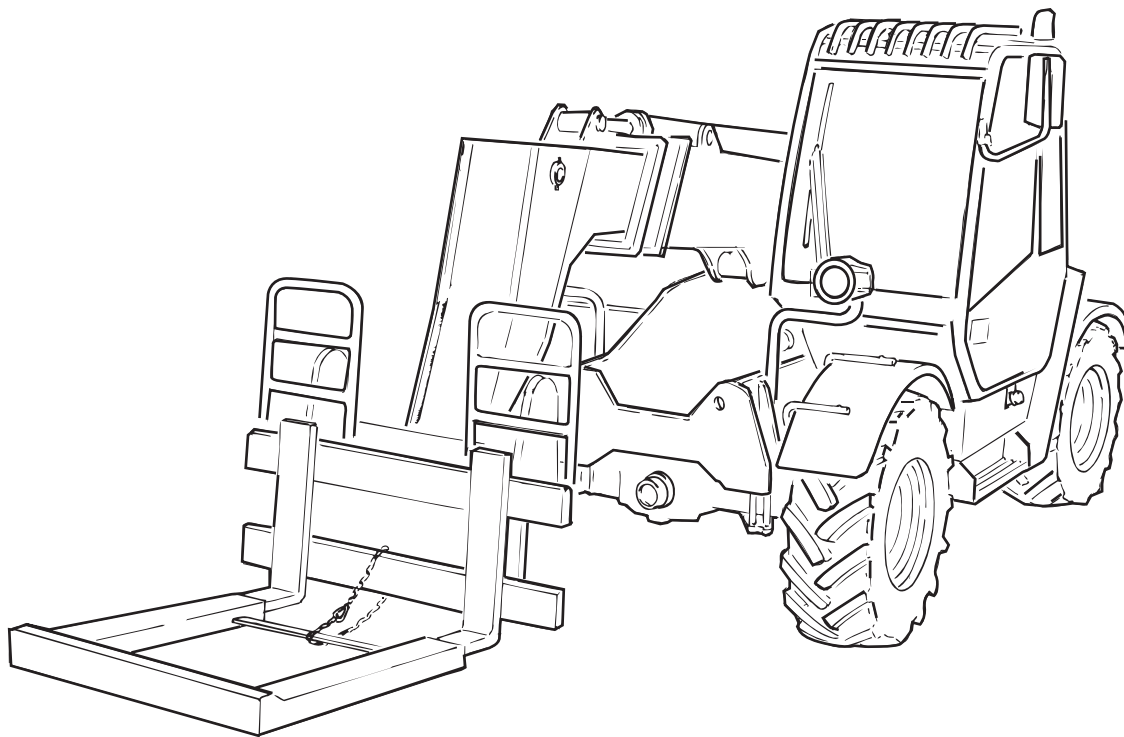




GTH-4010

CATALOGO PARTI DI RICAMBIO
SPARE PARTS CATALOGUE
CATALOGUE DE PIECES DETACHEES
ERSATZTEILKATALOG
CATALOGO DE PIEZAS DE REPUESTO



CR 57.0403.0000

Rev. 0 - 12/2002

Matr.



EUROPEAN TECHNICAL SERVICES

GENIE FRANCE

10 Z.A. de la Croix Saint-Mathieu
28320 Gallardon
France
Tel. : 0033 (0)2 37 26 09 99
Fax : 0033 (0)2 37 26 09 98

GENIE SCANDINAVIA

Tagenevågen 72
425 37 Hisings Kärä
Sweden
Tel. : 0046 315 751 00
Fax : 0046 315 790 20

GENIE GERMANY

Finienweg 3
28832 Achim/Bremen
Germany
Tel. : 0049 (0)4202 8852 0
Fax : 0049 (0)4202 8852 20

GENIE UK

The Maltings
Wharf Road
Grantham
Lincs NG31 6BH
United Kingdom
Tel. : 0044 (0)1476 584333
Fax : 0044 (0)1476 58433

GENIE IBÉRICA

Gaià 31
Poligono Industrial Plà d'en Coll
08110 Montcada i Reixac
Barcelona
Spain
Tel. : 0034 93 579 5090
Fax : 0034 93 579 5090

TEREXLIFT S.r.l.

Tutti i diritti riservati - Stampato in Italia

Nessuna parte di questo manuale può essere riprodotta, memorizzata in un sistema di archiviazione o trasmessa a terzi in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, senza una preventiva autorizzazione scritta di TEREXLIFT S.r.l.

TEREXLIFT S.r.l. si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento e senza preavviso, modifiche e miglioramenti ai suoi prodotti allo scopo di elevarne costantemente la qualità, pertanto anche questa pubblicazione può essere soggetta a modifiche.

TEREXLIFT S.r.l.

All rights reserved - Printed in Italy

Neither the whole of this document nor any individual portion thereof may be reproduced, stored on an electronic filing system or transmitted to third parties in any form or by any means, without the prior written consent of TEREXLIFT S.r.l.

The technical data contained in this document is indicative and not binding, insofar as TEREXLIFT S.r.l. reserves the right to make modifications and improvements to its products at any time in order to enhance the quality thereof.

TEREXLIFT S.r.l.

Tous droits réservés - Imprimé en Italie

Il est interdit de procéder à la reproduction intégrale ou partielle de ce document, à sa mise en mémoire dans un système d'archives ou à sa transmission à des tiers sous n'importe quelle forme sans l'autorisation écrite préalable de TEREXLIFT S.r.l.

Les données techniques contenues dans ce document sont fournies à titre indicatif et non contraignant, dans la mesure où TEREXLIFT S.r.l. se réserve le droit d'apporter en tout moment des modifications et des améliorations à ses produits pour en élever constamment la qualité.

TEREXLIFT S.r.l.

Alle Rechte vorbehalten - Gedruckt in Italien.

Das gesamte vorliegende Dokument und einzelne Teile davon dürfen ohne die vorherige, schriftliche Genehmigung von TEREXLIFT S.r.l. in keiner Weise wiedergegeben, archiviert, gespeichert oder an Dritte weitergegeben werden.

Die im vorliegenden Dokument enthaltenen technischen Daten sind unverbindlich. Aufgrund der ständigen Qualitätssteigerung behält sich TEREXLIFT S.r.l. das Recht vor, jederzeit Änderungen und Verbesserungen an den Produkten vorzunehmen.

TEREXLIFT S.r.l.

Todos los derechos reservados - Impreso en Italia

Ninguna parte de esta publicación puede ser reproducida, almacenada o transmitida de ninguna forma, no por ningún medio, sin la previa autorización escrita por parte de TEREXLIFT S.r.l.

Los datos técnicos contenidos en este documento son indicativos y no constituyen compromiso, ya que TEREXLIFT S.r.l. se reserva el derecho de realizar en cualquier momento modificaciones y mejoras en sus productos con el objeto de incrementar constantemente su calidad.

ITALIANO

INTRODUZIONE	pagina	4
DESCRIZIONE DELLA TAVOLA RICAMBI	pagina	6
SPIEGAZIONE DEI SIMBOLI USATI	pagina	9
ISTRUZIONI PER L'ORDINAZIONE DEI RICAMBI	pagina	10
INDICE DEI GRUPPI FUNZIONALI	pagina	a seguire
TAVOLE RICAMBI	pagina	a seguire
INDICE PROGRESSIVO DELLE TAVOLE	pagina	a seguire
INDICE SOMMARIZZATO DELLE PARTI DI RICAMBIO	pagina	a seguire

ENGLISH

INTRODUCTION	page	4
DESCRIPTION OF SPARE PARTS ILLUSTRATION	page	6
EXPLANATION OF SYMBOLS USED	page	9
ORDERING PARTS	page	10
INDEX OF MACHINE GROUPS AND ASSEMBLIES	page	and foll.
SPARE PART ILLUSTRATIONS	page	and foll.
NUMERICAL INDEX OF ILLUSTRATIONS	page	and foll.
SUMMARY INDEX OF SPARE PARTS	page	and foll.

FRANÇAIS

INTRODUCTION	page	4
DESCRIPTION DU TABLEAU DES PIÈCES DE RECHANGE	page	6
EXPLICATION DES SYMBOLES UTILISÉS	page	9
CONSIGNES POUR LA COMMANDE	page	10
INDEX DES GROUPES FONCTIONNELS DE LA MACHINE	page	à suivre
TABLEAU DES PIÈCES DE RECHANGE	page	à suivre
INDEX PROGRESSIF DES TABLEAUX DES PIÈCES DE RECHANGE	page	à suivre
INDEX SOMMAIRE DES PIÈCES DE RECHANGE	page	à suivre

DEUTSCH

EINLEITUNG	Seite	4
BESCHREIBUNG DER ERSATZTEIL-ÜBERSICHT	Seite	6
ERKLÄRUNG DER VERWENDETEN SYMBOLE	Seite	9
ANWEISUNGEN FÜR DIE BESTELLUNG	Seite	10
VERZEICHNIS DER MASCHINENGRUPPEN	Seite	anschließend
ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN	Seite	anschließend
NUMMERNVERZEICHNIS DER ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN	Seite	anschließend
ZUSAMMENFASSUNG DER ERSATZTEILE	Seite	anschließend

ESPAÑOL

INTRODUCCION	página	4
DESCRIPCION DE LA TABLA DE RECAMBIOS	página	6
EXPLICACION DE LOS SIMBOLOS UTILIZADOS	página	9
INSTRUCCIONES DE PEDIDO	página	10
INDICE DE LOS GRUPOS FUNCIONALES DE LA MAQUINA ...	página	a cont.
TABLAS Y RECAMBIOS	página	a cont.
INDICE PROGRESIVO DE LAS TABLAS DE RECAMBIOS	página	a cont.
INDICE RESUMIDO DE LAS PARTES DE RECAMBIO	página	a cont.

ITALIANO

- Questo catalogo è stato realizzato per consentire la ricerca e l'ordinazione delle parti di ricambio, e per verificare la posizione di montaggio delle parti di ricambio a magazzino.
- Il catalogo è così composto: da pagina 4 a pagina 10 vi sono le istruzioni di consultazione e di ordinazione delle parti di ricambio (impaginate in senso verticale); da pagina 11 in poi vi sono le vere e proprie pagine di consultazione del catalogo (impaginate in senso orizzontale).
- Ogni macchina è suddivisa in gruppi funzionali, come illustrato a pagina 11, e ciascun gruppo può essere composto da una o più tavole in funzione della sua complessità.
- L'indice dei gruppi funzionali è la **chiave di ricerca principale** attraverso la quale si giunge alla tavola ricambi desiderata e, successivamente, alla parte desiderata.

N.B. Le tavole ricambi sono presentate in ordine di codice progressivo (dal più basso al più alto): un utilizzatore esperto può consultare le tavole senza dover passare ogni volta dall'indice dei gruppi funzionali.

- Una **chiave di ricerca secondaria** è rappresentata dall'indice sommarizzato delle parti di ricambio, attraverso il quale è possibile fare il percorso inverso: dato cioè il codice del ricambio si può determinare la denominazione, in quali tavole è presente, in che quantità e in quale posizione è richiamato nell'illustrazione.
- L'indice delle tavole serve invece per avere un prospetto rapido di tutte le tavole ricambi presenti secondo l'ordine di impaginazione.
- Per ulteriori chiarimenti contattare il Servizio Assistenza Tecnica GENIE.

ENGLISH

- This catalogue has been designed to help you identify, locate and order replacement parts and to check the assembly position of the spare parts in stock.
- The catalogue is arranged as follows: pages 4 to 10 contain instructions on how to use the catalogue and order spare parts (vertical layout); the main body of the catalogue begins on page 11 (horizontal layout) and includes the various search indexes and the spare parts illustrations themselves.
- Each machine is divided into several functional groups or assemblies, as shown on page 11, and each functional group is in turn composed of one or more spare parts illustrations, depending on its complexity.
- The index of functional groups or assemblies is therefore **the main search key** you should use to locate the illustration you want and the specific part you require.

N.B. The illustrations are presented in numerical sequence by their code number (from the lowest to the highest): an expert user can therefore consult them without having to go via the index of functional groups.

- **A secondary search key** is the summary index of spare parts which can be used to perform the process in reverse: i.e. given the spare part number you can identify the name of the part, the illustration in which it is shown, its quantity and its position number in the illustration.
- The index of illustrations is intended as a quick overview of all the illustrations included in the catalogue, in the order in which they appear.
- For more information, please contact the GENIE Customer Service.

FRANÇAIS

- Ce catalogue a été réalisé pour permettre la recherche et la commande de pièces de rechange et pour vérifier la position de montage des pièces de rechange en stock.
- Le catalogue est composé de la façon suivante: de la page 4 à la page 10, il contient les instructions pour la consultation et la commande des pièces de rechange (disposées dans le sens vertical); la page 11 et les pages suivantes constituent les pages de consultation à proprement parler (disposées dans le sens horizontal), elles contiennent les index de recherche et les tableaux des pièces de rechange.
- Chaque machine est subdivisée en plusieurs groupes fonctionnels comme l'illustre la page 11 et chaque groupe fonctionnel est composé à son tour d'un ou de plusieurs tableaux de pièces de rechange, selon sa complexité.
- L'index des groupes fonctionnels est donc la **clé de recherche principale** à travers laquelle on arrive au tableau désiré puis à la pièce de rechange proprement dite.

N.B. Les tableaux de pièces de rechange sont présentés en ordre de code progressif (du plus petit au plus grand): un utilisateur expert peut ainsi les consulter sans devoir passer par l'index des groupes fonctionnels.

- Une **clé de recherche secondaire** est représentée par l'index sommaire des pièces de rechange à travers lequel on peut effectuer le parcours inverse: connaissant le code de la pièce, on peut arriver à sa désignation exacte, au numéro du tableau où elle se trouve, à la quantité et au numéro de position de la pièce sur l'illustration.
- L'index des tableaux sert enfin à avoir une vision rapide de tous les tableaux de pièces de rechange présents, dans l'ordre de mise en page.
- Pour toute précision, contacter le Service Après Vente GENIE.

DEUTSCH

- Dieser Katalog wurde erstellt, um Ihnen bei der Auffindung und Bestellung von Ersatzteilen zu helfen und um die MontagePosition der lagernden Ersatzteile prüfen zu können.
- Der Katalog ist folgendermaßen aufgebaut: von Seite 4 bis Seite 10 sind die Anweisungen darüber enthalten, wie der Katalog verwendet wird und wie Ersatzteile bestellt werden (vertikales Layout); ab Seite 11 beginnt der eigentliche Katalog (horizontales Layout), darin finden Sie die Verzeichnisse zur Auffindung der Ersatzteile und die Ersatzteil-Übersichten.
- Jede Maschine ist in mehrere Funktionsgruppen unterteilt - wie auf Seite 11 dargestellt wird - und je nach Größe besteht jede Funktionsgruppe wiederum aus einer oder mehreren Ersatzteil-Übersichten.
- Das Verzeichnis der Funktionsgruppen ist der **Hauptschlüssel zur Auffindung** des Ersatzteils. Über dieses Verzeichnis kommt man zur gewünschten Ersatzteil-Übersicht und anschließend zum erforderlichen Ersatzteil.

N.B. Die Ersatzteil-Übersichten sind fortlaufend nummeriert (von der untersten zur obersten): Ein geschickter Benutzer geht direkt auf diese Übersichten über, ohne jedesmal im Verzeichnis der Funktionsgruppen nachzuschlagen.

- Die Ersatzteil-Zusammenfassung stellt die **zweite Nachschlagehilfe** dar. Über die Zusammenfassung ist es möglich, in umgekehrter Reihenfolge vorzugehen: d.h. über den angeführten Ersatzteil-Code kann der Name des Ersatzteils, die Übersicht auf der er abgebildet ist, wie oft er vorkommt und seine Positions-Nummer auf der Übersicht festgestellt werden.
- Mit dem Übersichts-Verzeichnis hat man einen schnellen Überblick auf alle vorhandenen Ersatzteil-Übersichten, in der Reihenfolge in der sie angeführt sind.
- Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den GENIE-Kundendienst.

ESPAÑOL

- Este catálogo ha sido realizado para permitir la búsqueda y la petición de las partes de recambio, y para verificar la posición de montaje de las partes de recambio del almacén.
- El catálogo está compuesto como a continuación: de la página 4 a la página 10 están las instrucciones de consulta y pedidos de las partes de recambio (impresas en sentido vertical); a partir de la página 11, están las verdadera y propiamente dichas páginas de consulta del catálogo (impresas en sentido horizontal), y que comprenden los índices de búsqueda y las tablas de recambios verdadera y propiamente dichas.
- Cada máquina está subdividida en más de un grupo funcional, como se ilustra en la página 11, y cada grupo funcional está, a su vez, compuesto por una o más tablas de recambios según su complejidad.
- El índice de los grupos funcionales es por lo tanto **la clave de búsqueda principal** a través de la cual se llega a la tabla recambios deseada y sucesivamente a la parte de recambio.

N.B. Las tablas de recambios se presentan en orden de código progresivo (del más bajo al más alto): un usuario experto puede, de este modo, consultar sin tener que pasar cada vez por el índice de los grupos funcionales.

- Una **clave de búsqueda secundaria** la representa el índice resumido de las partes de recambio, a través del cual es posible hacer el recorrido contrario: es decir, dado el código del recambio se puede determinar la denominación del recambio, en qué tabla recambios está, en qué cantidad y en qué número de posición está representado en la ilustración.
- El índice de las tablas sirve, al contrario, para tener una perspectiva rápida de todas las tablas de recambios presentes, según el orden de la página.
- Para mayores aclaraciones contactar el Servicio de Asistencia GENIE.

1

TELAIO DI BASE
BASIC FRAME
CHASSIS DE BASE
RAHMEN
BASTIDOR

2

Tavola
57.0000.5100
Rev.
1 04/2000
Pag. 1/1

3

4

5

Note
57.0000
00001

6

7

POS.

8

CODICE

9

Q.tà

10

DENOMINAZIONE
DESCRIPTION
DESIGNATION
BENENNING
DENOMINACIONES

1	4	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
2	2	BIELLA	CONNECTING ROD	BIELLE	PLEUEL	BIELA
2	2	BIELLA	CONNECTING ROD	BIELLE	PLEUEL	BIELA
3	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
4	12	RONDELLA ELASTICA	WASHER	RONDELLE	SCHIBE	ARANDELA
5	4	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBUECHSE	ENGRASADOR
6	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR
7	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO
8	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR
9	6	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR
10	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR
11	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR
12	1	GUIDAFUNE	ROPEGUIDE	GUIDAGE DU CABLE	SEILFÜHRUNG	GUIA CABLE
13	1	GUIDAFUNE	ROPEGUIDE	GUIDAGE DU CABLE	SEILFÜHRUNG	GUIA CABLE
14	1	TESTATA BRACCIO	ARM HEAD	TETE BRAS	KOPF ARM	CABEZA BRAZO
15	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
16	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
17	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
18	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
19	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
20	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
21	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
22	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
23	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
24	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
25	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
26	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO
27	1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO

1/1

6

Tavola
57.0000.5100
Rev.
1 04/2000

2

3

ITALIANO

- 1 Titolo della tavola
- 2 Codice della tavola
- 3 Indice di revisione della tavola e relativa data di aggiornamento
- 4 Illustrazione (disegno esploso, disegno tecnico o fotografia)
- 5 **NOTE.** E' composta da 3 colonne: **A**, **B**, **C**
 Colonna **A**: con il simbolo ♦ vengono identificati i componenti che GENIE consiglia di tenere a magazzino
 Colonna **B**: vedi spiegazione simboli a pagina 9.
 Colonna **C**: identifica la validità della parte in base al n° di matricola della macchina (fino a matricola **M**, a partire da matricola **M**).
- 6 Numeri che indicano la progressione e la quantità di pagine in cui si sviluppa la distinta della tavola
- 7 Colonna **POS.**: sono indicati i numeri di posizione delle parti di ricambio illustrate
- 8 Colonna **CODICE**: sono indicati i codici GENIE di identificazione univoca delle parti di ricambio
- 9 Colonna **Q.TA'**: sono indicati gli esatti quantitativi di parti di ricambio presenti in quella tavola
- 10 Colonna **DENOMINAZIONE** in 5 lingue: sono indicate le denominazioni sintetiche delle parti di ricambio.

ENGLISH

- 1 Title of illustration
- 2 Code number of illustration
- 3 Revision number of illustration and date of revision
- 4 Illustration (exploded drawing, technical drawing or photograph)
- 5 **NOTES:** Consists of 3 columns: **A**, **B**, **C**.
 Column **A**: symbol ♦ shows the parts that GENIE recommends to keep in stock.
 Column **B**: see symbol explanation on page 9.
 Column **C**: indicates the validity of the part depending on the serial number of the machine (until serial number **M**, starting from serial number **M**).
- 6 Numbers indicating the numerical sequence and total number of pages of the parts list
- 7 **POS** (position) column: indicating the position numbers of the parts illustrated
- 8 **CODICE** (part number) column: giving the GENIE code numbers that uniquely identify the replacements parts
- 9 **Q.TA'** (quantity) column: giving the exact quantities of the parts shown in the illustration
- 10 **DENOMINAZIONE** (description) column in 5 languages: giving the short names of the replacements parts.

FRANÇAIS

- 1 Titre du tableau
- 2 Code du tableau
- 3 Indice de révision de la table et date de mise à jour
- 4 Illustration (vue éclatée ou dessin technique ou photographie)
- 5 **NOTES.** Formé de 3 colonnes: **A**, **B**, **C**
 Colonne **A**: le symbole ♦ montre les composants dont GENIE conseille de garder un stock.
 Colonne **B**: voir l'explication des symboles à la page 9.
 Colonne **C**: Colonne C: indique la validité du composant en fonction du numéro de série de la machine (jusqu'au numéro de série **M**, à partir du numéro de série **M**).
- 6 Numéros indiquant la progression et la quantité de pages contenant la liste des pièces
- 7 Colonne **POS.** (position): elle contient les numéros de position des pièces de rechange illustrées
- 8 Colonne **CODICE** (code): elle contient les codes GENIE d'identification des pièces de rechange
- 9 Colonne **Q.TA'** (quantité): elle contient les quantités exactes des pièces présentes dans l'illustration
- 10 Colonne **DENOMINAZIONE** (désignation) en 5 langues: elle contient la désignation synthétique des pièces.

DEUTSCH

- 1 Name der Übersicht
- 2 Code der Übersicht
- 3 Revisions-Nr. der Übersicht und Datum der Revision
- 4 Abbildung (Explosionszeichnung oder technische Zeichnung oder Foto)
- 5 **HINWEIS.** Er besteht aus 3 Spalten: **A**, **B**, **C**
 Spalte **A**: Mit dem Symbol ♦ werden Komponenten bezeichnet, die GENIE auf Lager zu halten empfiehlt
 Spalte **B**: Siehe Erklärung der Symbole auf Seite 9.
 Spalte **C**: Gibt die Gültigkeit des Teils auf Grund der Fabriknummer der Maschine an (bis Fabriknummer **M**, ab Fabriknummer **M**).
- 6 Fortlaufende Nummer der Übersicht und Anzahl der Seiten, auf denen diese Übersicht dargestellt ist
- 7 Spalte **POS.**: gibt die Positions-Nr. der dargestellten Ersatzteile an
- 8 Spalte **CODICE** (Code): gibt die GENIE-Code-Nummern an, mit der die Teile identifiziert werden
- 9 Spalte **Q.TA'** (Menge): gibt die genaue Menge der in der Übersicht dargestellten Ersatzteile an
- 10 Spalte **DENOMINAZIONE** (Bezeichnung) (in 5 Sprachen): gibt die Bezeichnung des Ersatzteils an.

ESPAÑOL

- 1 Título de la tabla
- 2 Código de la tabla
- 3 Índice de revisión de la tabla y respectiva fecha de puesta al día
- 4 Ilustración (dibujo en sección vertical o dibujo técnico o fotografía)
- 5 **NOTAS.** Comprende 3 columnas: **A**, **B**, **C**
Columna **A**: el símbolo ♦ identifica los componentes que GENIE aconseja tener en almacén.
Columna **B**: ver la explicación de los símbolos la página 9.
Columna **C**: identifica la validez de la parte en función del n° di matrícula de la máquina (hasta n° di matrícula **M**, desde n° di matrícula **M**).
- 6 Números que indican la progresión y la cantidad de páginas en que se desarrolla la lista de la tabla
- 7 Columna **POS.** (posición): están los números de posición de las partes de recambio ilustradas
- 8 Columna **CODICE** (código): están los códigos GENIE de identificación unívoca de las partes de recambio
- 9 Columna **Q.TA'** (cantidad): están las cantidades exactas de las partes de recambio presentes en la tabla
- 10 Columna **DENOMINAZIONE** (denominación) en 5 idiomas: están las denom. sintéticas de las partes de recambio.

ITALIANO

 **Parte di ricambio momentaneamente priva di codice.**
 Per identificarla occorre specificare nell'ordine: Codice della tavola, indice di revisione, numero di posizione (2 + 3 + 7)

 **Parte di ricambio richiamata in altra tavola.**
 Per identificarla occorre riferirsi alla tavola ricambi il cui codice è riportato nella colonna denominazione 10.

 **Parte di ricambio che contiene ulteriori esplosioni rappresentate in altra tavola.**
 Il codice della nuova tavola esplosa corrisponde al codice della parte di ricambio indicata nella colonna 8.

 **Parte di ricambio il cui codice ha validità limitata:** consultare il Servizio Assistenza Tecnica GENIE.

ENGLISH

 **Spare part temporarily without part number.**
 To identify the part you must specify on the order the illustration code number, revision number and position number. (2 + 3 + 7)

 **Spare part cited in another illustration.**
 To identify the part you must reference the illustration whose code number is specified in the description column 10.

 **Spare part containing other internal parts shown in another illustration.**
 The code corresponds to the part number specified in the part number column 8.

 **Spare part whose number has limited validity:** In this case contact the GENIE Customer Service.

FRANÇAIS

 **Pièce de rechange momentanément privée de code.**
 Pour l'identifier, il faut préciser dans l'ordre le code du tableau, le numéro de révision et le numéro de position (2 + 3 + 7)

 **Pièce de rechange présente dans d'autres illustrations.**
 Pour l'identifier, il faut se référer au tableau dont le code est indiqué dans la colonne désignation 10.



Pièce de rechange contenant d'autres pièces internes, représentées dans une autre illustration.

Le code correspond au code de la pièce de rechange en question, indiqué dans la colonne code 8.



Pièce de rechange dont le code a une validité limitée: consulter le Service Après-vente GENIE.

DEUTSCH

Ersatzteil vorübergehend ohne Code.

 Um den Ersatzteil identifizieren zu können, muß bei der Bestellung der Code der jeweiligen Übersicht, die Revisions-Nummer und die Positions-Nr. des Ersatzteils angegeben werden (2 + 3 + 7)

 **Bei diesem Ersatzteil wird auf eine andere Übersicht verwiesen**
 Um diesen Ersatzteil zu identifizieren, muß man auf jene Ersatzteil-Übersicht Bezug nehmen, von der der Code in der Spalte Bezeichnung angeführt ist. 10.



Ersatzteil, der weitere innere Ersatzteile beinhaltet, die auf einer anderen Übersicht abgebildet sind und deren Nummer in der Spalte Code 8 angegeben ist.



Ersatzteile, deren Code eine beschränkte Gültigkeit haben: in diesem Fall wenden Sie sich an den GENIE- Kundendienst.

ESPAÑOL

Parte de recambio momentáneamente sin código.

 Para identificarla hay que especificar en el pedido el código de la tabla, índice de revisión y el número de posición de la parte de recambio (2 + 3 + 7)

Parte de recambio citada en otra tabla.

 Para identificarla hay que referirse a la tabla recambios en cuyo código está representado en la columna denominación 10.



Parte de recambio que contiene otras partes de recambio interiores representadas en otra tabla.

Le código corresponde al mismo código de la parte de recambio, representado en la columna código 8.



Parte de recambio cuyo código tiene validez limitada: Consultar el Servicio Asistencia GENIE.

ITALIANO

Per ordinare le parti di ricambio occorre fornire al Servizio Assistenza GENIE le seguenti indicazioni:

- **Modello, tipo e numero di matricola** della macchina, nonché numero di codice e numero di revisione del catalogo ricambi (tutti questi dati sono riportati nella copertina del catalogo)
- **Codice ⑧**, denominazione ⑩ e quantità ⑨ delle parti di ricambio che si intendono ordinare.
Se alcune parti di ricambio non hanno codice (simbolo  nella colonna **NOTE ③**) occorre indicare il codice completo della tavola (② + ③) nella quale compaiono le parti di ricambio, ed il relativo numero di posizione (⑦).
- Ragione Sociale, indirizzo completo e recapito telefonico di chi effettua l'ordinazione. Occorre inoltre specificare il luogo di destinazione della merce ed il mezzo di trasporto/vettore da utilizzare (in assenza di quest'ultima indicazione GENIE si riserva di scegliere il mezzo di trasporto/vettore più opportuno).

ENGLISH

To order spare parts you must provide the GENIE Customer Service with the following information:

- **Model, type and serial number** of the machine, plus the spare parts catalogue code and revision number (all of this information is shown on the cover of the catalogue).
- **Part number ⑧**, description ⑩ and quantity ⑨ of the spare parts you wish to order.
If any of the parts do not have a part number (symbol  in the **NOTE ③** column) you must specify the complete code number of the illustration (② + ③) in which the spare parts appear, together with their position number (⑦).
- Company name, full address and telephone number of the party placing the order. You must also specify the address to which the parts should be sent and the mode of transport/carrier to be used (if this last item of information is not given, GENIE reserves the right to choose the most convenient mode of transport/carrier).

FRANÇAIS

Pour commander les pièces de rechange, il faut fournir au Service Après-Vente GENIE les indications suivantes:

- **Modèle, type et n° de fabrication** de la machine, ainsi que le numéro de code et de révision du catalogue de pièces de rechange (toutes ces données figurent sur la couverture du catalogue).
- **Code ⑧**, désignation ⑩ et quantité ⑨ des pièces de rechange que l'on désire commander.
Si certaines pièces de rechange n'ont pas de code (symbole  dans la colonne **NOTE ③**) il faut indiquer le code complet du tableau (② + ③) dans lequel se trouvent les pièces de rechange et leur numéro de position (⑦).

- Raison sociale, adresse complète et n° de téléphone de qui effectue la commande. Il faut préciser également l'adresse à laquelle expédier les pièces de rechange, ainsi que le moyen de transport et/ou le transporteur à utiliser (en l'absence d'indication à ce sujet, GENIE se réserve de choisir le moyen de transport et/ou le transporteur qui lui convient le mieux).

DEUTSCH

Bei der Bestellung von Ersatzteilen müssen dem GENIE-Kundendienst folgende Angaben gemacht werden:

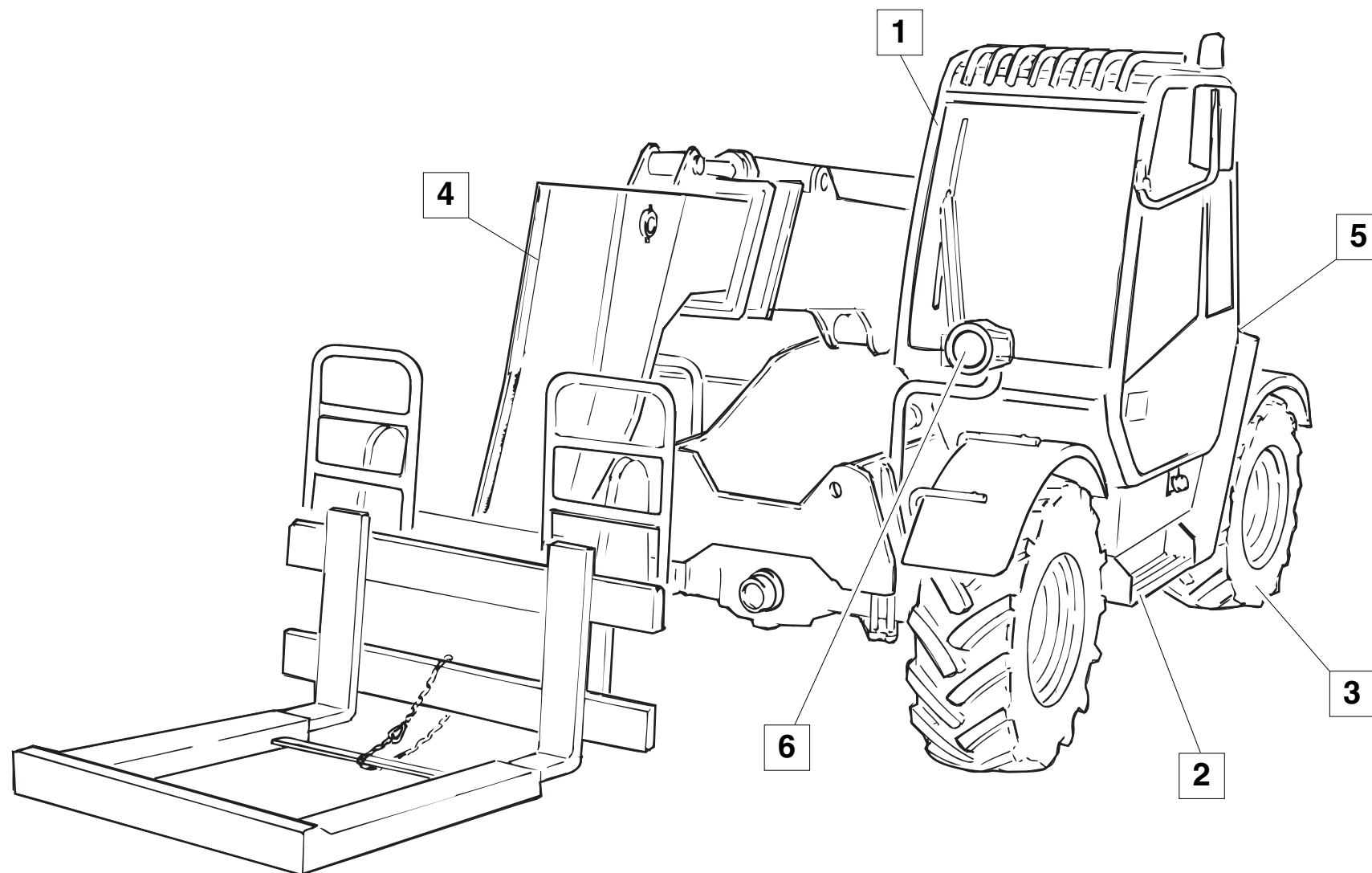
- **Modell, Typ und Serien-Nr.** der Maschine, außerdem der Code des Ersatzteil-Katalogs und die Revisionsnummer (all diese Informationen sind auf dem Titelblatt des Katalogs angeführt).
- **Code ⑧**, Bezeichnung ⑩ und Menge ⑨ der Ersatzteile, die man bestellen möchte.
Wenn einige Ersatzteile keinen Code haben (Symbol  in der Spalte **NOTE ③**) so muß die vollständige Nummer der Übersicht (② + ③), in der der Ersatzteil vorkommt, und die Positions-Nr. (⑦) angegeben werden.
- Außerdem muß die Adresse, an die die Ersatzteile geliefert werden sollen und das gewünschte Transportmittel/Transportunternehmen angeführt werden (wenn diese letzte Information nicht gegeben wird, behält sich GENIE vor, das am besten geeignete Transportmittel/Transportunternehmen nach eigenem Ermessen zu wählen).

ESPAÑOL

Para pedir las partes de recambio hay que dar al Servicio de Asistencia GENIE las indicaciones siguientes:

- **Modelo, tipo y número de matricula** de la máquina, así como el número de código y de revisión del catálogo recambios (todos estos datos están enumerados en la portada del catálogo).
- **Código ⑧**, denominación ⑩ y cantidad ⑨ de las partes de recambio que se quieren pedir.
Si algunas de las partes de recambio no tienen código (símbolo  en la columna **NOTE ③**) hay que indicar el código completo de la tabla (② + ③) en la que aparecen las partes de recambio, y el respectivo número de posición (⑦).
- Razón social, dirección completa y número de teléfono de quien efectúa el pedido.
Hay que precisar también la dirección a la que enviar las partes de recambio y el medio de transporte/vehículo a utilizar (en ausencia de esta última indicación GENIE se reserva la elección del medio de transporte/vehículo más oportuno).

**INDICE DEI GRUPPI FUNZIONALI DELLA MACCHINA
INDEX OF MACHINE GROUPS AND ASSEMBLIES
INDEX DES GROUPES FONCTIONNELS DE LA MACHINE
VERZEICHNIS DER MASCHINENGRUPPEN
INDICE DE LOS GRUPOS FUNCIONALES DE LA MAQUINA**



1

GRUPPO CABINA E POSTO DI COMANDO
CAB AND CONTROL PLACE UNIT
GROUPE CABINE ET PLACE DE COMMANDE
KABINE UND BEDIENUNGSTAND
GRUPO CABINA Y PUESTO DE CONTROL

2

GRUPPO TELAIO
FRAME UNIT
GROUPE CHASSIS
HAUPTGESTELL-AGGREGAT
GRUPO TELAR

603246 - 2

CRUSCOTTO
DASHBOARD
TABLEAU DE BORD
INSTRUMENTENBRETT
TABLERO DE MANDOS

603272 - 1

RISCALDATORE CABINA
CAB HEATER
CHAUFFAGE CABINE
KABINENHEIZUNG
CALEFACI3N CABINA

603418 - 0

CABINA - 1
CAB
CABINE
KABINE
CABINA

603419 - 0

CABINA - 2
CAB
CABINE
KABINE
CABINA

603259 - 2

GRUPPO POSTERIORE TELAIO
REAR FRAME UNIT
GROUPE ARRIERE CHASSIS
HINTERE RAHMENGRUPPE
GRUPO TRASERO CHASIS

603423 - 0

TELAIO SX
FRAME
CHASSIS
RAHMEN
BASTIDOR

603424 - 0

TELAIO DX
FRAME
CHASSIS
RAHMEN
BASTIDOR

3

GRUPPO TRASMISSIONE
TRANSMISSION UNIT
GROUPE TRANSMISSION
ANTRIEB-AGGREGAT
GRUPO TRASMISSION

603264 - 2

IMPIANTO IDROGUIDA

POWER STEERING SYSTEM
SYSTEME DIRECTION ASSISTEE
HYDRAULIKSTEUERUNGSSYSTEM
SISTEMA DIRECCION HIDRAULICA

603311 - 1

IMPIANTO IDRAULICO - TRASMISSIONE

HYDRAULIC SYSTEM - TRANSMISSION
SYSTEME HYDRAULIQUE - TRANSMISSION
HYDRAULISCHES SYSTEM - TRASMISSION
SISTEMA HIDRÁULICO - TRANSMISSION

603313 - 1

TRASMISSIONE E RUOTE

TRANSMISSION AND WHEELS
TRANSMISSION ET ROUES
ANTRIEB UND RÄDER
TRANSMISSION Y RUEDAS

603315 - 1

IMPIANTO IDRAULICO - FRENO DI SERVIZIO E DI STAZIONAMENTO

HYDRAULIC SYSTEM - SERVICE BRAKE AND PARKING BRAKE
SYSTEME HYDRAULIQUE - FREIN DE SERVICE ET FREIN A MAIN
HYDRAULISCHES SYSTEM - BREMSE UND HANDBREMSE
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - FRENO DE SERVICIO Y FRENO DE MANO

603316 - 1

DISTRIBUTORE COMANDI

CONTROL VALVE
DISTRIBUTEUR
STUEBERBLOCK
DISTRIBUIDOR

603317 - 1

SCATOLA DIFFERENZIALE

DIFFERENTIAL CASE
CARTER DE DIFFERENTIEL
AUSGLEICHSGEHÄUSE
ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL

603318 - 0

DIFFERENZIALE ANTERIORE

FRONT DIFFERENTIAL GEAR
DIFFERENTIEL AVANT
VORDER DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL DELANTERO

603319 - 1	ASSALE STERZANTE STEERING AXLE ASSIEU BRAQUANT LENKACHSE EJE DE DIRECCIÓN
603320 - 1	FRENO BRAKE FREIN BRENSE FRENO
603321 - 1	CILINDRO STERZO STEERING CYLINDER VERIN DIRECTION ZYLINDER LENKUNG CILINDRO DIRECCIÓN
603322 - 1	SCATOLA DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL CASE CARTER DE DIFFERENTIEL AUSGLEICHSGEHÄUSE ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL
603323 - 1	DIFFERENZIALE POSTERIORE REAR DIFFERENTIAL GEAR DIFFERENTIEL ARRIERE HINTEN DIFFERENTIAL DIFFERENTIAL TRASERO
603324 - 0	ASSALE STERZANTE STEERING AXLE ESSIEU BRAQUANT LENKACHSE EJE DE DIRECCIÓN
603325 - 0	CILINDRO STERZO STEERING CYLINDER VERIN DIRECTION ZYLINDER LENKUNG CILINDRO DIRECCIÓN

4

GRUPPO BRACCIO TELESCOPICO
TELESCOPIC BOOM UNIT
GROUPE ARM TELESCOPIQUE
GRUPPE AUSLEGER
GRUPO BRAZO TELESCÓPICO

603247 - 2

BRACCIO

ARM
BRAS
ARM
BRAZO

603250 - 2

IMPIANTO IDRAULICO - EQUILIBRIO FORCHE

HYDRAULIC SYSTEM - FORK BALANCING
SYSTEME HYDRAULIQUE - BALANCEMENT FOURCHES
HYDRAULIKANLAGE - GLEICHGEWICHT GABELN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EQUILIBRIO HORQUILLAS

603260 - 1

GRUPPO ARTICOLAZIONE

COUPLING UNIT
GROUPE ARTICULATION
GELENKGRUPPE
GRUPO ARTICULACIÓN

603271 - 0

DISPOSITIVI DI BLOCCAGGIO PER TRASPORTO

TRANSPORT LOCKING DEVICES
DISPOSITIFS DE BLOCAGE POUR TRANSPORT
SPERRVORRICHTUNGEN FÜR TRANSPORT
DISPOSITIVOS DE BLOQUEO PARA TRANSPORTE

603273 - 1

FORCHE

FORKS
FOURCHES
GABEL
HORQUILLAS

603312- 0

IMPIANTO IDRAULICO - SOLLEVAMENTO

HYDRAULIC SYSTEM - LIFTING
INSTALLATION HYDRAULIQUE - LEVAGE
HYDRAULIKANLAGE - ANHEBEN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - LEVANTAMIENTO

603420 - 0

IMPIANTO IDRAULICO - SERVIZI

HYDRAULIC SYSTEM - AUXILIARY CIRCUITS
SYSTEME HYDRAULIQUE - CIRCUITS AUXILIAIRES
HYDRAULIKANLAGE - HILFSMOTOREN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - SERVICIOS

GRUPPO MOTORE DIESEL
 DIESEL ENGINE UNIT
 GROUPE MOTEUR DIESEL
 GRUPPE DIESELMOTOR
 GRUPO MOTOR DIESEL

603421 - 0

IMPIANTO IDRAULICO - SFILO BRACCIO

HYDRAULIC SYSTEM - BOOM EXTENSION
 SYSTEME HYDRAULIQUE - DEPLOIEMENT BRAS
 HYDRAULIKANLAGE - AUSSCHUB AUSLEGER
 INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EXTENSIÓN BRAZO

603425 - 0

BLOCCAGGIO ATTREZZI

IMPLEMENT LOCKING
 BLOCAGE OUTILS
 BLOCKIERUNG ANBAUGERÄTE
 BLOQUEO HERRAMIENTA

603426 - 0

IMPIANTO IDRAULICO - BLOCCAGGIO ATTREZZI

HYDRAULIC SYSTEM - IMPLEMENT LOCKING
 SYSTEME HYDRAULIQUE - BLOCAGE OUTILS
 HYDRAULIKANLAGE - BLOCKIERUNG ANBAUGERÄTE
 INSTALACIÓN HIDRÁULICA - BLOQUEO HERRAMIENTAS

603254 - 1

MOTORE DIESEL - FILTRO ARIA

DIESEL ENGINE - AIR FILTER
 MOTEUR DIESEL - FILTRE A AIR
 DIESELMOTOR - LUFTFILTER
 MOTOR DIESEL - FILTRO AIRE

603255 - 0

MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI SCARICO

DIESEL ENGINE - EXHAUST SYSTEM
 MOTEUR DIESEL - SYSTEME DECHARGE
 DIESELMOTOR - MOTOR ABLASS
 MOTOR DIESEL - SISTEMA DESCARGA

603256 - 1

MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI RAFFREDDAMENTO MOTORE

DIESEL ENGINE - ENGINE COOLING SYSTEM
 MOTEUR DIESEL - SYSTEME DE REFROIDISSEMENT MOTEUR
 DIESELMOTOR - KÜHLUNGSSYSTEM MOTOR
 MOTOR DIESEL - INSTALACION DE ENFRIAMIENTO MOTOR

603265 - 2

IMPIANTO ASPIRAZIONE POMPE IDRAULICHE

SUCTION SYSTEM HYDRAULIC PUMPS
 SYSTEME D'ASPIRATION POMPES HYDRAULIQUES
 ANSAUGSYSTEM HYDRAULISCHE PUMPEN
 SISTEMA ASPIRACION BOMBAS HIDRAULICAS

6

GRUPPO MATERIALE ELETTRICO

ELECTRIC INSTALLATION UNIT
GROUPE INSTALLATION ELECTRIQUE
ELEKTROANLAGE-AGGREGAT
GRUPO INSTALACION ELECTRICA

603314 - 1**IMPIANTO IDRAULICO - RADIATORE**

HYDRAULIC SYSTEM - OIL COOLER
SYSTEME HYDRAULIQUE - RADIATEUR
HYDRAULISCHES SYSTEM - STRAHLER
SISTEMA HIDRÁULICO - RADIADOR

603422 - 0**MOTORE DIESEL - ACCELERATORE**

DIESEL ENGINE - ACCELERATOR
MOTEUR DIESEL - ACCELERATEUR
DIESELMOTOR - BESCHLEUNIGER
MOTOR DIESEL - ACELERADOR

603428 - 0**MOTORE DIESEL - ACCELERATORE (TURBO)**

DIESEL ENGINE - ACCELERATOR
MOTEUR DIESEL - ACCELERATEUR
DIESELMOTOR - BESCHLEUNIGER
MOTOR DIESEL - ACELERADOR

603429 - 0**MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI SCARICO (TURBO)**

DIESEL ENGINE - EXHAUST SYSTEM
MOTEUR DIESEL - SYSTEME DECHARGE
DIESELMOTOR - MOTOR ABLASS
MOTOR DIESEL - SISTEMA DESCARGA

603270 - 2**SCATOLA PORTAFUSIBILI**

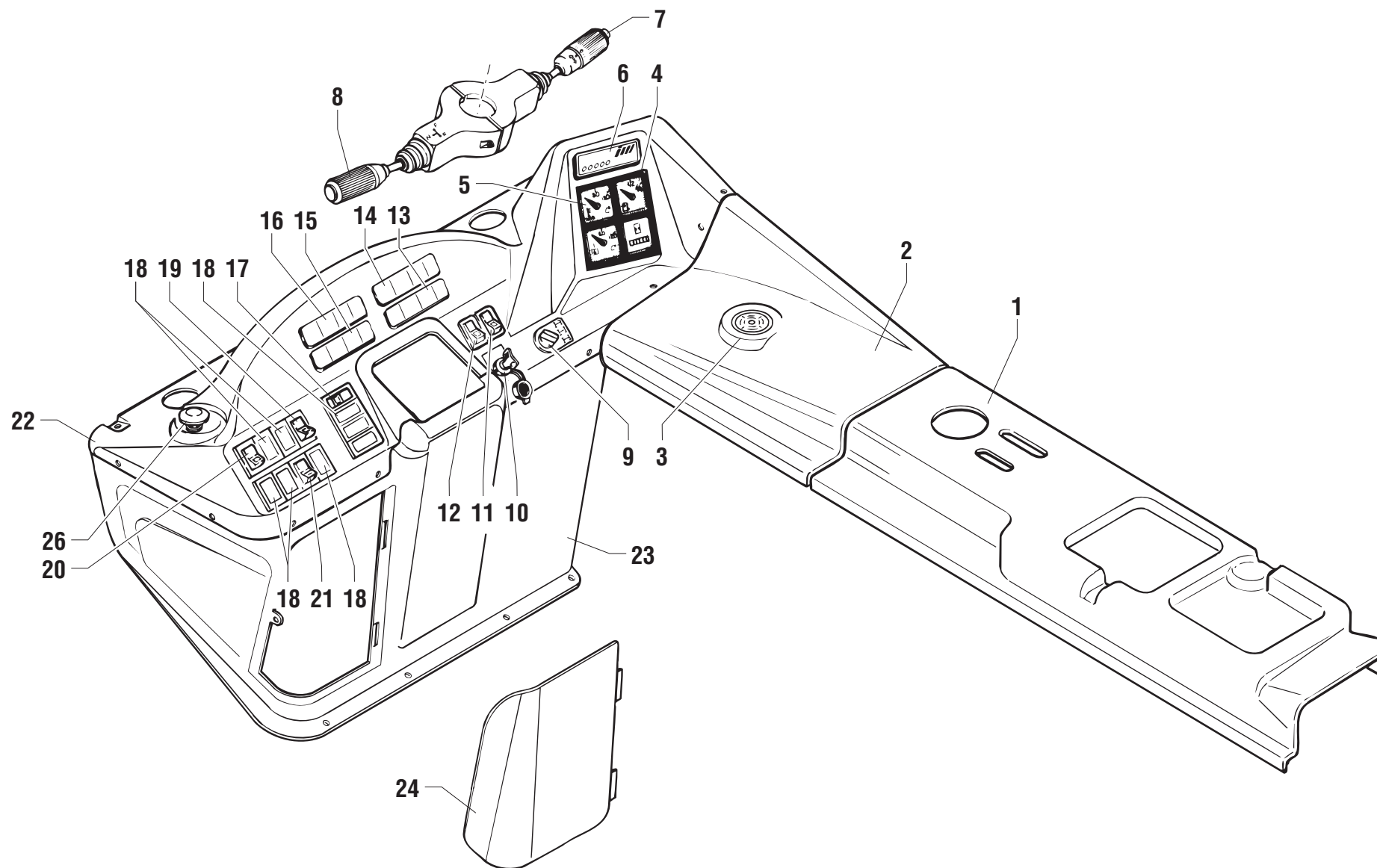
FUSE HOLDING BOX
BOITE PORTE FUSIBLES
SICHERUNGSGEHÄUSE
CAJA DE FUSIBLES

603427 - 0**MATERIALE ELETTRICO**

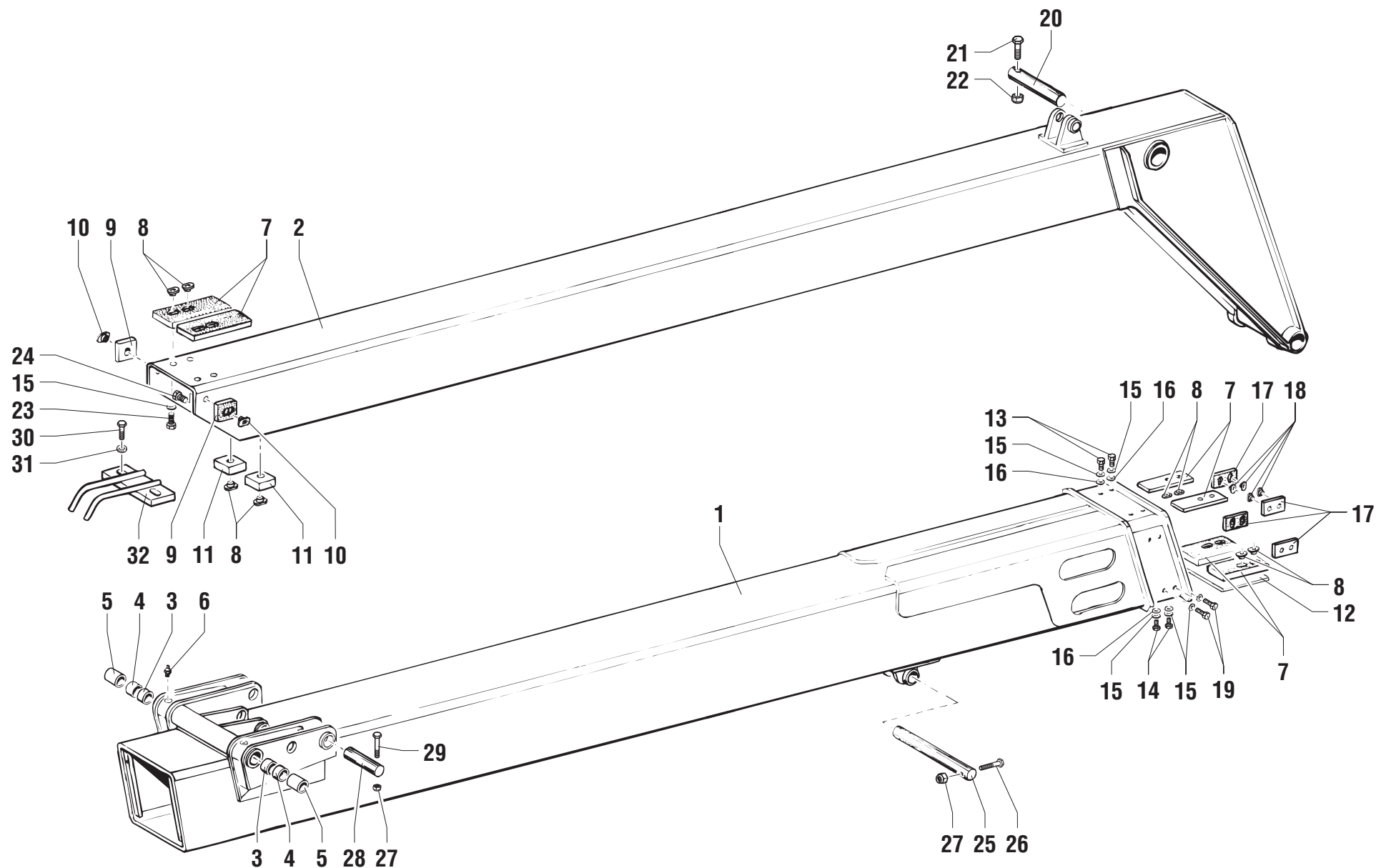
ELECTRIC INSTALLATION
INSTALLATION ELECTRIQUE
ELEKTROANLAGE
INSTALACION ELECTRICA

**TAVOLE RICAMBI
SPARE PART ILLUSTRATIONS
TABLEAU DES PIECES DE RECHANGE
ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN
TABLAS Y RECAMBIOS**

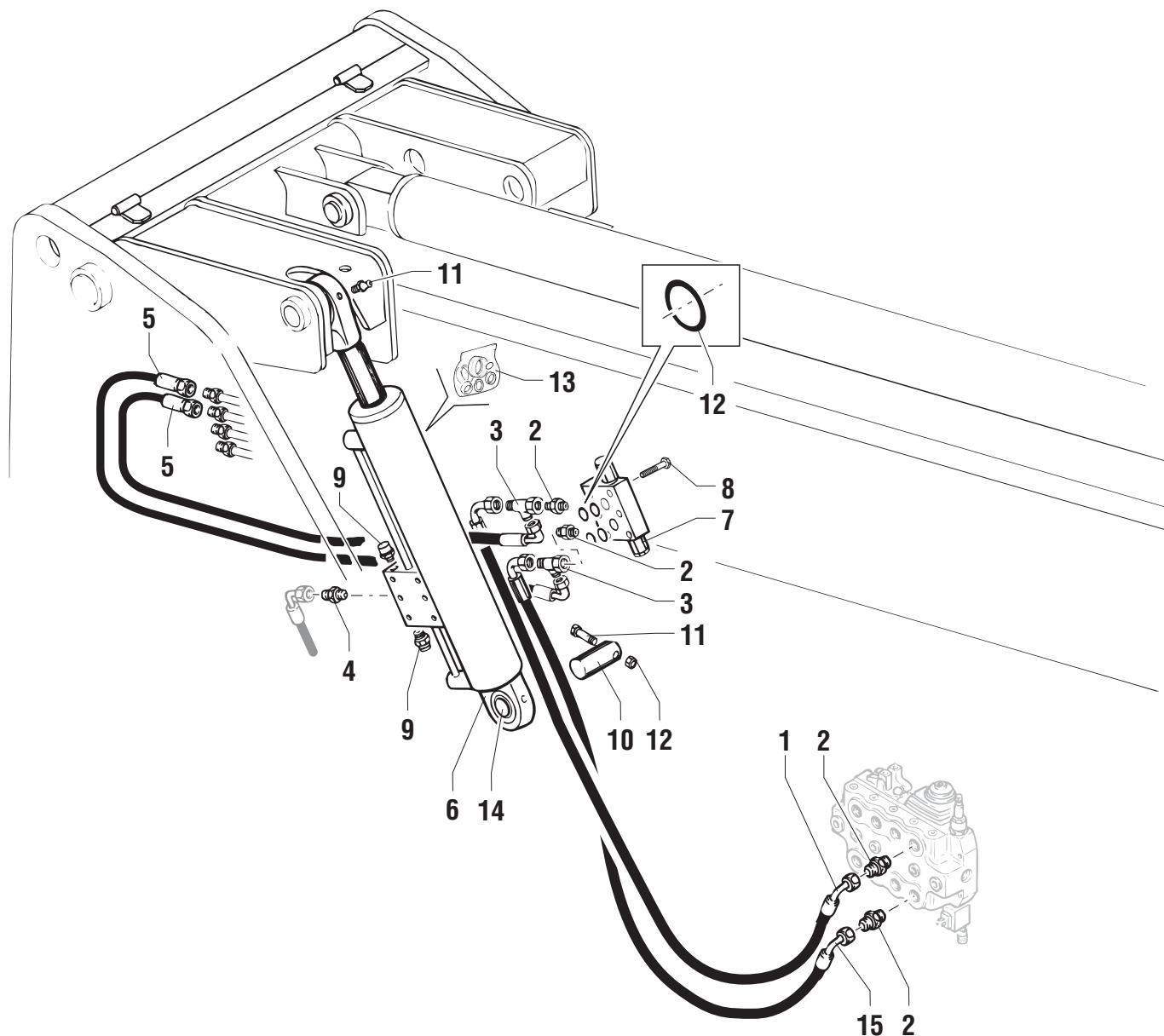




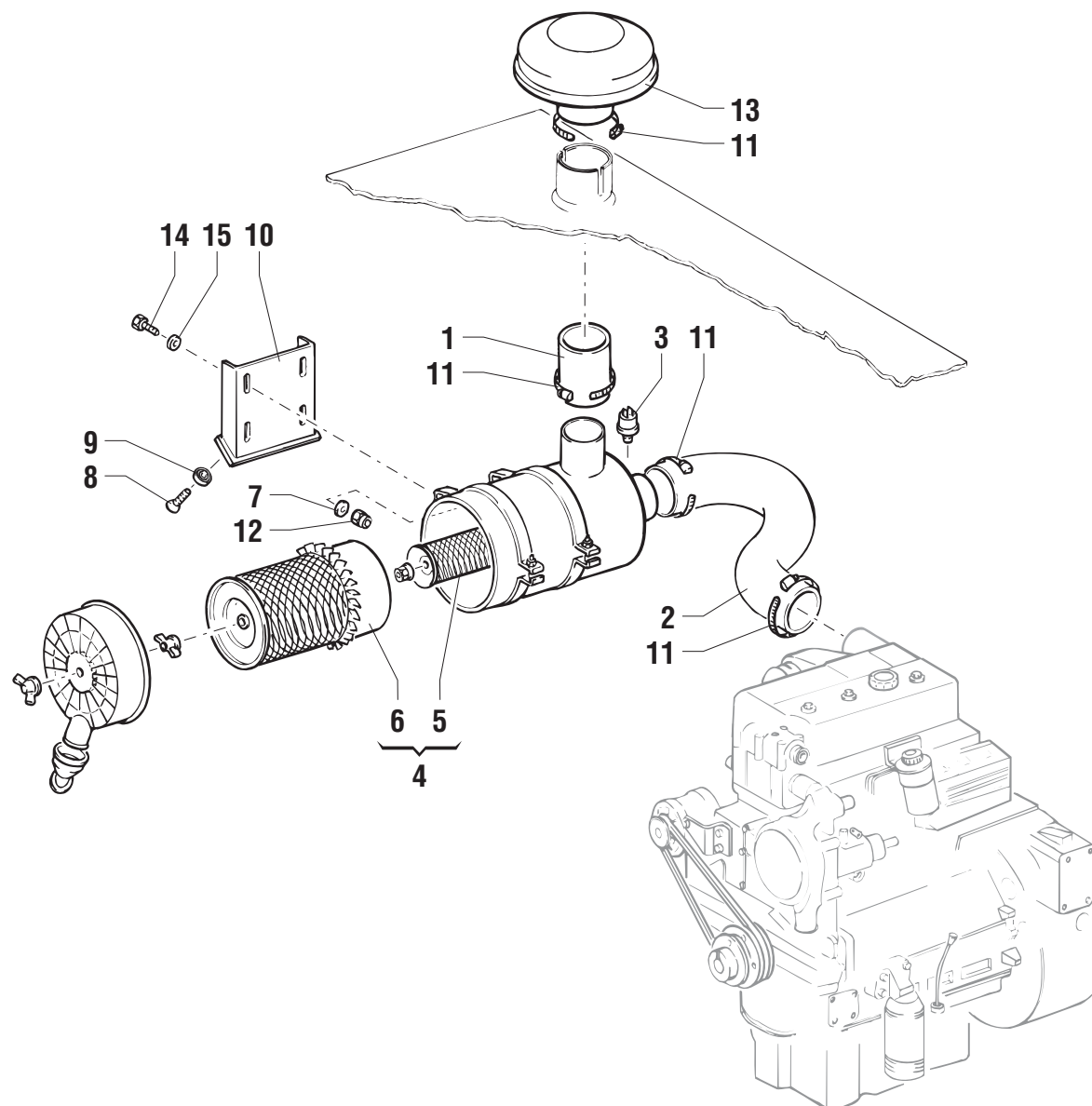
[illegible]



POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	51.0200.3000	1	1° TRONCO	1 ST TELESCOPIC ELEMENT	1 ^{ER} ELEMENT TELESCOPIQUE	1. AUSLEGERABSCHNITT	1° ELEMENTO TELESCÓPICO			
2	51.0200.2600	1	2° TRONCO	2 ND TELESCOPIC ELEMENT	2 ^{EME} ELEMENT TELESCOPIQUE	2. AUSLEGERABSCHNITT	2° ELEMENTO TELESCÓPICO			
3	54.0201.0003	2	BRONZINA	BUSHING	COUSSINET	BRONZELAGER	BUJE			
4	52.0900.0200	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
5	54.0201.0004	2	BRONZINA	BUSHING	COUSSINET	BRONZELAGER	BUJE			
6	02.0117.0101	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBUCHSE	ENGRASADOR	◆		
7	54.0702.0000	6	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATTIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	◆		
8	54.0200.0001	14	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	◆		
9	54.0702.0002	2	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATTIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	◆		
10	54.0200.0000	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	◆		
11	54.0702.0004	2	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATTIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	◆		
12	51.0801.9000	1	PORTAPATTINO	SLIDING BLOCK HOLDER	PORTE-BLOC DE GLISSEMENT	BÜCHSENHALTER	PORTA PATIN	◆		
13	01.0001.0357	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	◆		
14	01.0001.0304	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	◆		
15	01.4032.0004	20	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	◆		
16	01.0031.0056	16	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	◆		
17	57.0702.0001	4	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATTIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	◆		
18	54.0200.0000	8	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	◆		
19	01.0001.0357	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	◆		
20	54.0000.0004	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	◆		
21	01.0001.0310	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	◆		
22	01.0023.0055	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
23	01.0001.0355	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
24	01.0001.0353	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
25	54.0000.0014	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
26	01.0001.0413	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
27	01.0023.0056	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
28	54.0000.0016	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
29	01.0001.0410	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
30	01.0001.1458	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
31	01.4032.0002	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
32	51.0802.0500	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO			

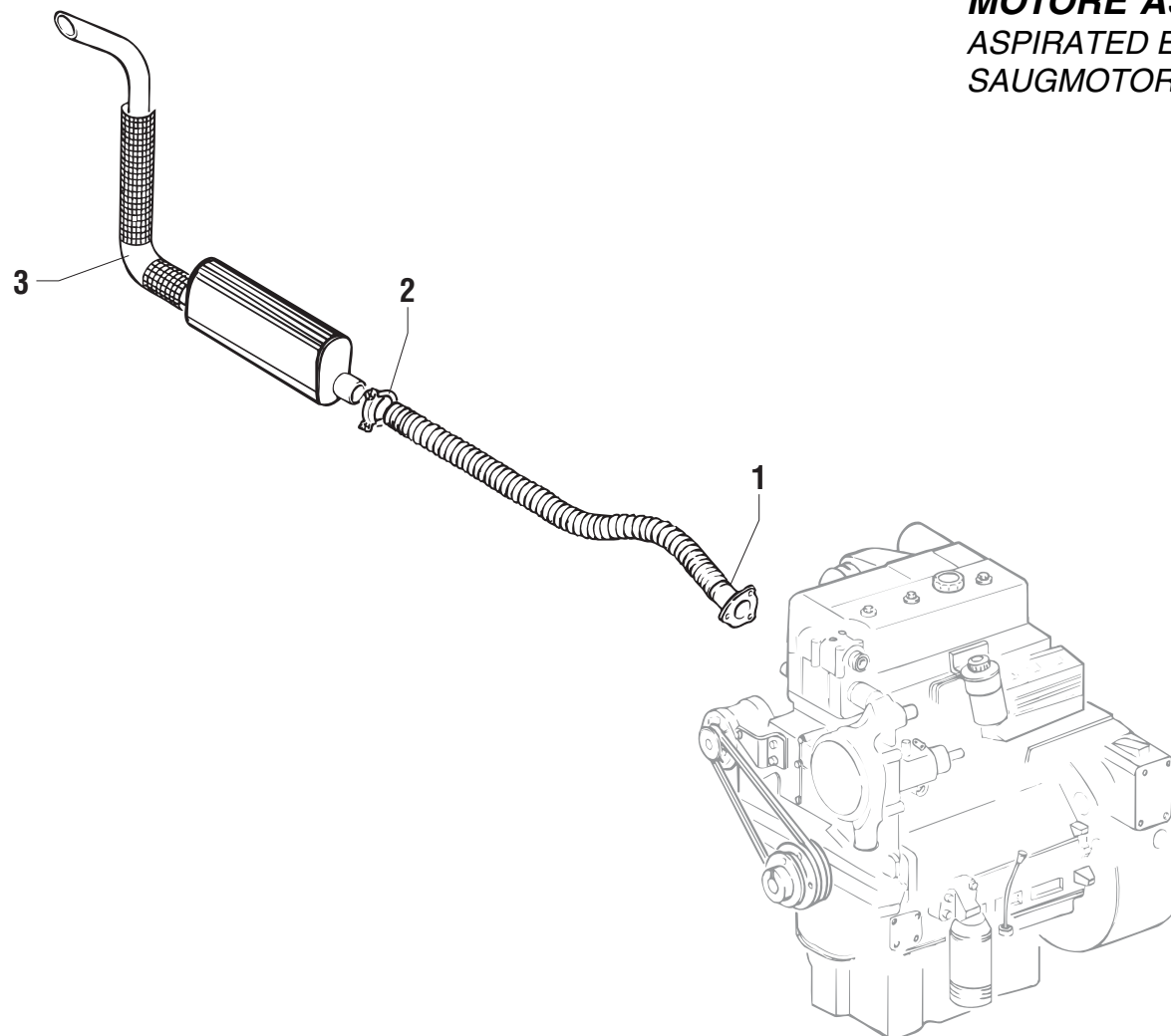


[illegible]

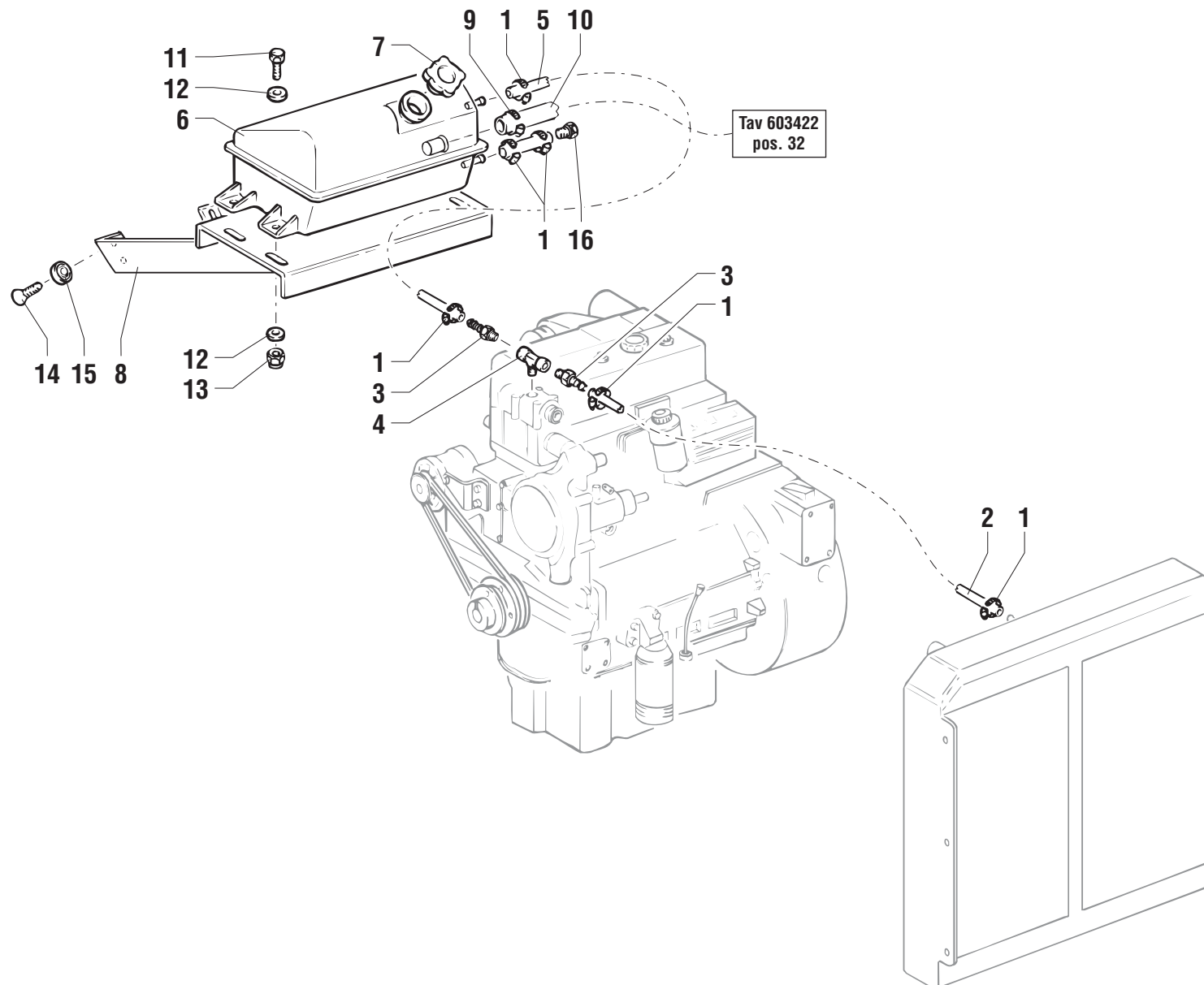


[illegible]

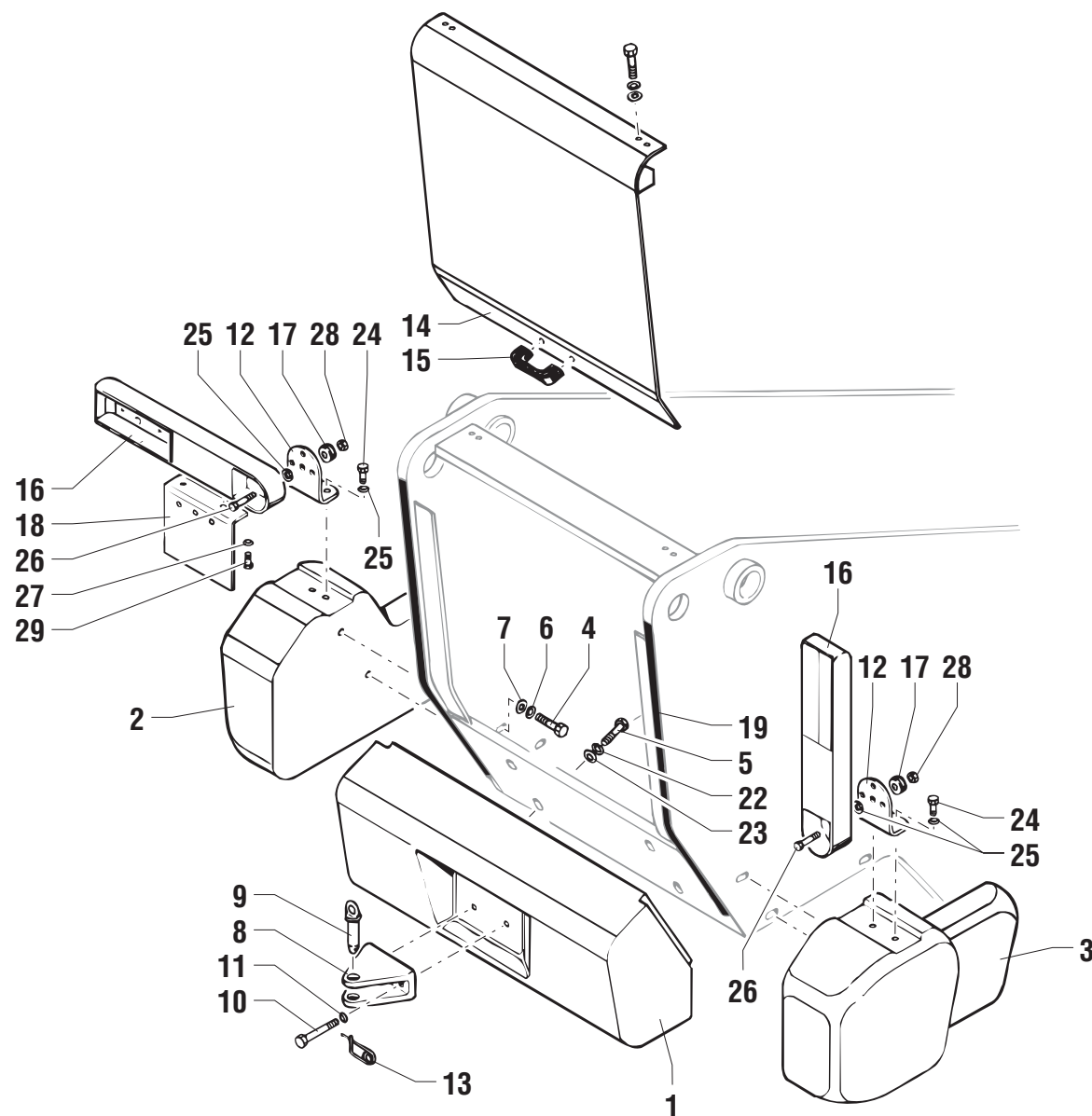
MOTORE ASPIRATO
 ASPIRATED ENGINE - MOTEUR ASPIRE
 SAUGMOTOR - MOTOR ASPIRADO



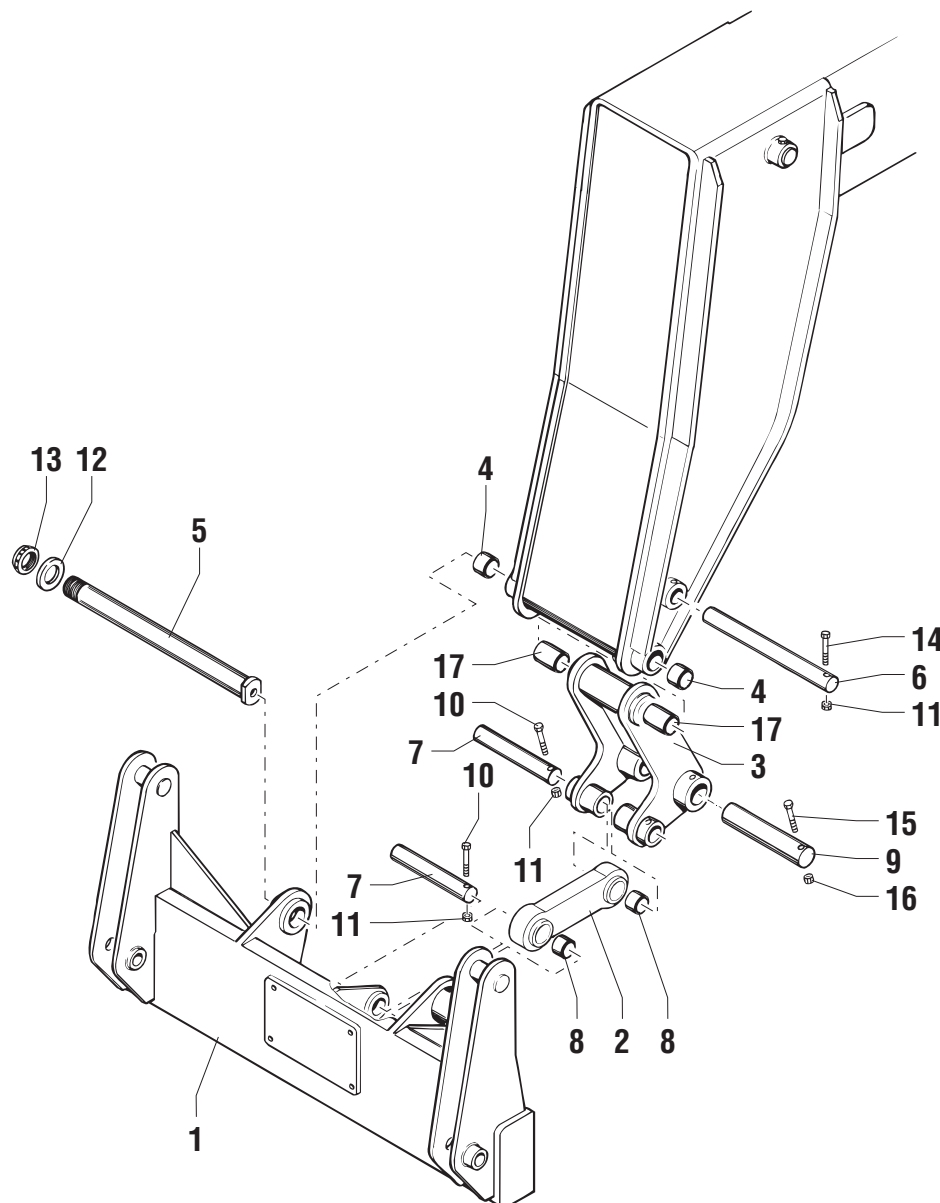
[illegible]



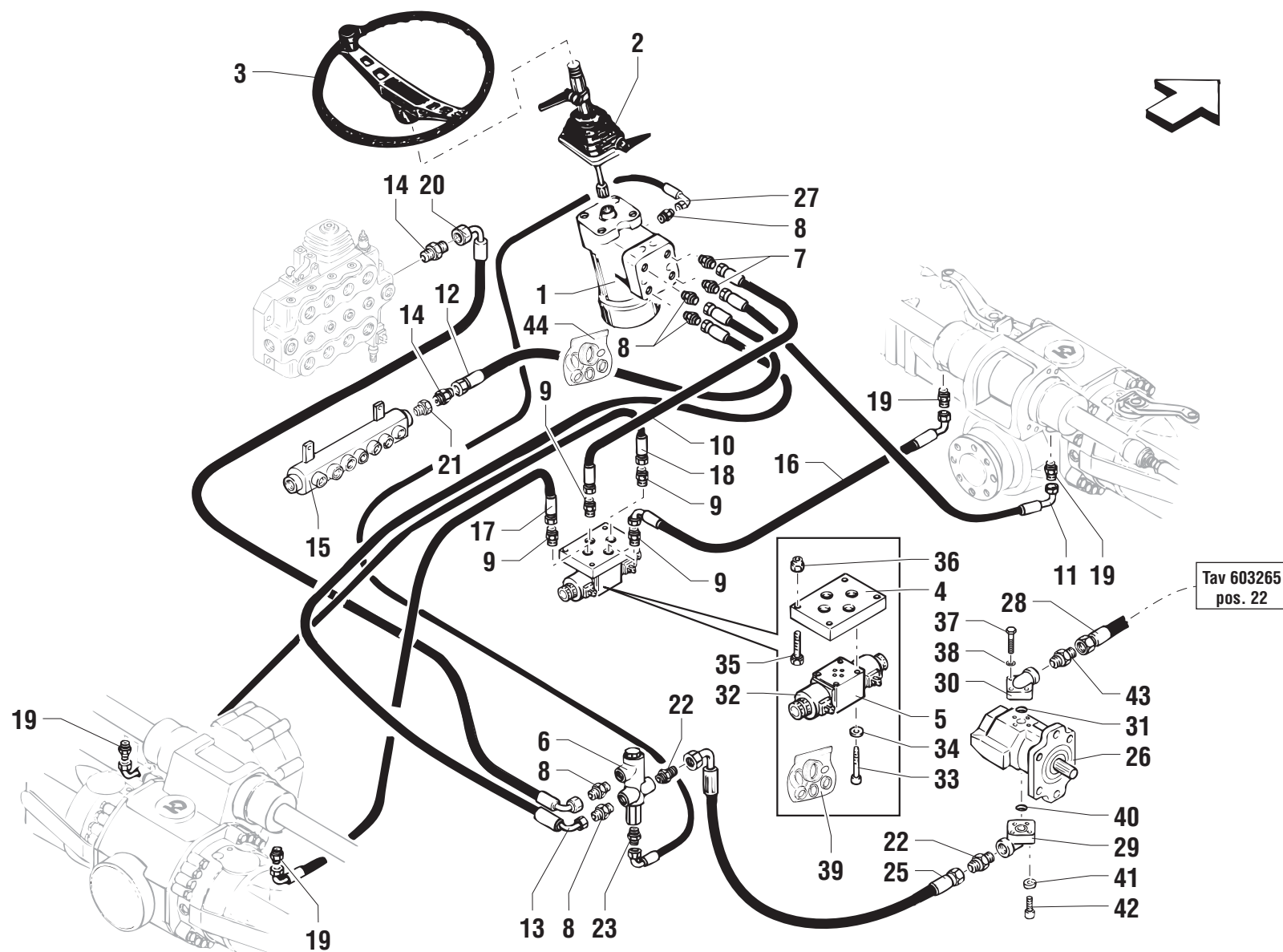
[illegible]



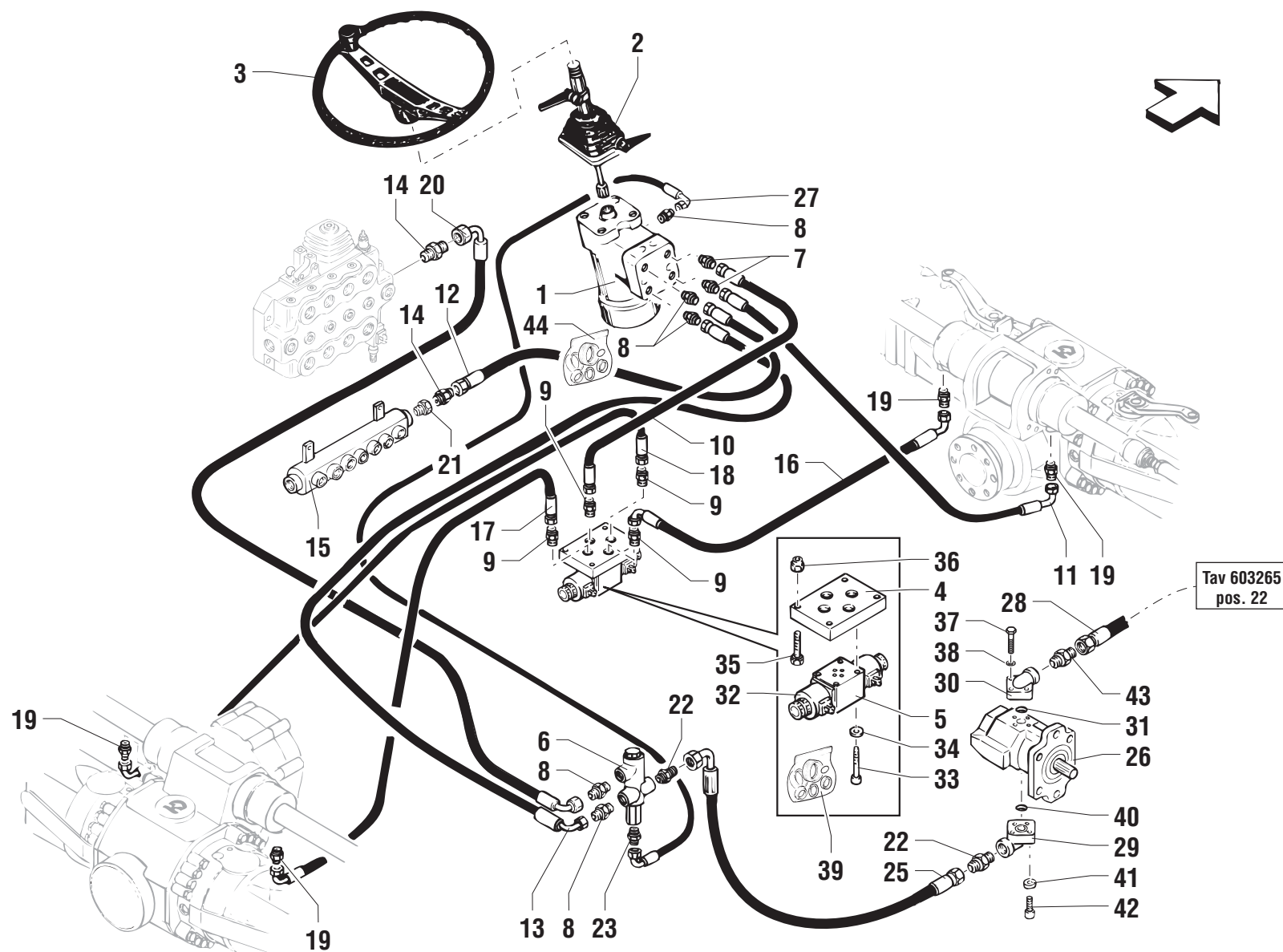
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	51.1000.0000	1	ZAVORRA	LAST	LEST	BALLAST	LASTRE			
2	51.1000.0100	1	ZAVORRA	LAST	LEST	BALLAST	LASTRE			
3	51.1000.0200	1	ZAVORRA	LAST	LEST	BALLAST	LASTRE			
4	01.0001.0554	6	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
5	01.0001.0851	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
6	01.4032.0008	6	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELA ELASTICA			
7	01.4031.0002	6	RONDELLA PIANA	PLAIN WASHER	RONDELLE PLANE	ABSTANDSRING	ARANDELA LLANA			
8	51.0800.2700	1	GANCIO	HOOK	CROCHET	HAKEN	GANCHO			
9	54.0004.0000	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
10	01.0001.0703	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
11	01.4032.0007	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
12	51.0800.1300	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
13	09.0803.0026	1	SPINA A MOLLA	SPRING SPLIT PIN	GOUPILLE A RESSORT	FEDERSPLINT	PASADOR DE MUELLE			
14	51.0900.7800	1	CHIUSSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUß	CIERRE			
15	09.0803.0002	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA			
16	51.0800.1200	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
17	09.4670.0001	2	ANTIVIBRANTE	INSULATOR	PIECE ANTIVIBRATILE	SCHWINGUNGSDÄMPFER	ANTIVIBRADOR			
18	51.0804.8700	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
19	639155	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
22	01.4032.0009	4	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELA ELASTICA			
23	01.0031.0061	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
24	01.0001.0356	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
25	01.0031.0301	6	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
26	01.0001.0306	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
27	01.0031.0054	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
28	01.0023.0055	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
29	01.0003.0155	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			



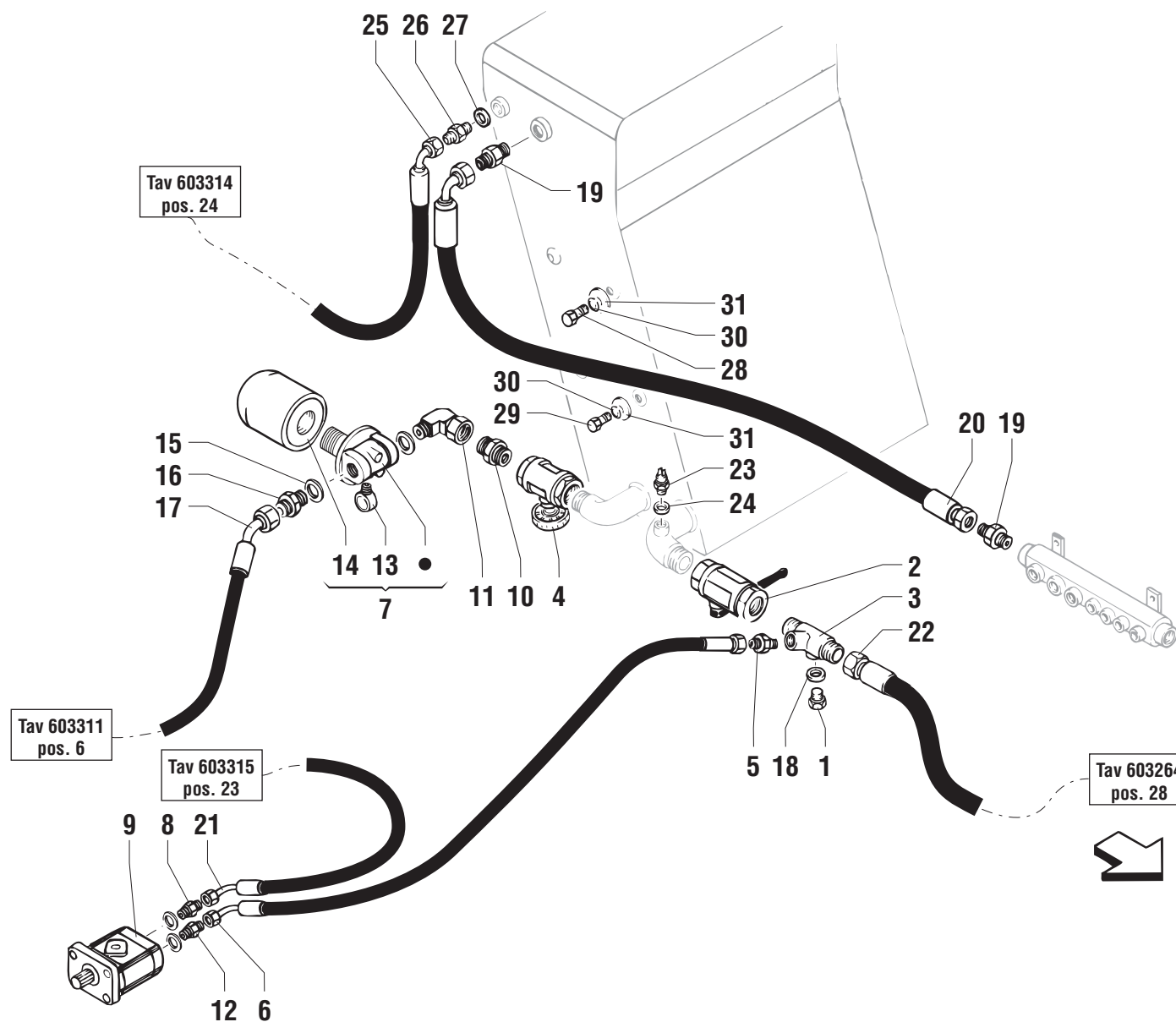
[illegible]



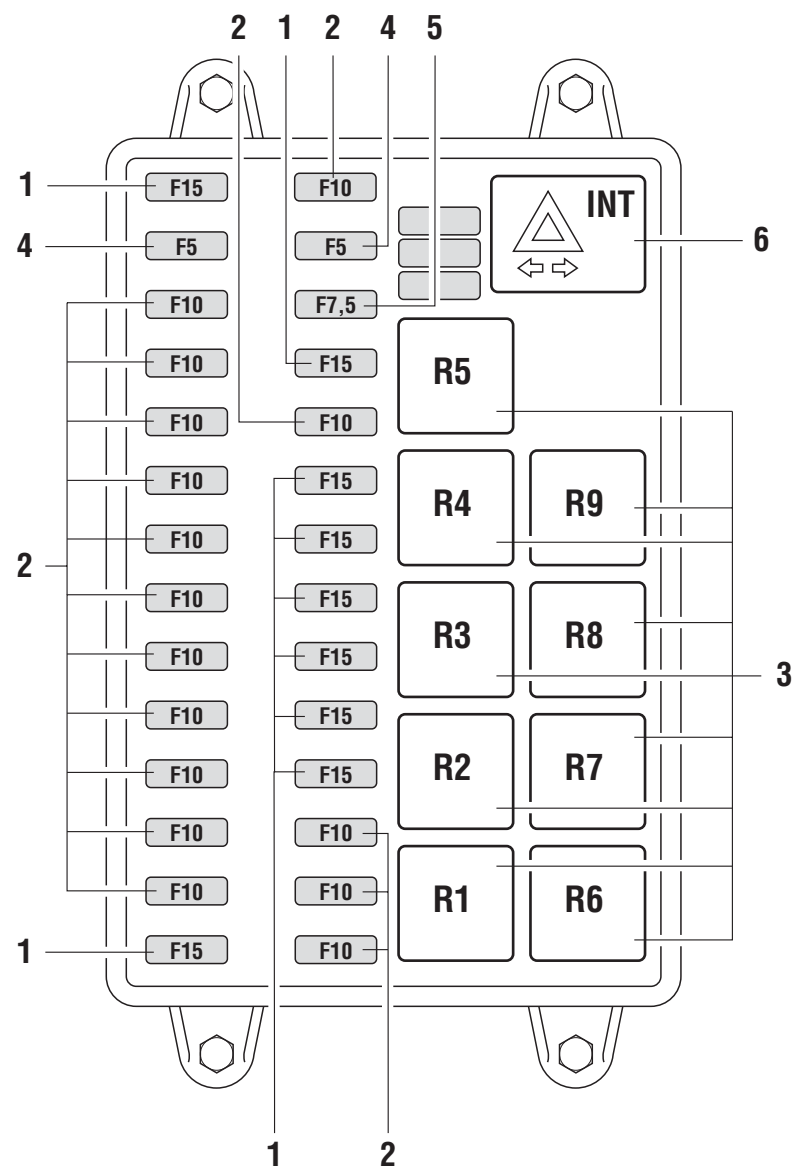
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	09.4636.0000	1	IDROGUIDA	POWER STEERING	DIRECTION ASSISTEE	HYDRAULIKSTEUERUNG	DIRECCION HIDRAULICA			
2	09.4636.0001	1	COLONNETTA STERZO	STEERING COLUMN	COLONNE VOLANT	LENKSTANGE	COLUMNA VOLANTE			
3	09.4636.0002	1	VOLANTE	STEERING WHEEL	VOLANT	STEUERRAD	VOLANTE			
4	04.4240.0000	1	PIASTRA	PLATE	PLAQUE	PLATTE	PLANCHA			
5	04.4240.0003	1	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	ELEKTROVENTIL	ELECTROVALVULA	◆		
6	04.4239.0006	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	◆		
7	04.0601.0017	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
8	04.0601.0004	5	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
9	04.0601.0013	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
10	04.0603.0020	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
11	04.0603.0011	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
12	04.0603.0009	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
13	04.0603.0008	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
14	04.0601.0002	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
15	53.3000.0500	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	SAMMLER	COLECTOR			
16	04.0603.0018	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
17	04.0603.0020	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
18	04.0603.0019	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
19	04.0601.0000	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
20	04.0603.0103	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
21	04.0601.0002	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
22	04.0601.0021	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
23	04.0601.0016	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
24	04.0603.0033	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
25	04.0603.0026	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
26	04.4238.0001	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA	◆		
27	04.0603.0012	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
28	04.0602.0002	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
29	04.4223.0001	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
30	04.4223.0000	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
31	626804	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	◆		
32	632696	2	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	◆		
33	634728	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
34	01.4032.0001	4	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELA ELASTICA			
35	01.0003.0110	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			



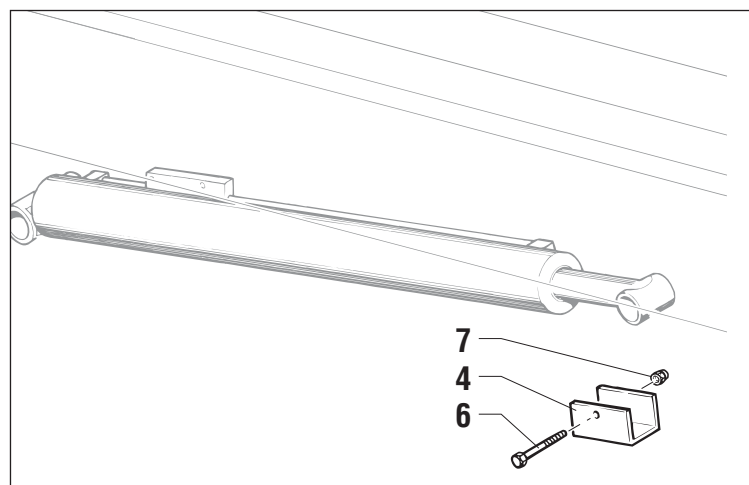
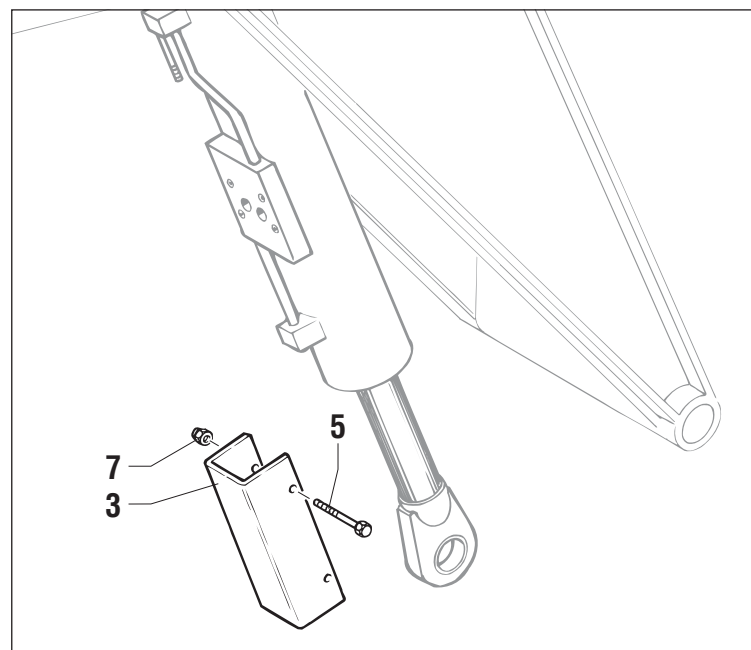
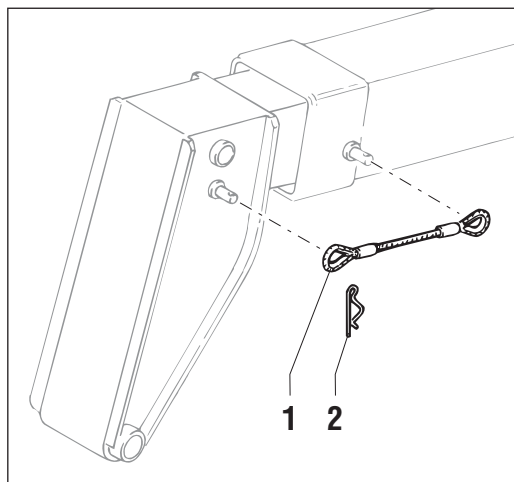
[illegible]



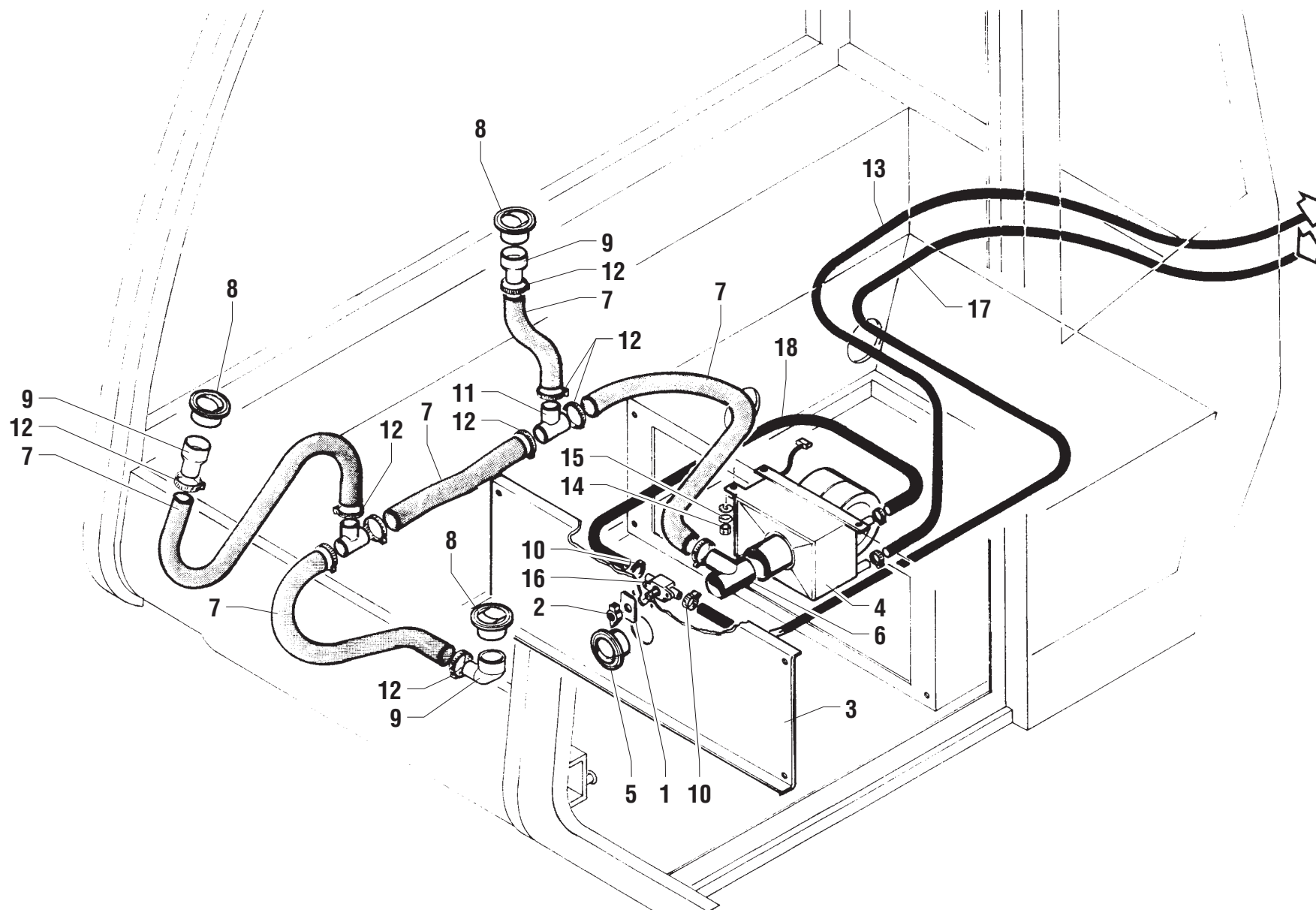
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	04.0220.0063	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
2	04.4224.0001	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
3	53.3000.4000	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	SAMMLER	COLECTOR			
4	04.4224.0002	1	RUBINETTO	TAP	ROBINET	HAHN	GRIFO			
5	04.0601.0001	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
6	04.0603.0050	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
7	09.4604.0001	1	FILTRO COMPLETO	COMPLETE FILTER	FILTRE COMPLET	KOMPLETTER FILTER	FILTRO COMPLETO			
8	04.0601.0022	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
9	04.4238.0002	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA	◆		
10	04.0600.0057	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
11	04.0600.0014	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
12	04.0601.0020	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
13	07.0700.0001	1	INDICATORE	INDICATOR	INDICATEUR	ZEIGER	INDICADOR	◆		
14	07.0700.0000	1	CARTUCCIA FILTRO	CARTRIDGE	CARTOUCHE	PATRONE	CARTUCHO	◆		
15	06.0442.0109	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
16	04.0600.0004	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
17	04.0602.0001	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
18	06.0442.0107	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLESCHIEBE	ARANDELA			
19	04.0600.0004	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
20	04.0602.0000	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
21		-	603315 pos.23						☞	
22		-	603264 pos.28						☞	
23	56.0013.0000	1	TRASMETTITORE	TRANSMITTER	EMETTEUR	ÜBERTRÄGER	TRANSMISOR			
24	06.0442.0102	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLESCHIEBE	ARANDELA			
25		-	603314 pos.24						☞	
26	04.0601.0001	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
27	06.0442.0109	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
28	01.4001.0012	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
29	01.0001.0606	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
30	01.4032.0006	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
31	01.4031.0002	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			



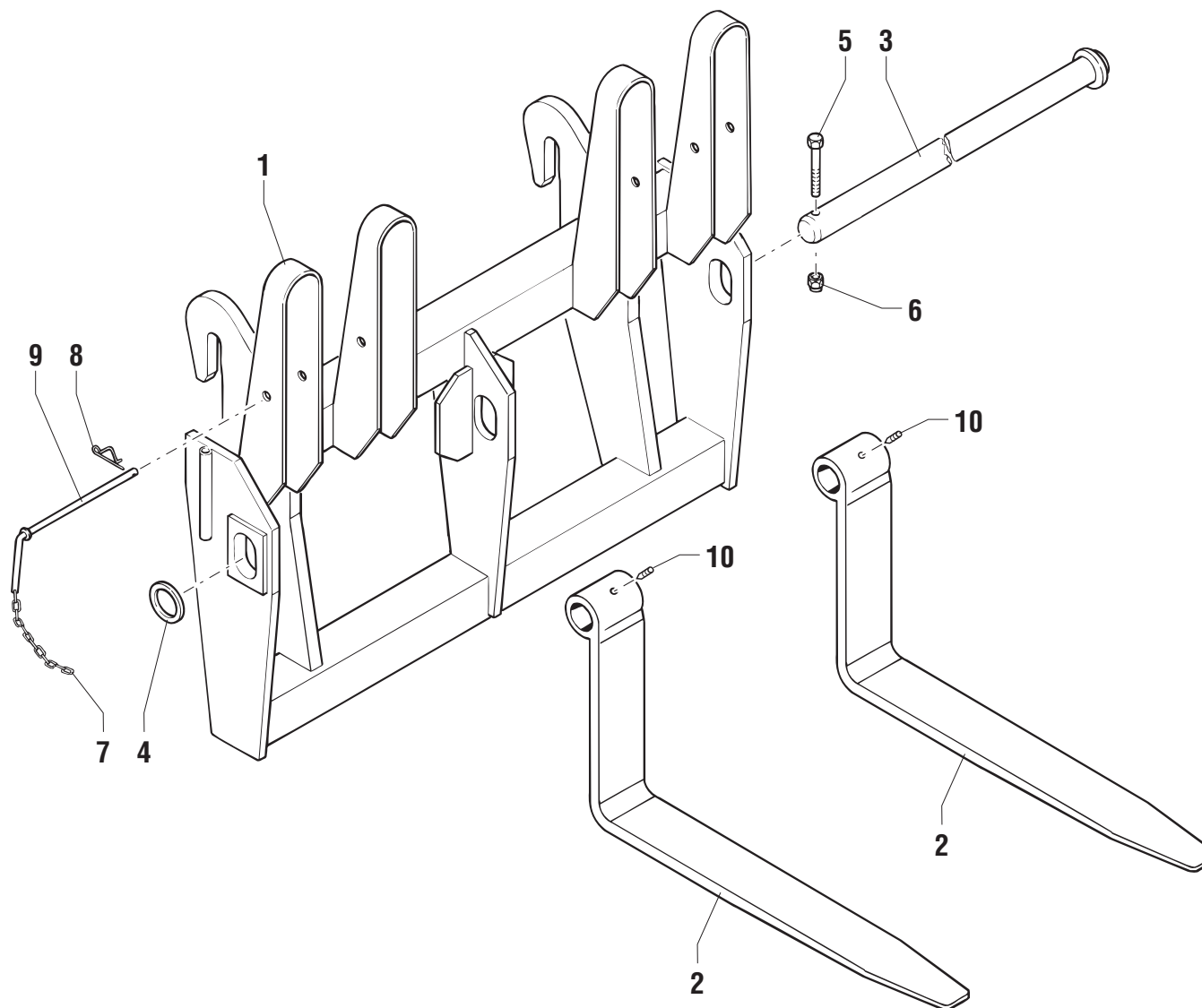
[illegible]



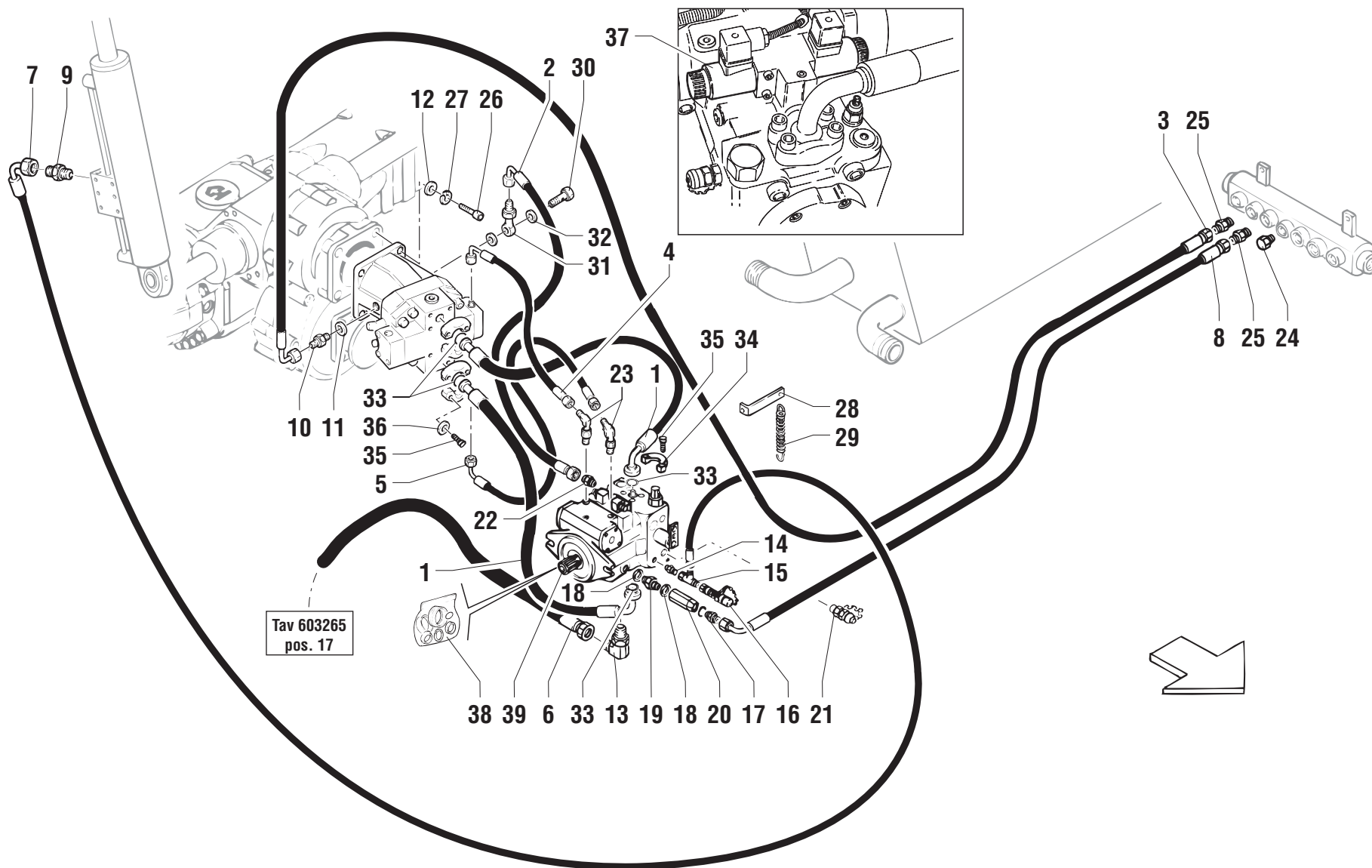
[illegible]



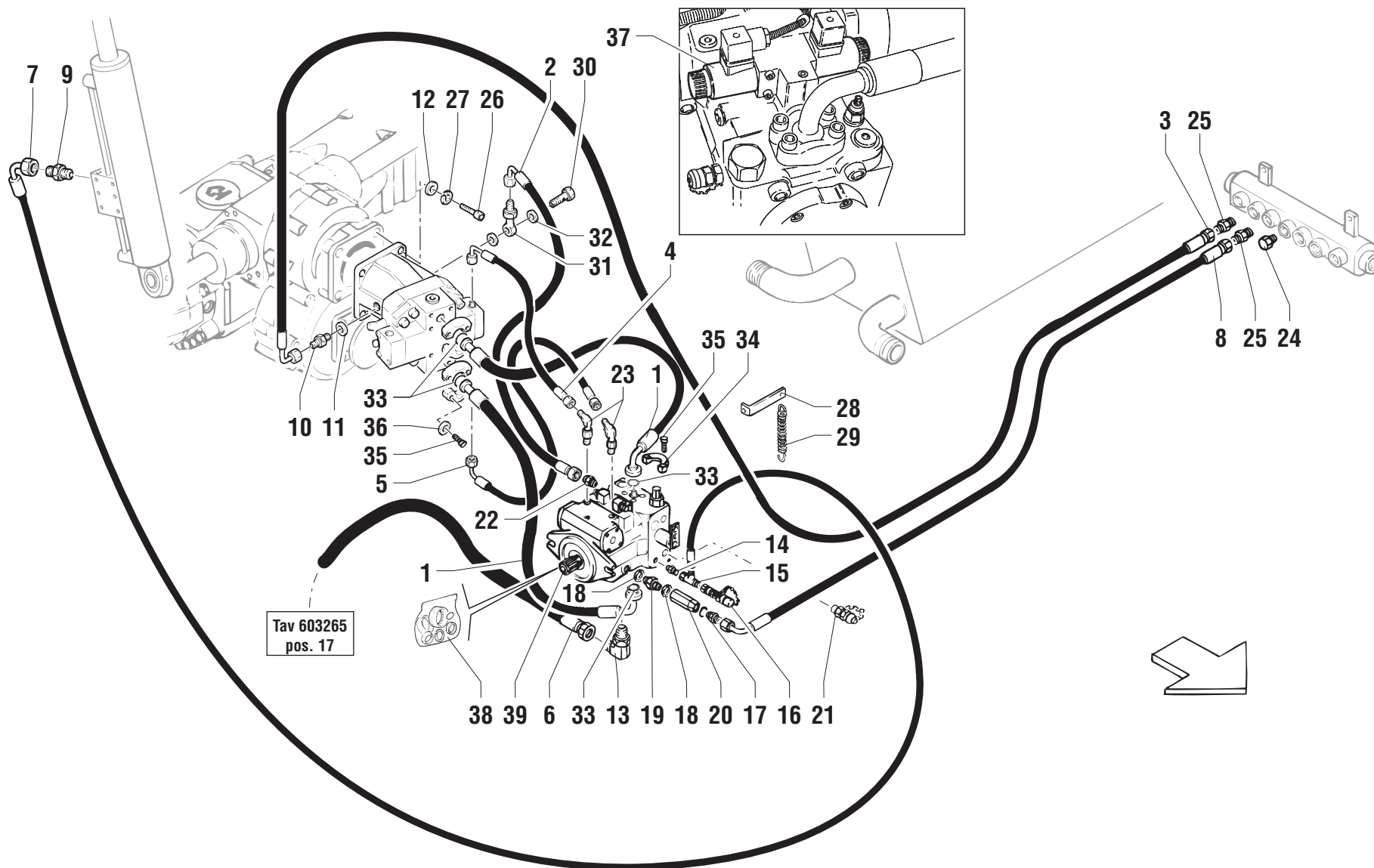
[illegible]



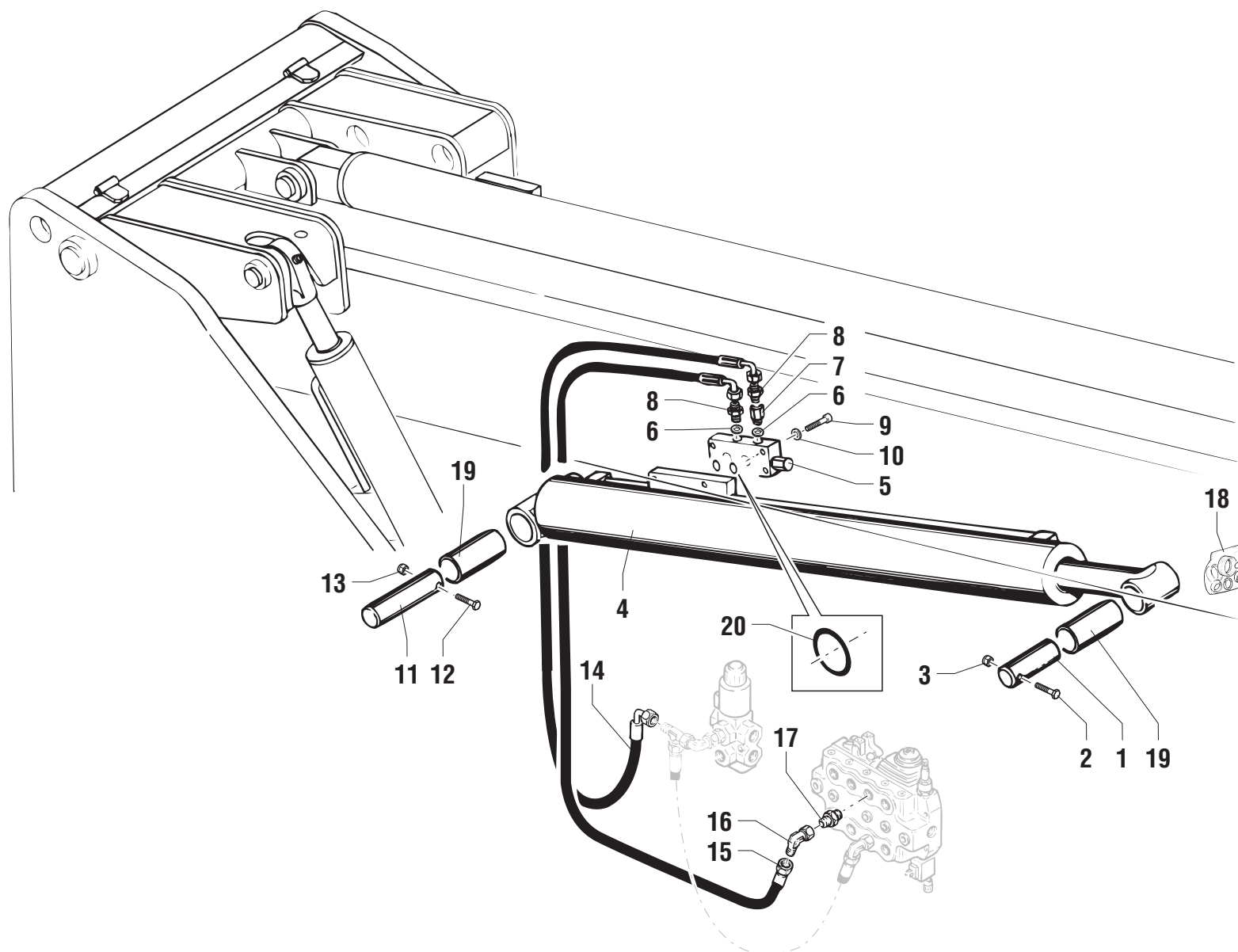
[illegible]



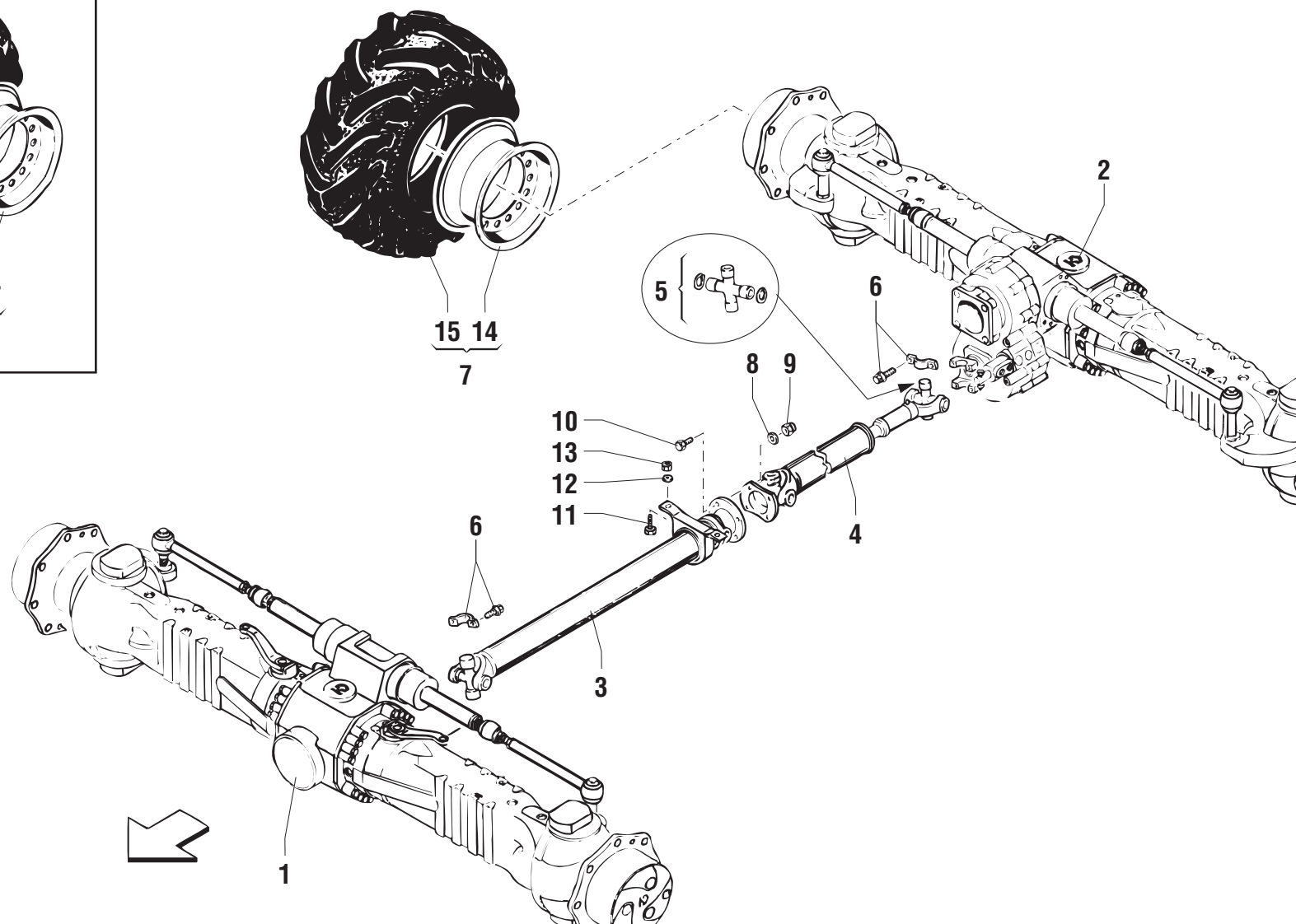
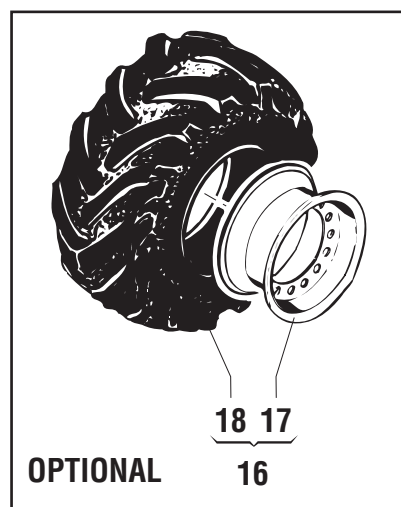
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	04.4229.0024	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
2	04.0603.0125	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
3	04.0603.0048	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
4	04.0603.0116	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
5	04.0603.0115	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
6	04.0602.0001	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
7	04.0603.0017	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
8	04.0603.0046	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
9	04.0601.0016	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
10	04.0601.0041	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
11	06.0442.0057	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
12	01.0031.0057	4	RONDELLA PIANA	PLAIN WASHER	RONDELLE PLANE	ABSTANDSRING	ARANDELA LLANA			
13	04.0600.0011	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
14	04.0601.0018	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
15	04.0601.0019	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
16	04.4210.0002	1	PRESA PRESSIONE	PRESSURE TUBE	PRISE PRESSION	DRUCKKLAPPE	TOMA PRESION	◆		
17	04.0601.0002	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
18	06.0442.0105	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
19	04.0600.0077	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
20	04.4239.0008	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA			
21	04.4210.0003	1	PRESA PRESSIONE	PRESSURE TUBE	PRISE PRESSION	DRUCKKLAPPE	TOMA PRESION	◆		
22	04.0601.0024	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
23	04.0601.0049	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
24	04.0220.0055	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
25	04.0601.0002	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
26	01.0001.1482	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
27	01.4032.0005	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
28	51.0800.1900	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO			
29	54.0800.0000	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE			
30	04.0214.0156	1	VITE FORATA	DRILLED SCREW	VIS FOREE	DURCHBOHRTE SCHRAUBE	TORNILLO FORADO			
31	53.3000.0000	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
32	06.0442.0103	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLESCHIEBE	ARANDELA			
33	06.0401.0219	4	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	◆		
34	04.4223.0003	8	FLANGIA	FLANGE	BRIDE	FLANSCH	BRIDA			
35	01.0003.0306	16	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			



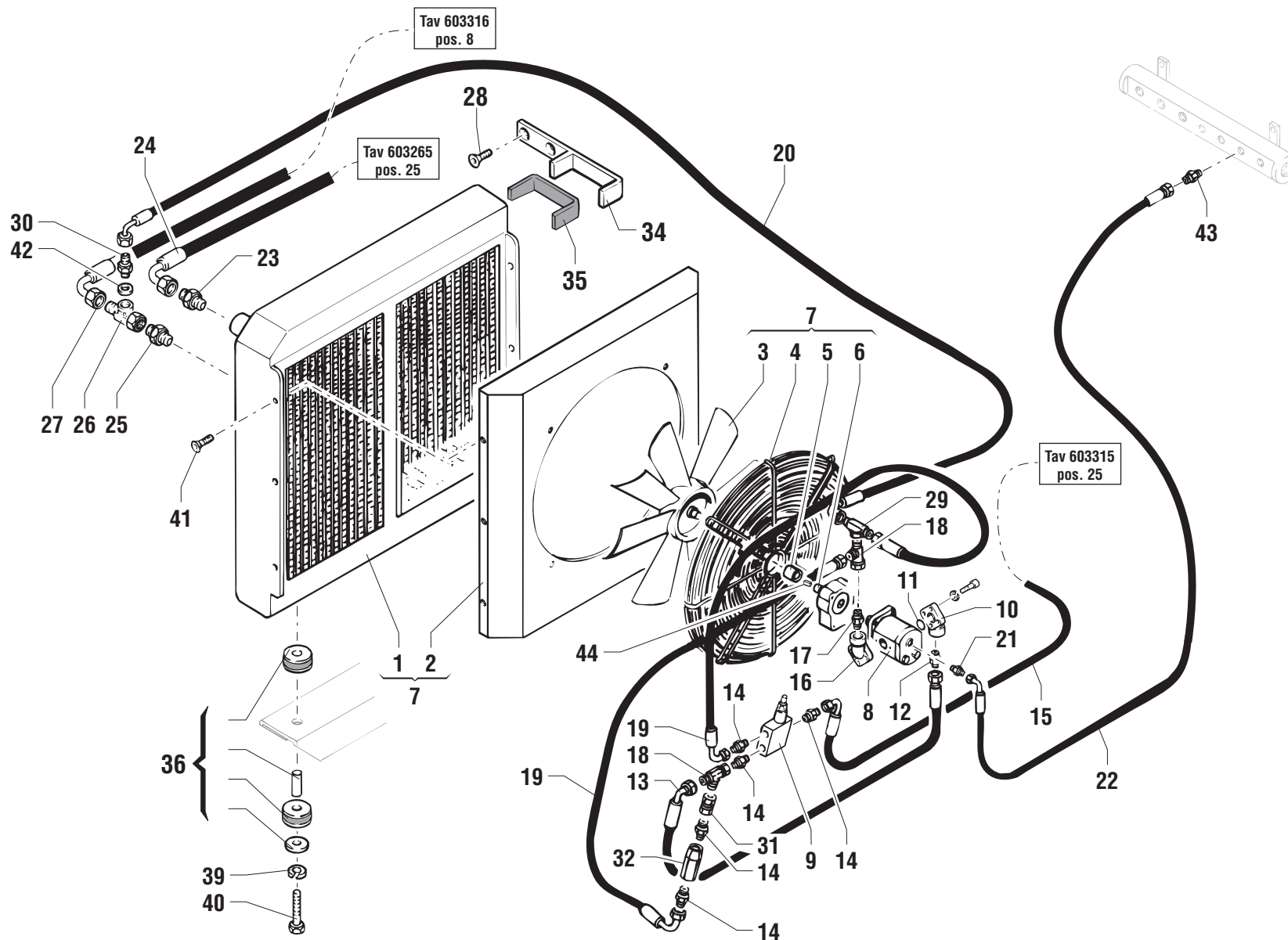
[illegible]



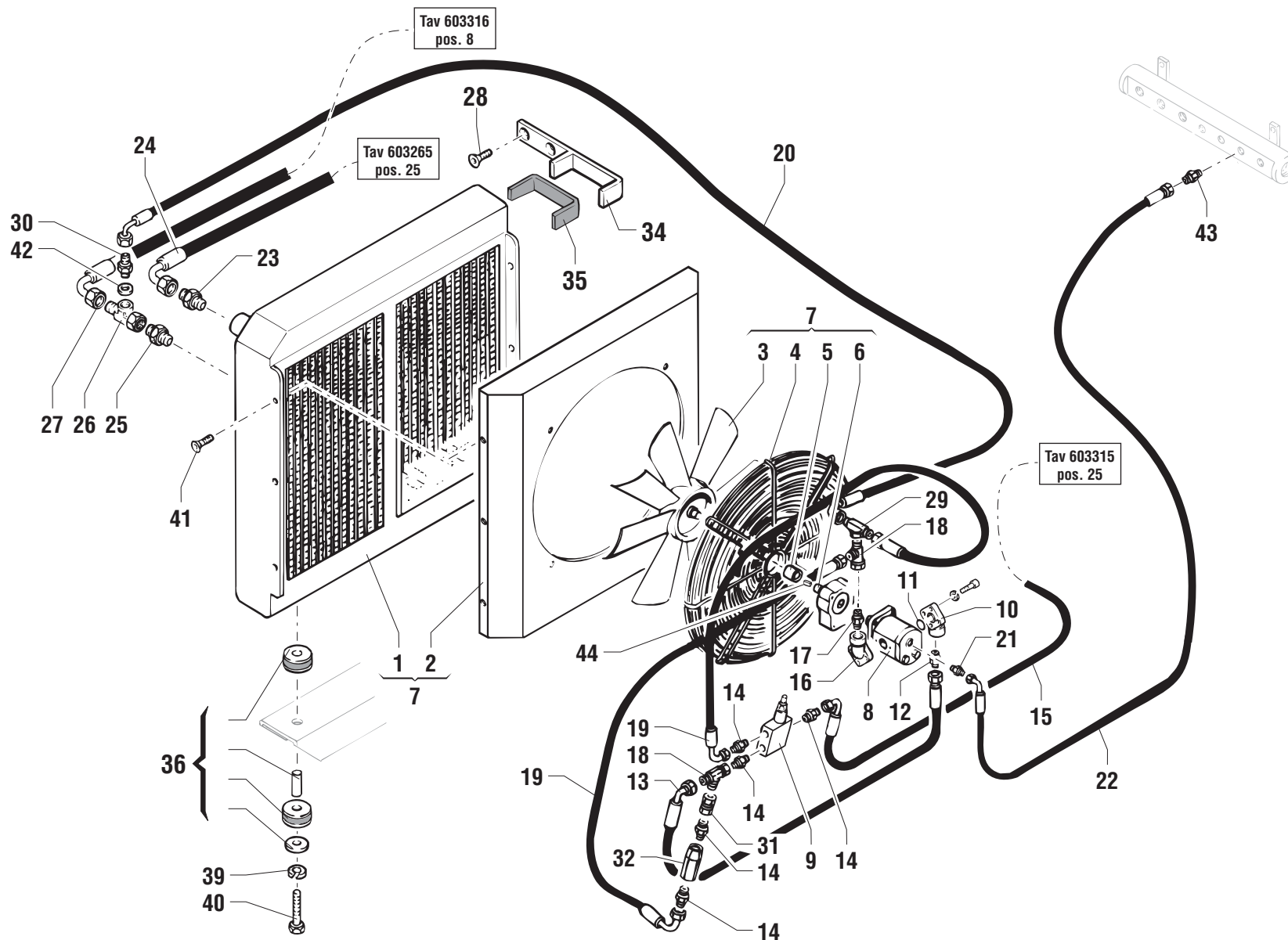
[illegible]



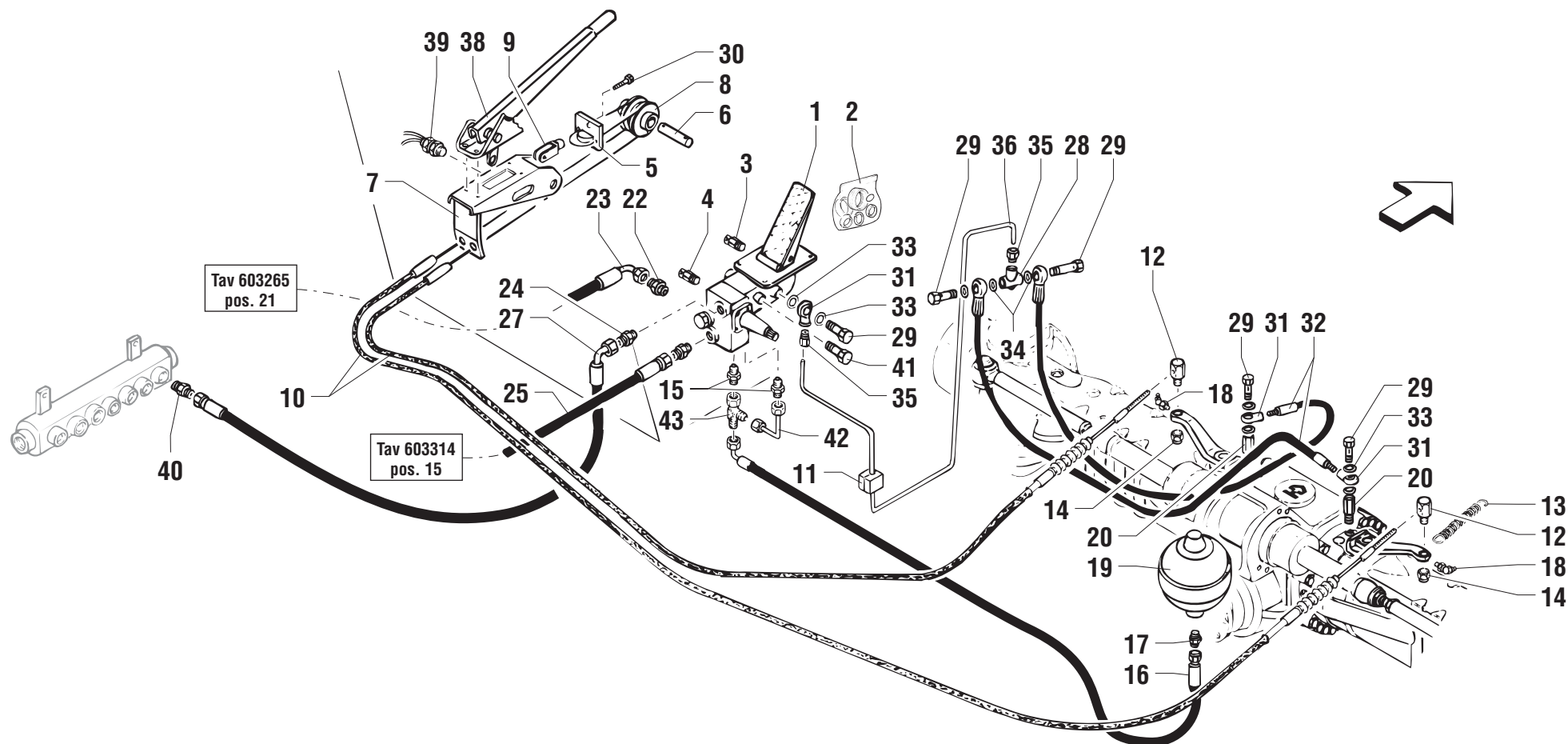
[illegible]



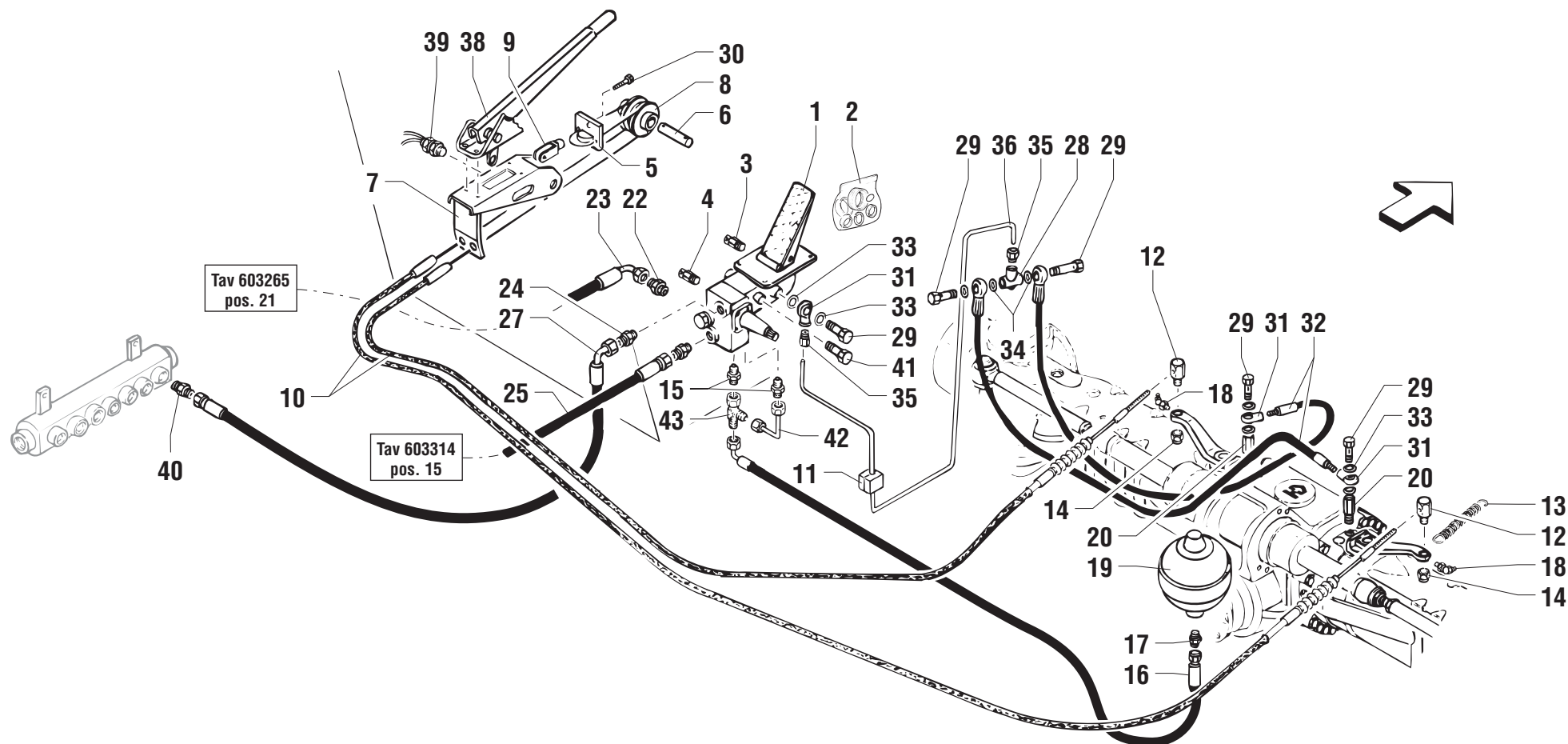
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	07.0712.0025	1	RADIATORE	OIL COOLER	RADIATEUR	STRAHLER	RADIADOR			
2	07.0712.0026	1	CONVOGLIATORE	CONVEYOR	CONVOYEUR	FOERDERER	TRANSPORTADOR			
3	07.0712.0012	1	ANTIVIBRANTE	INSULATOR	PIECE ANTIVIBRATILE	SCHWINGUNGSDÄMPFER	ANTIVIBRADOR			
4	07.0712.0028	1	GRIGLIATO	GRATE	GRILLAGE	GITTERROST	ENREJADO			
5	07.0712.0027	1	GIUNTO	JOINT	JOINT	KUPPLUNG	JUNTA			
6	07.0712.0005	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
7	53.3200.0009	1	RADIATORE COMPLETO	COMPLETE RADIATOR	RADIATEUR COMPLET	KÜHLER KOMPLETT	RADIADOR COMPLETO			
8	04.4235.0015	1	MOTORE IDRAULICO	HYDRAULIC MOTOR	MOTEUR HYDRAULIQUE	HYDRAULIKMOTOR	MOTOR HIDRAULICO	◆		
9	04.4225.0001	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA			
10	04.4223.0002	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
11	900035	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	◆		
12	04.0601.0004	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
13	04.0603.0037	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
14	04.0601.0028	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
15	04.0603.0040	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
16	04.4223.0001	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
17	04.0601.0022	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
18	04.0601.0014	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
19	04.0603.0044	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
20	04.0603.0045	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
21	04.0601.0015	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
22	04.0603.0049	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
23	04.0601.0001	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
24	04.0603.0043	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
25	04.0603.0001	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
26	04.0601.0037	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
27	04.0603.0033	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
28	01.4006.0004	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
29	04.0601.0026	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
30	04.06010022	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
31	04.0601.0027	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
32	04.4239.0009	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	◆		
34	51.0800.4400	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
35	09.0805.0009	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
36	07.0712.0012	2	ANTIVIBRANTE	INSULATOR	PIECE ANTIVIBRATILE	SCHWINGUNGSDÄMPFER	ANTIVIBRADOR	◆		



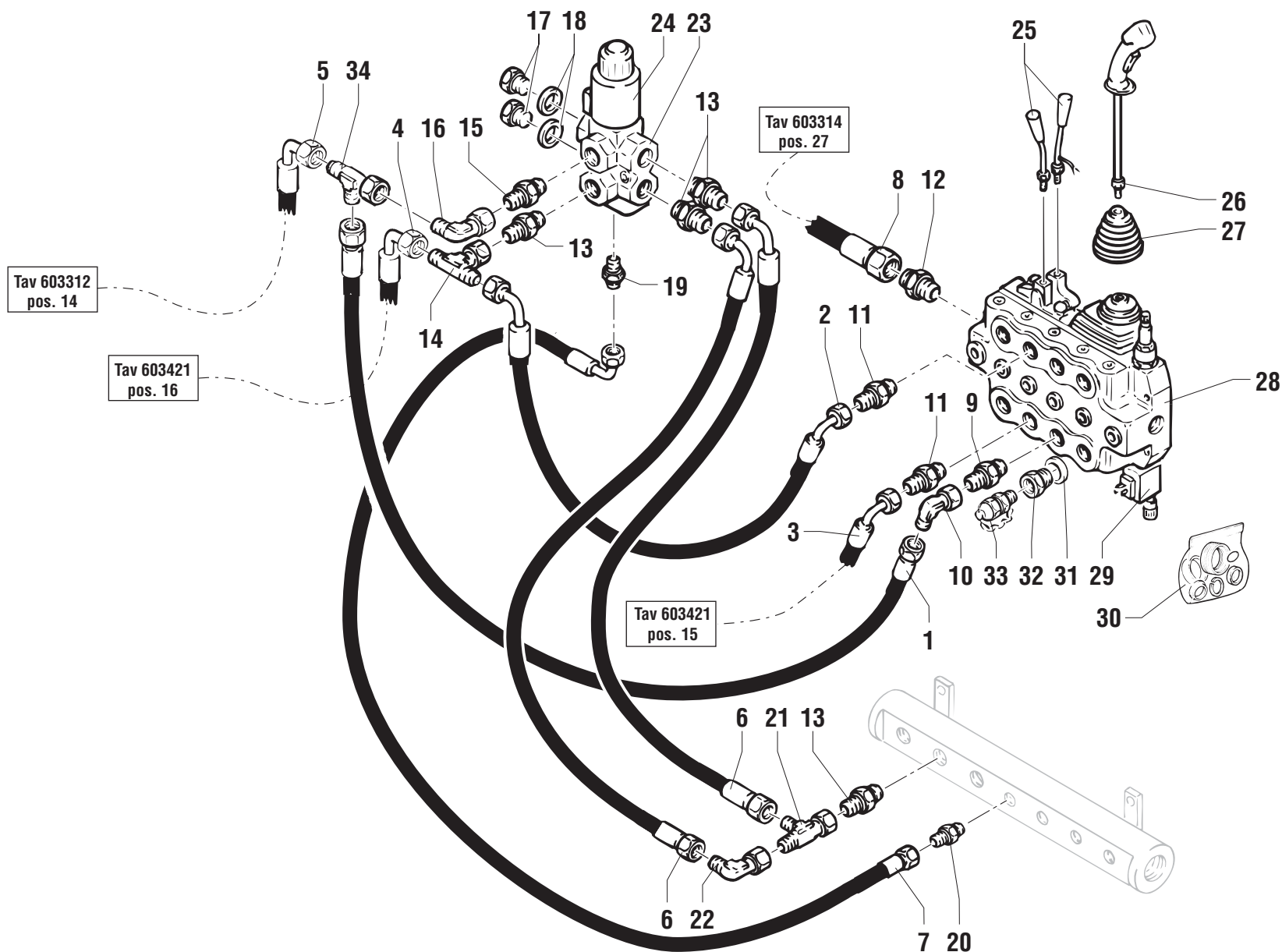
[illegible]



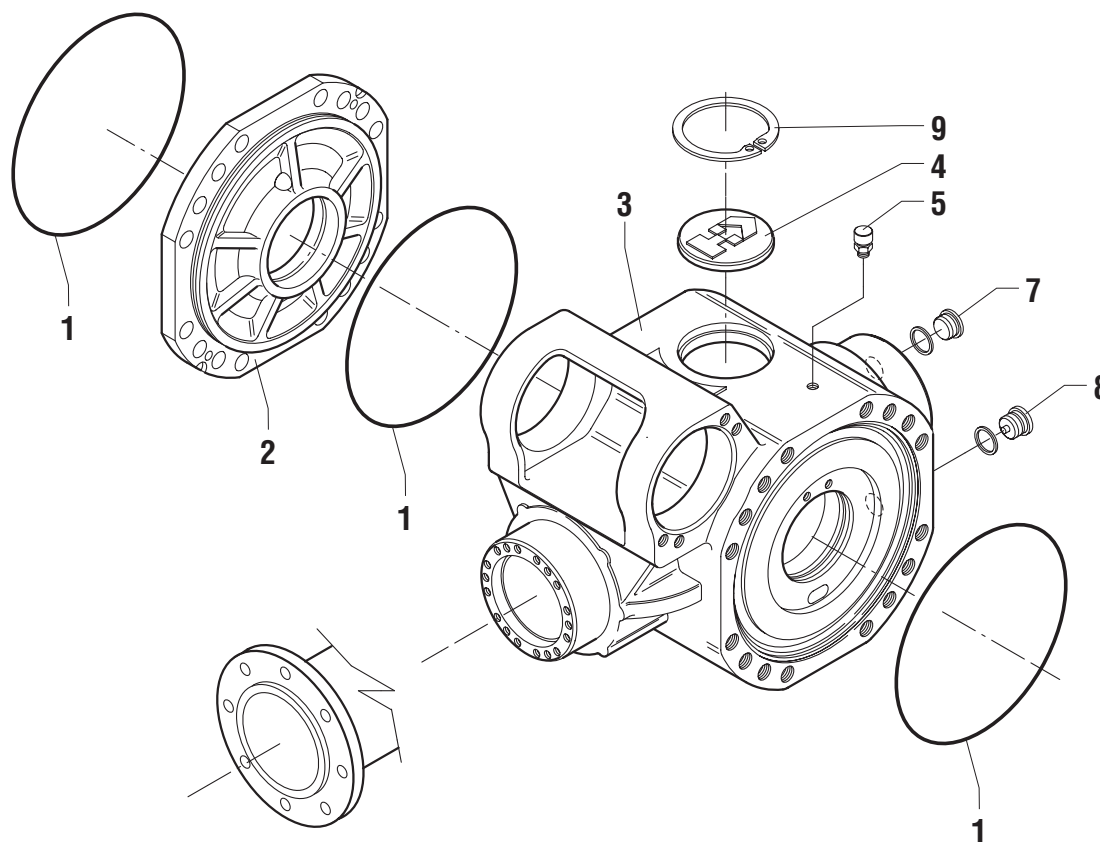
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	05.4309.0000	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA			
2	638004	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINT	DICHTUNG-KIT	KIT JUNTAS	◆		
3	05.4329.0001	1	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT	DRUCKWÄCHTER	PRESOSTATO	◆		
4	05.4329.0002	1	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT	DRUCKWÄCHTER	PRESOSTATO	◆		
5	51.0800.2200	1	REDANCIA	THIMBLE	ANNEAU	KAUSCHEN	GUARDACABO			
6	54.0000.0012	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
7	51.0800.2100	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO			
8	54.0400.0000	1	CARRUCOLA	PULLEY	POULIE	SEILROLLE	GARRUCHA			
9	09.0803.0013	1	FORCELLA	FORK	FOURCHE	GABEL	HORQUILLA			
10	09.4645.0004	2	CAVO	CABLE	CÂBLE	KABEL	CABLE			
11	09.0803.0015	1	MORSETTO	CLAMP	ETAU	KLEMME	BORNE			
12	54.0001.0000	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
13	54.0800.0000	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE			
14	01.0023.0056	2	DADO AUTOBLOCCANTE	STOP NUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA			
15	04.0601.0003	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
16	04.0603.0017	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
17	04.0601.0018	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
18	02.0117.0053	2	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR			
19	05.4329.0000	1	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	ACCUMULATEUR	SPEICHER	ACUMULADOR			
20	05.0401.0005	2	COLONNETTA	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
22	04.0601.0000	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
23	04.0603.0040	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
24	04.0601.0004	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
25			603314 pos.15						✎	
27	04.0603.0051	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
28	05.0401.0000	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
29	05.0401.0003	5	VITE FORATA	DRILLED SCREW	VIS FOREE	DURCHBOHRTE SCHRAUBE	TORNILLO FORADO			
30	01.0001.0356	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
31	05.0401.0001	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
32	05.0400.0000	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
33	06.0442.0055	6	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLESCHEIBE	ARANDELA			
34	06.0442.0054	8	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLESCHEIBE	ARANDELA			
35	05.0401.0000	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
36	04.0603.0019	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
37	53.3400.0800	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO			



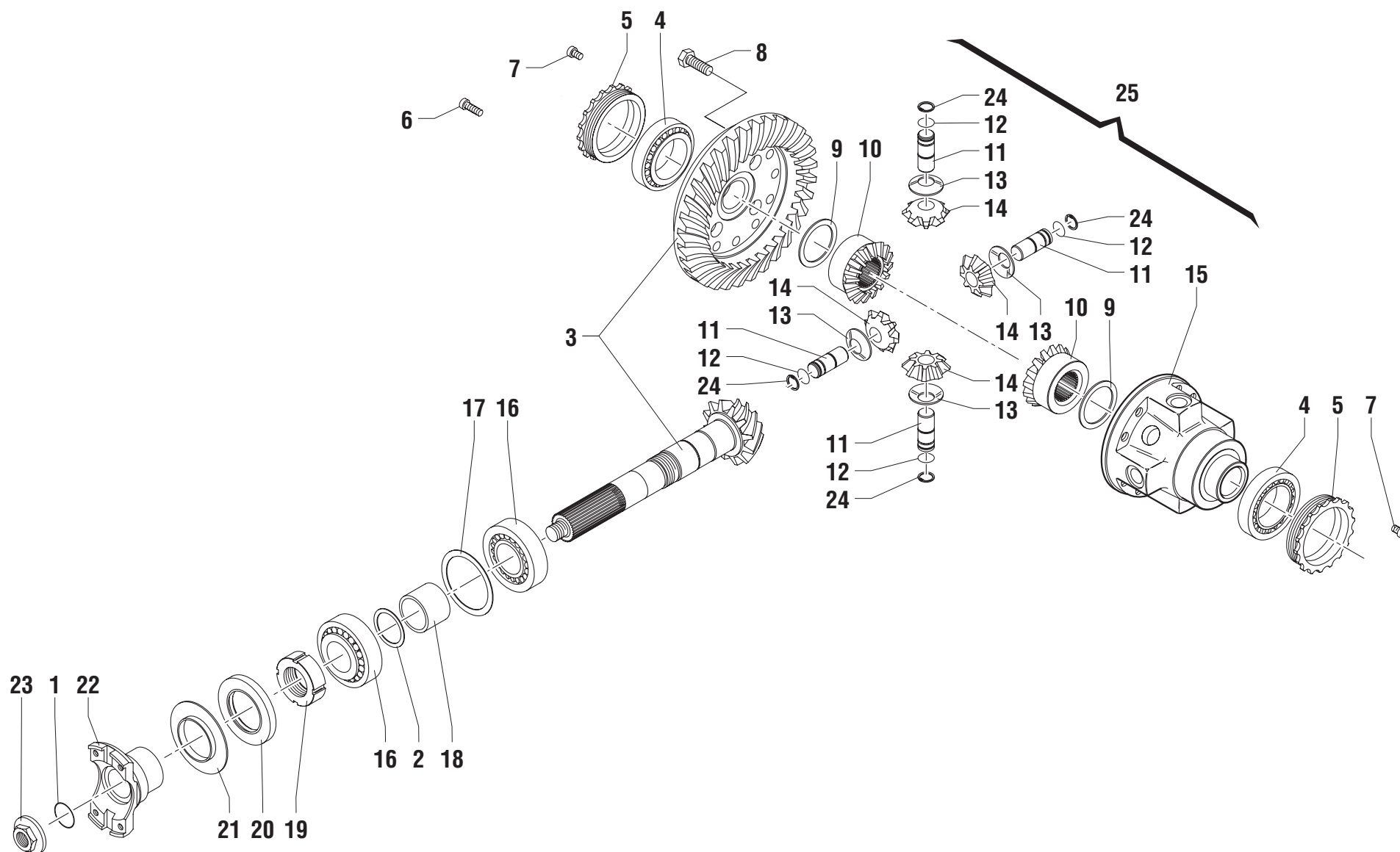
[illegible]



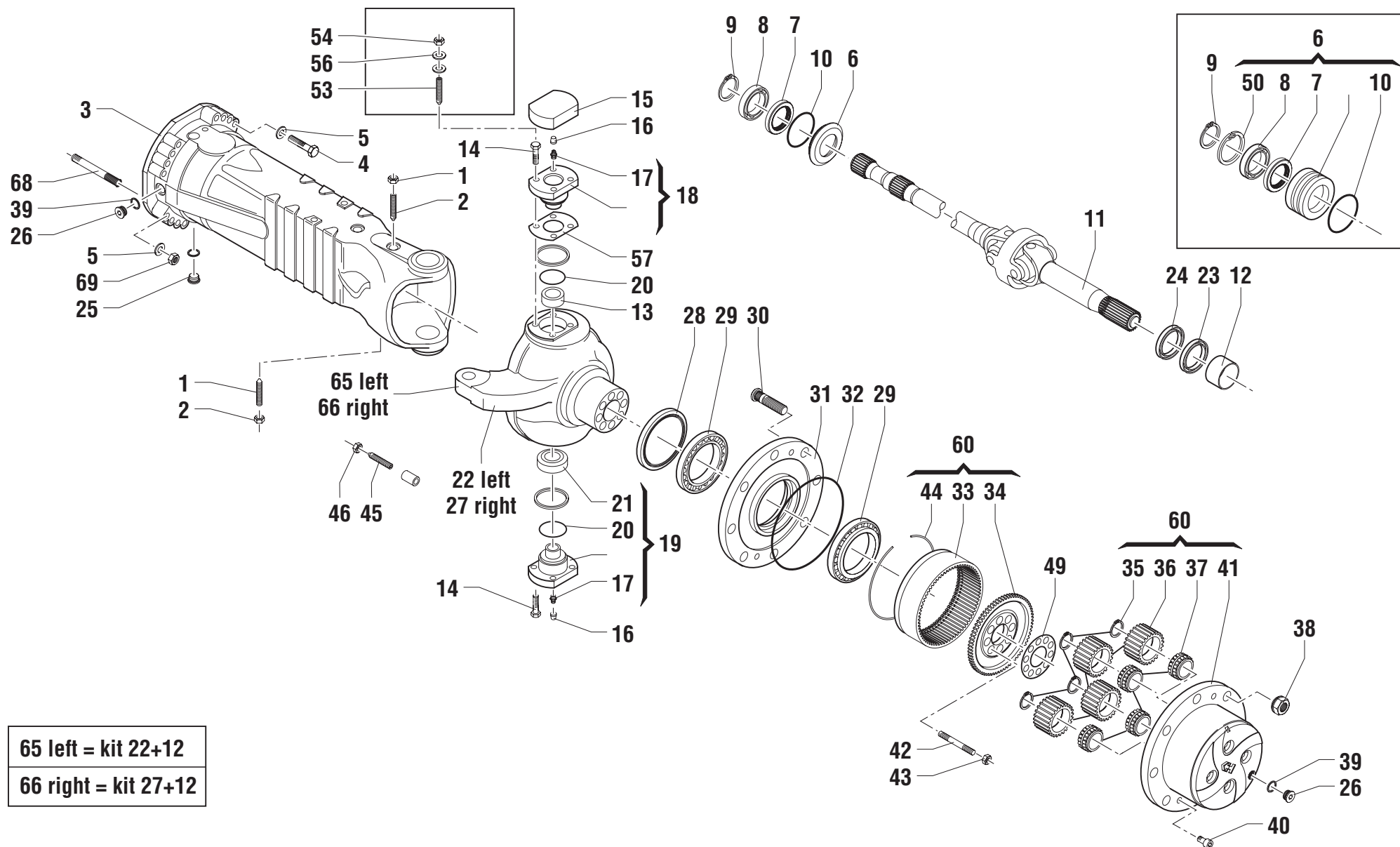
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	04.0603.0123	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
2	04.0603.0105	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
3		-	603421 pos.15							
4		-	603421 pos.16							
5		-	603312 pos.14							
6	04.0603.0044	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
7	04.0603.0097	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
8		-	603314 pos.27							
9	04.0601.0021	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
10	04.0601.0038	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
11	04.0601.0004	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
12	04.0601.0001	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
13	04.0601.0022	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
14	04.0601.0026	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
15	04.0601.0002	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
16	04.0601.0044	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
17	04.0220.0059	2	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
18	06.0442.0105	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLESCHBE	ARANDELA			
19	04.0601.0016	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
20	04.0601.0030	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
21	04.0601.0014	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
22	04.0601.0042	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
23	04.4240.0010	1	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	ELEKTROVENTIL	ELECTROVALVULA	◆		
24	07.0704.0075	1	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	◆		
25	09.0803.0144	2	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA	◆		
26	09.0803.0129	1	MANIPOLATORE	CONTROL LEVER	MANIPULATEUR	STEUERHEBEL	MANIPULADOR	◆		
27	09.0803.0163	1	CUFFIA	BELLOW	SOUFFLET	BALG	FUELLE	◆		
28	04.4236.0014	1	DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE	DISTRIBUTEUR	STEUERBLOCK	DISTRIBUIDOR			
29	07.0704.0076	1	CONNETTORE	CONNECTOR	CONNECTEUR	VERBINDER	CONECTADOR	◆		
30	07.0704.0055	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINT	DICHTUNG-KIT	KIT JUNTAS	◆		
31	06.0442.0105	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLESCHBE	ARANDELA			
32	04.0600.0013	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
33	04.4210.0006	1	PRESA PRESSIONE	PRESSURE TUBE	PRISE PRESSION	DRUCKKLAPPE	TOMA PRESION			
34	04.0601.0039	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			



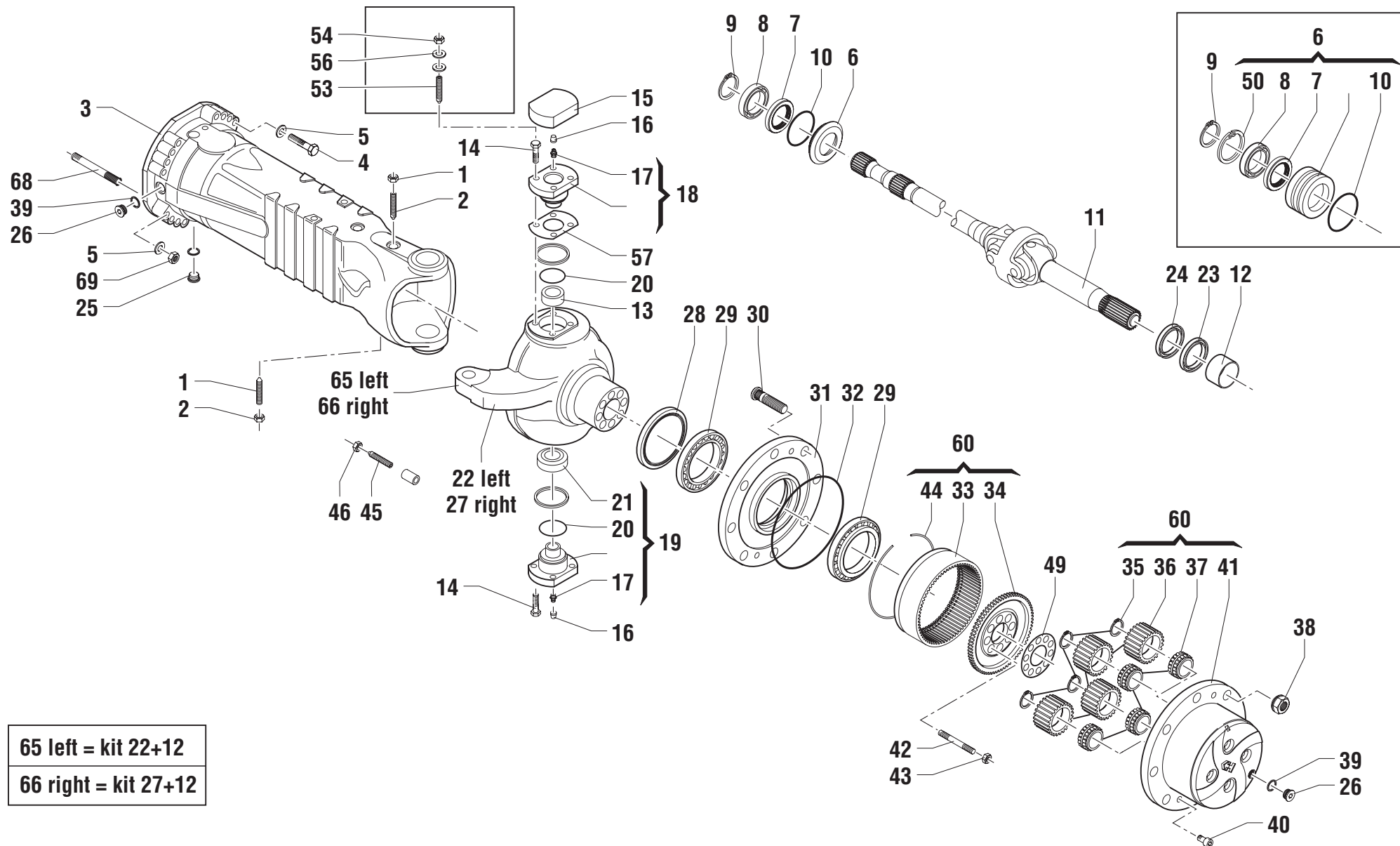
[illegible]



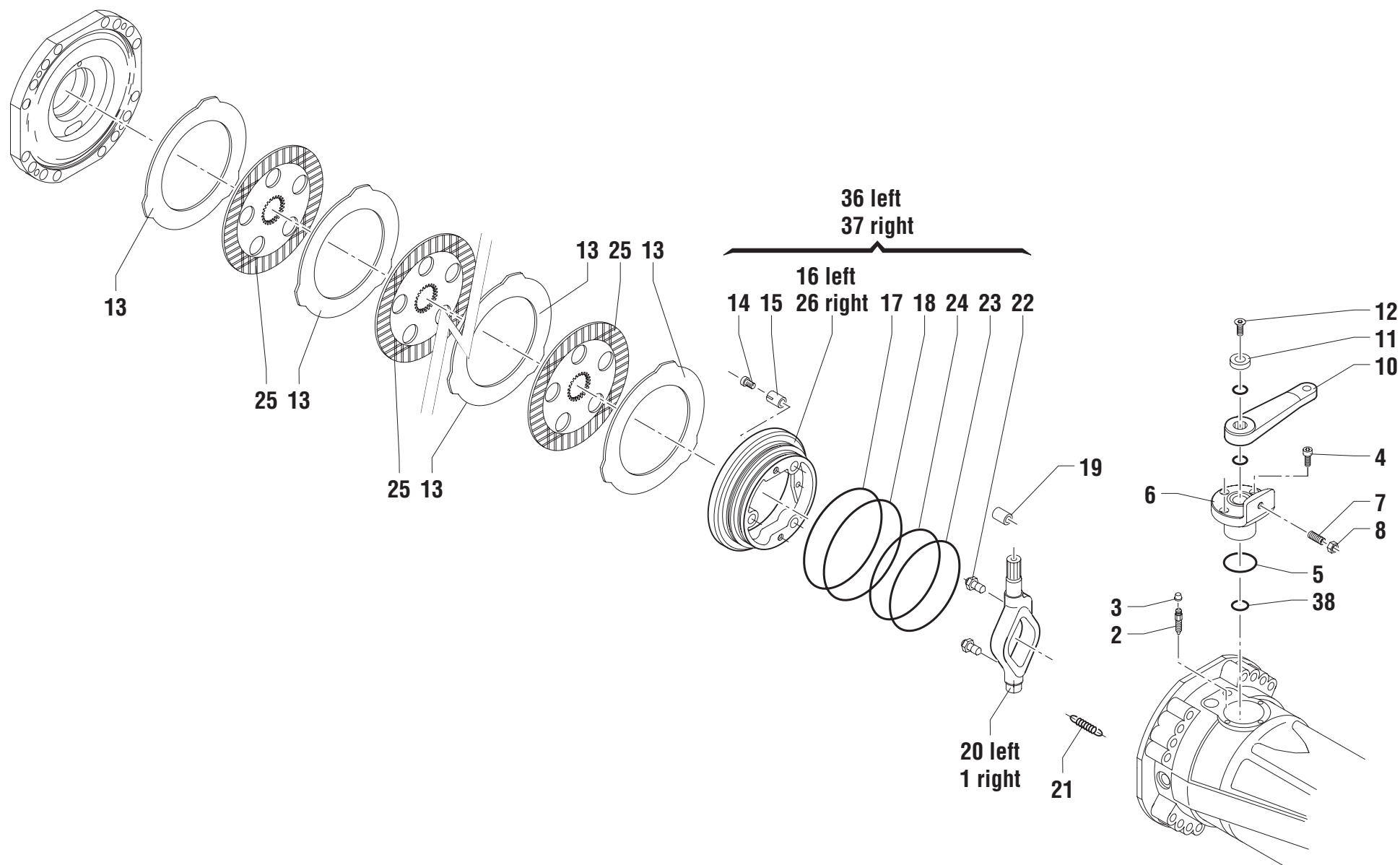
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	639652	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
2	639300	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
2	639301	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
2	639302	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
2	639303	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
3	07.0709.0115	1	COPIA CONICA	BEVEL GEAR SET	COUPLE CONIQUE	KEGEL- UND TELLERRADPAAR	ENGRANAJE CÓNICAS			
4	633099	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
5	639664	2	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA			
6	639650	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
7	639657	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
8	07.0709.0057	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
9	639684	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
10	639685	2	PLANETARIO	DIFFERENTIAL SIDE GEAR	PLANETAIRE	AUSGLEICHSWELLENRAD	SATÉLITE			
11	639660	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
12	639661	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
13	639662	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
14	639659	4	SATELLITE	DIFFERENTIAL PINION	SATELLITE	AUSGLEICHSGEDELRAD	SATÉLITE			
15	639686	1	SCATOLA DIFFERENZIALE	DIFFERENTIAL CASE	CARTER DE DIFFERENTIEL	AUSGLEICHSGEHÄUSE	ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL			
16	626544	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
17	634499	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
17	634501	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
17	639297	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
17	639298	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
18	639653	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SEPARADOR			
19	630693	1	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA			
20	633098	1	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
21	632085	1	LAMIERA	SHEET	TOLE	BLECH	CHAPA			
22	07.0709.0056	1	FLANGIA	FLANGE	BRIDE	FLANSCH	BRIDA			
23	639802	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
24	639651	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
25	640717	1	DIFFERENZIALE POST. COMPLETO	COMPL. REAR DIFFERENTIAL GEAR	DIFFERENTIEL ARRIERE COMPL.	HINTEN DIFFERENTIAL KOMPL.	DIFERENCIAL TRASERO COMPL.			



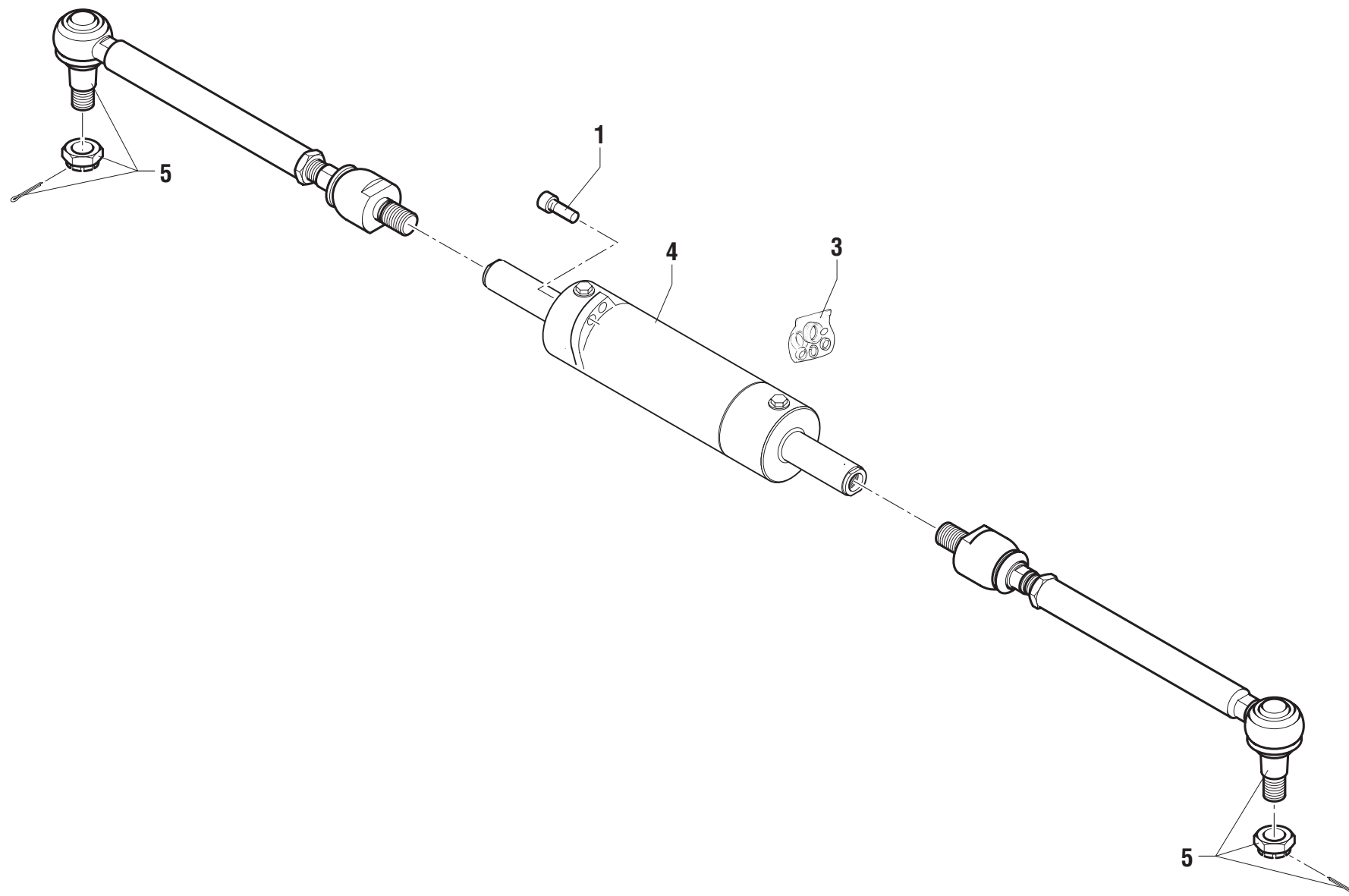
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	633174	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
2	640718	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
3	640719	2	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO			
4	639620	32	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
5	639621	32	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
6	640720	2	BUSSOLA	BUSHIN	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO			
7	630846	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
8	633202	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
9	633203	2	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
10	640216	2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	◆		
11	639624	2	GIUNTO	JOINT	JOINT	KUPPLUNG	JUNTA			
12	639289	1	BRONZINA	BUSHING	COUSSINET	BRONZELAGER	BUJE			
13	07.0709.0124	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
14	640909	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
15	07.0709.0060	2	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA			
16	638548	4	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
17	633176	2	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR			
18	07.0709.0061	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
19	640908	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
20	639630	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
21	639631	2	SNODO	ARTICULATION	ARTICULATION	GELENK	ARTICULACION			
22	07.0709.0101	1	SCATOLA	HOUSING	BOITE	GEHAEUSE	CAJA			
23	07.0709.0116	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
25	07.0709.0114	2	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
26	07.0709.0113	4	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
27	07.0709.0102	1	SCATOLA	HOUSING	BOITE	GEHAEUSE	CAJA			
28	639636	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN	◆		
29	639637	4	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
30	07.0709.0117	16	COLONNETTA	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
31	07.0709.0064	2	MOZZO	HUB	MOYEU	NABE	CUBO			
32	632383	2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
33	639639	2	CORONA DENTATA	RING GEAR	COURONNE DENTEE	ZAHNKRANZ	ENGRANE DENTADO			
34	639640	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
35	639641	8	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
36	639642	8	SATELLITE	DIFFERENTIAL PINION	SATELLITE	AUSGLEICHSGELRAD	SATÉLITE			



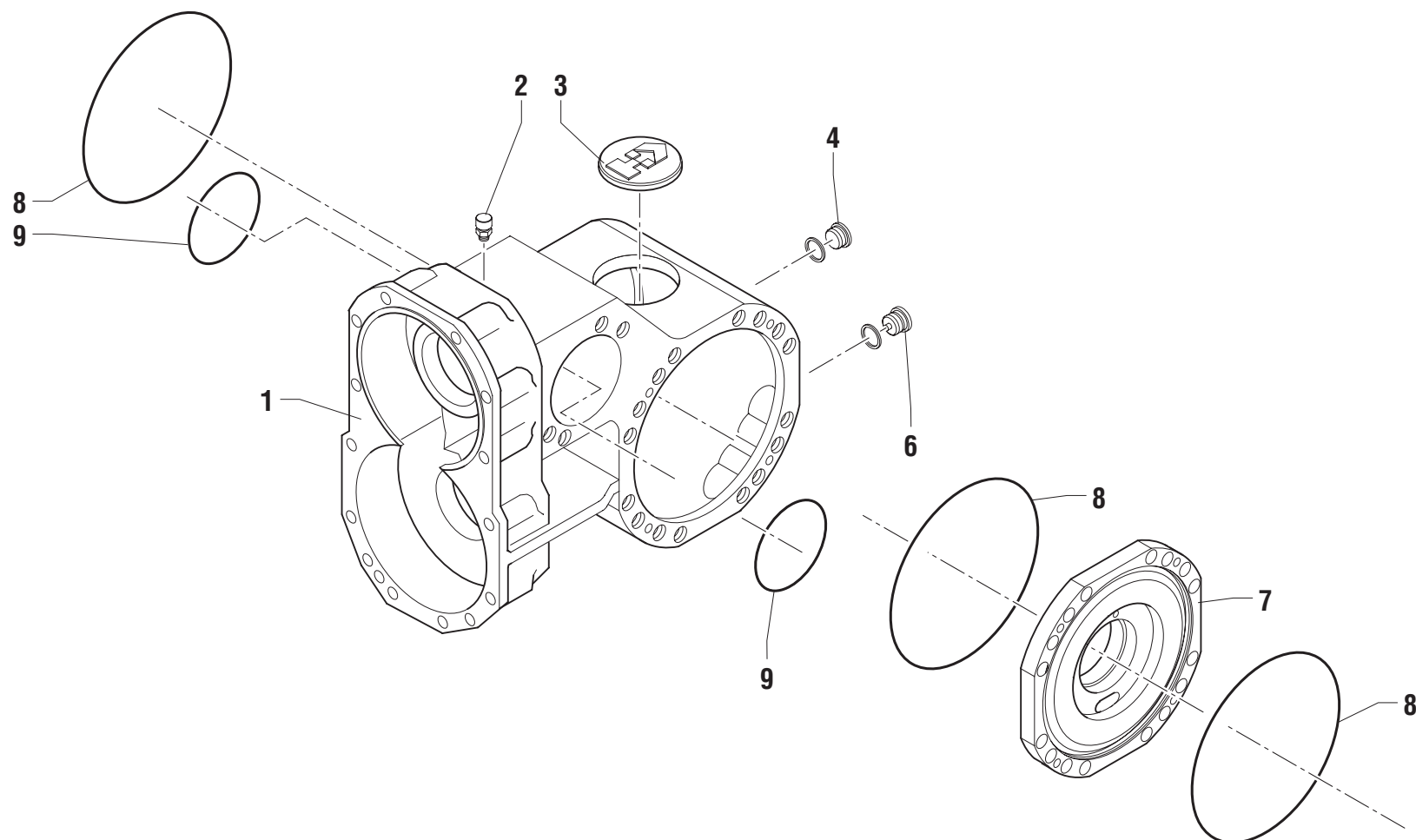
[illegible]



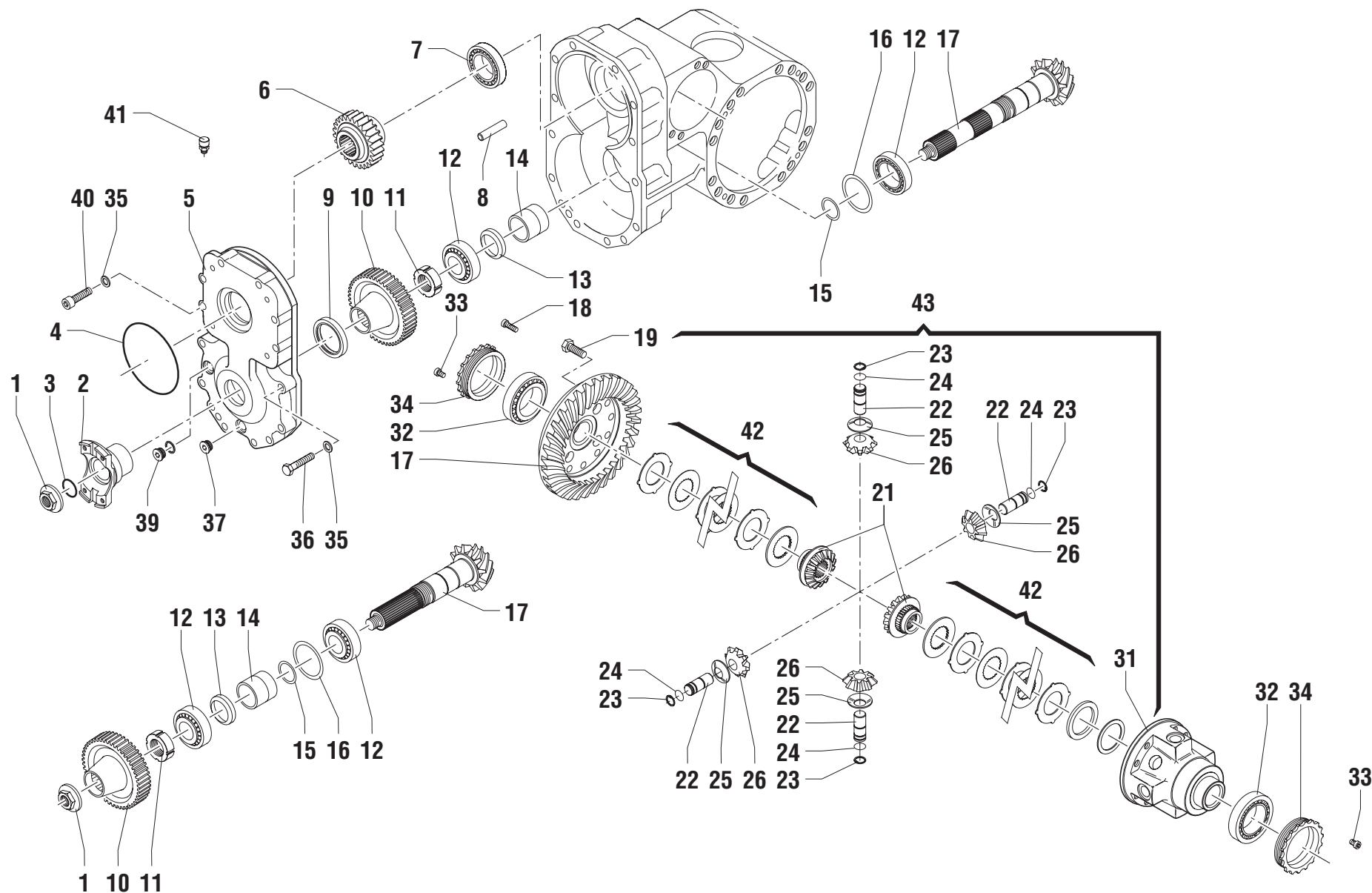
[illegible]



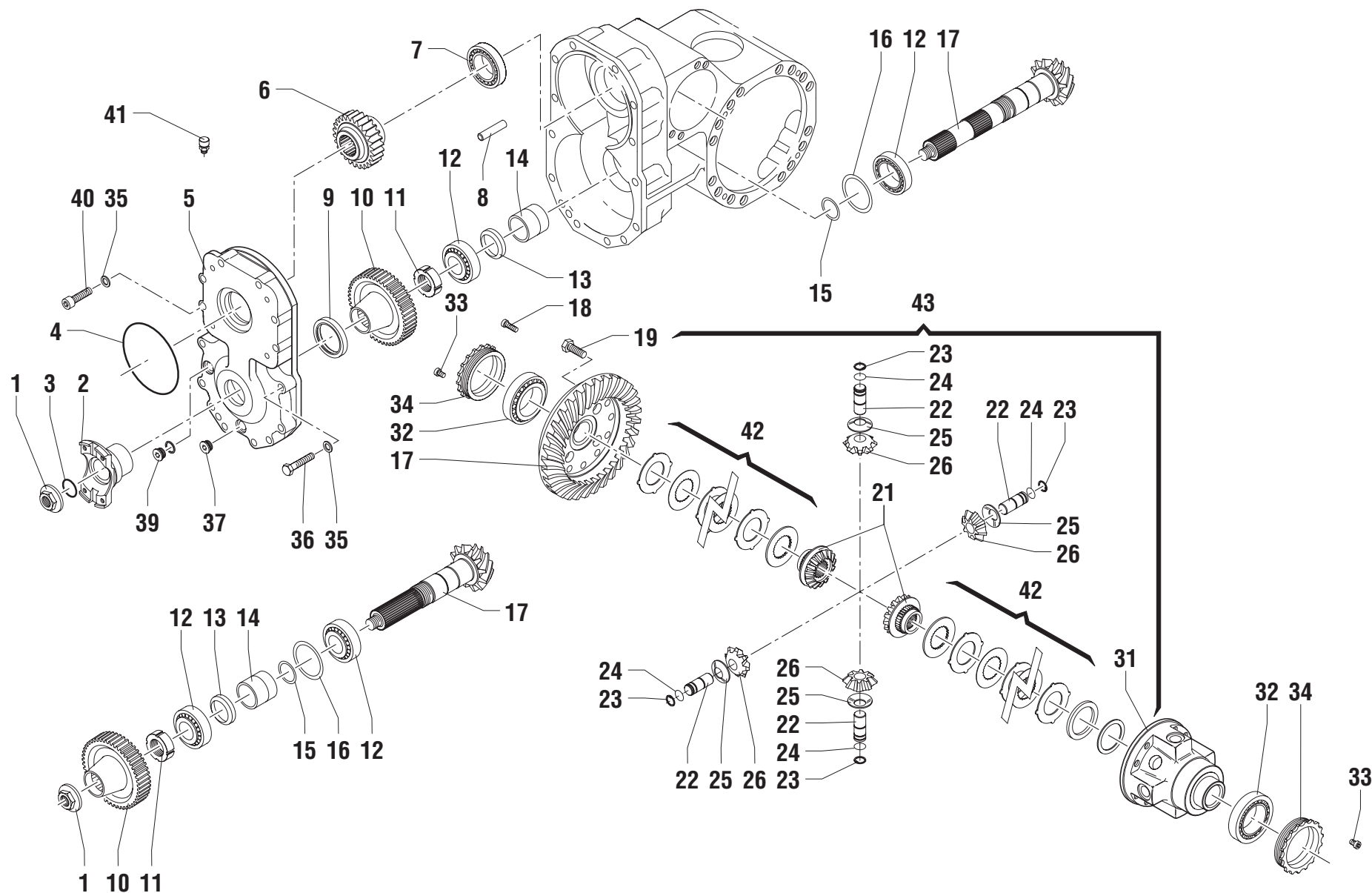
[illegible]



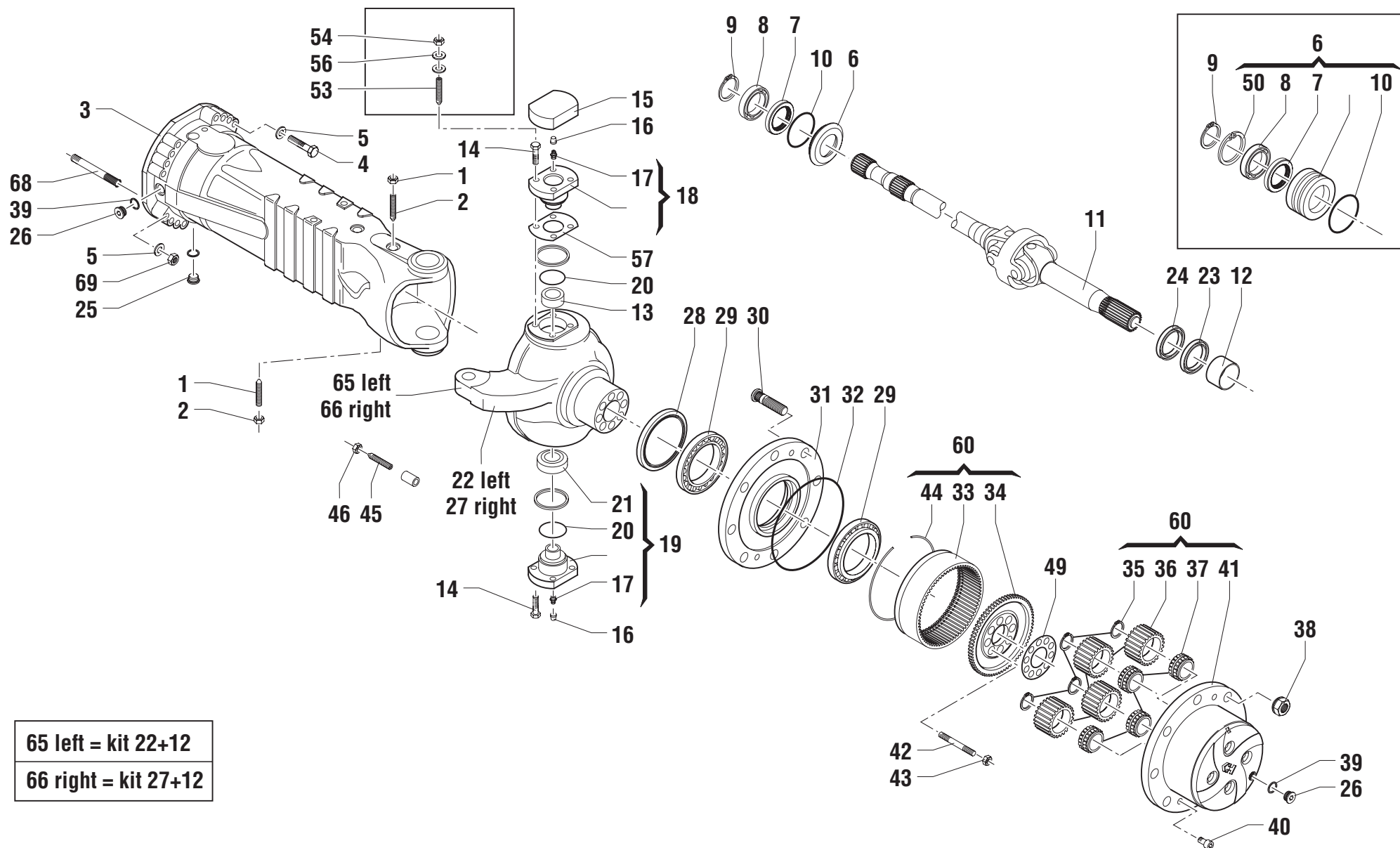
[illegible]



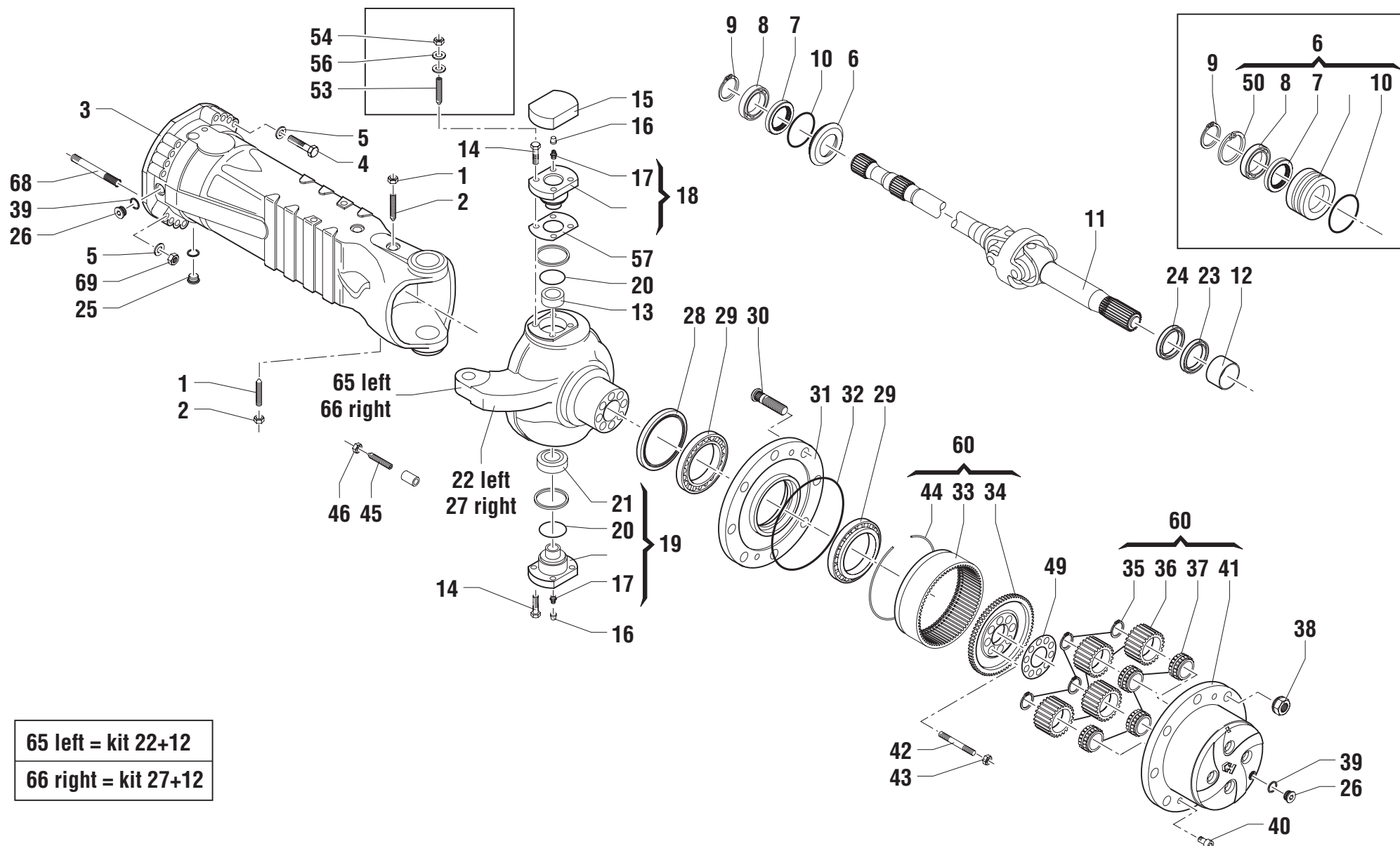
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	639802	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
2	07.0709.0056	1	FLANGIA	FLANGE	BRIDE	FLANSCH	BRIDA			
3	639652	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
4	07.0709.0127	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
5	07.0709.0128	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA			
6	07.0709.0129	1	INGRANAGGIO	GEAR	ENGRENAGE	ZAHNRADGETRIEBE	ENGRANAJE			
7	07.0709.0130	1	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
8	639832	1	SPINA	DOWEL	BROCHE	STIFT	PERNO			
9	07.0709.0131	1	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
10	07.0709.0132	1	INGRANAGGIO	GEAR	ENGRENAGE	ZAHNRADGETRIEBE	ENGRANAJE			
11	630693	1	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA			
12	629544	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
13	639633	1	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
14	639828	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SEPARADOR			
15	639300	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
15	639301	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
15	639302	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
15	639303	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
16	634499	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
16	634501	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
16	639297	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
16	639298	1	SPESSORE	THICKNESS	EPAISSEUR	ZWISCHENLAGE	ESPEJOR			
17	07.0709.0133	1	COPPIA CONICA	BEVEL GEAR SET	COUPLE CONIQUE	KEGEL - UND TELLERRADPAAR	ENGRANAJE CÓNICAS			
18	639650	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
19	07.0709.0057	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
21	641090	2	PLANETARIO	DIFFERENTIAL SIDE GEAR	PLANETAIRE	AUSGLEICHSWELLENRAD	SATÉLITE			
22	639660	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
23	639651	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
24	639661	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
25	639662	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
26	639659	4	SATELLITE	DIFFERENTIAL PINION	SATELLITE	AUSGLEICHSGEGLRAD	SATÉLITE			
31	641089	1	SCATOLA DIFFERENZIALE	DIFFERENTIAL CASE	CARTER DE DIFFERENTIEL	AUSGLEICHSGEHÄUSE	ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL			
32	633099	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
33	639657	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
34	639664	2	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA			

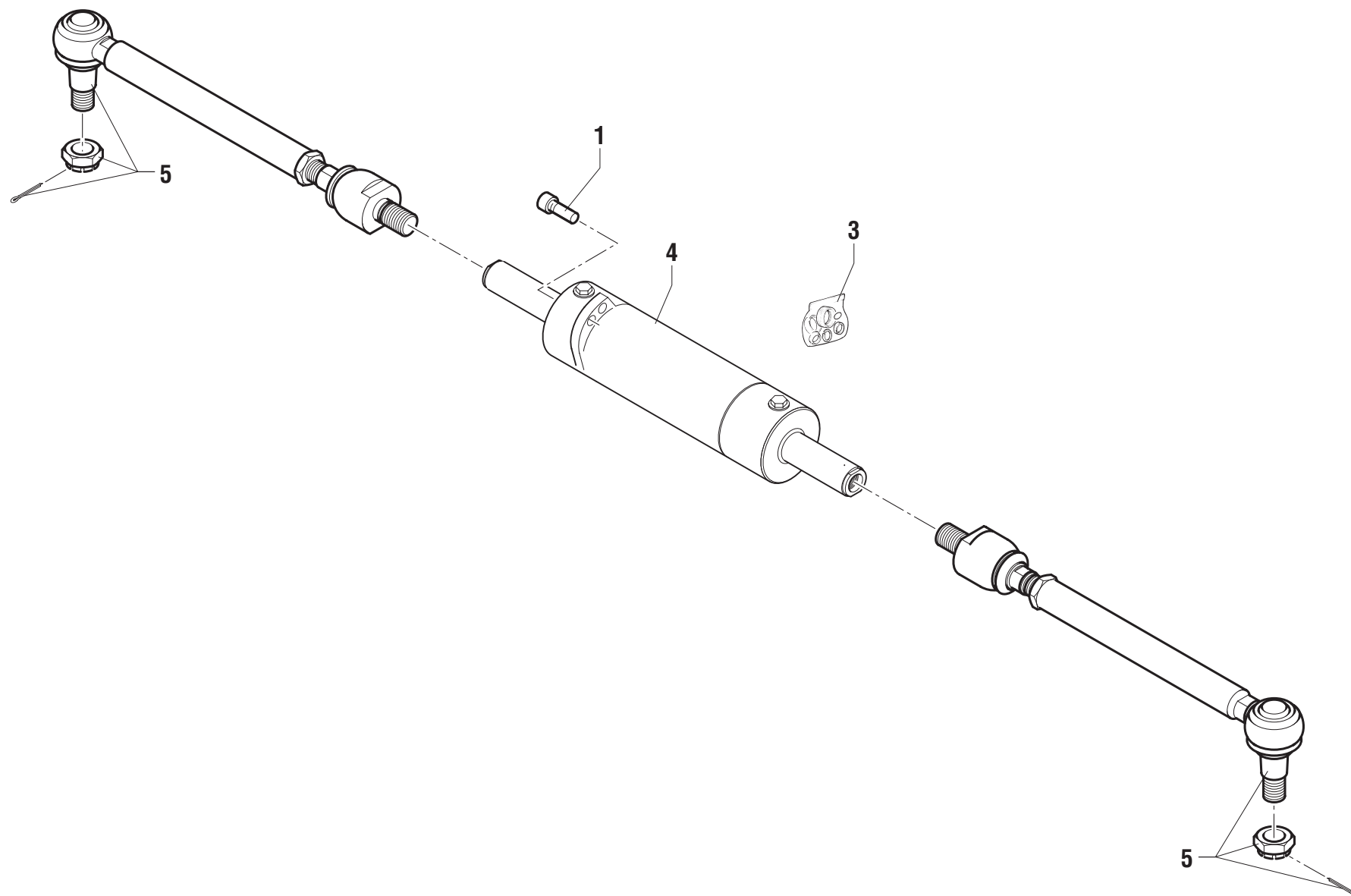


[illegible]

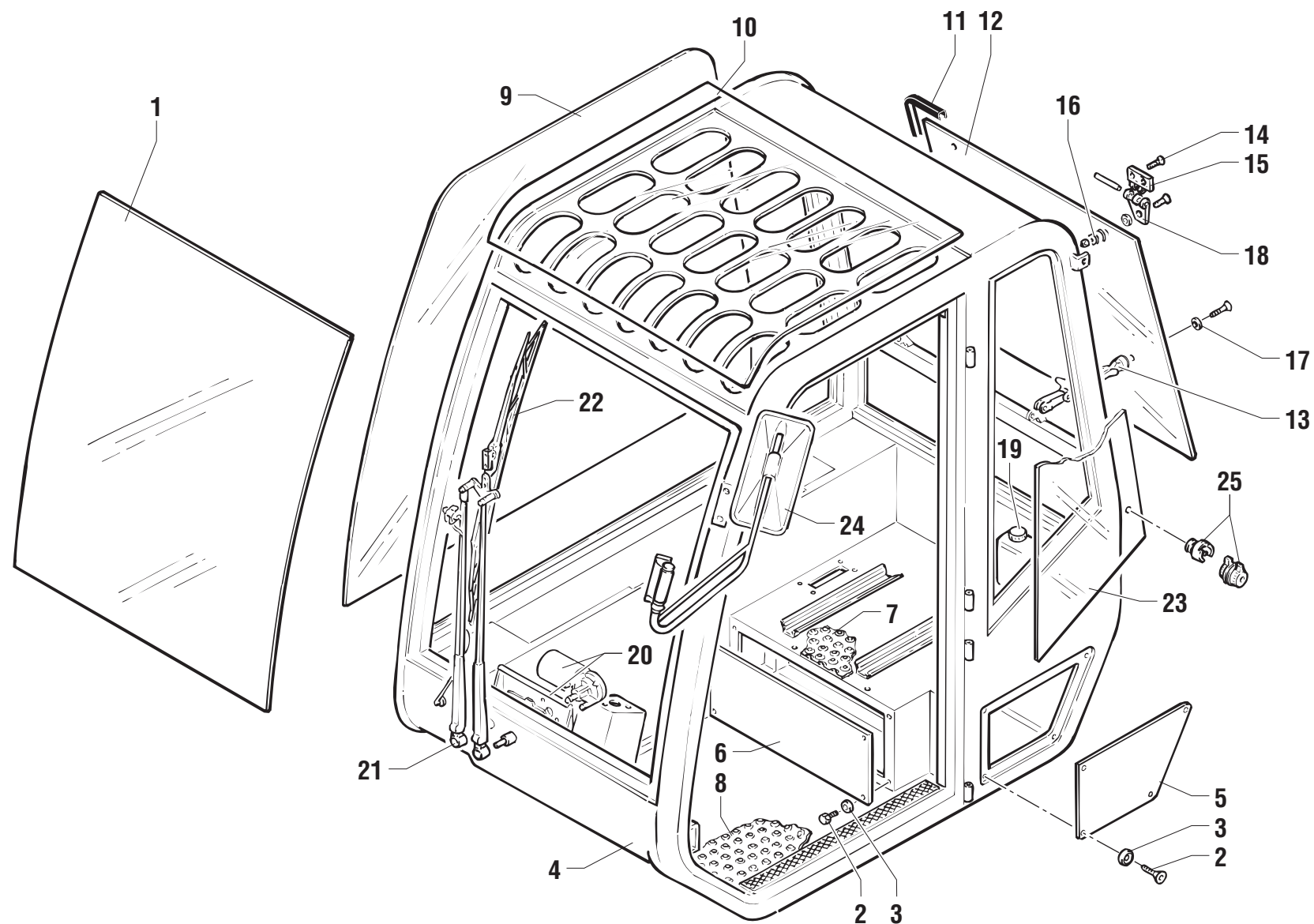


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	633174	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
2	640718	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
3	07.0709.0135	2	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO			
4	639620	28	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
5	639621	32	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
6	640720	2	BUSSOLA	BUSHIN	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO			
7	630846	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
8	633202	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
9	633203	2	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
10	640216	2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	◆		
11	639624	2	GIUNTO	JOINT	JOINT	KUPPLUNG	JUNTA			
12	639289	1	BRONZINA	BUSHING	COUSSINET	BRONZELAGER	BUJE			
13	07.0709.0124	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
14	640909	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
15	07.0709.0060	2	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA			
16	638548	4	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
17	633176	2	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR			
18	07.0709.0061	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
19	640908	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
20	639630	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
21	639631	2	SNODO	ARTICULATION	ARTICULATION	GELENK	ARTICULACION			
22	07.0709.0101	1	SCATOLA	HOUSING	BOITE	GEHAEUSE	CAJA			
23	07.0709.0116	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
25	07.0709.0114	2	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
26	07.0709.0113	4	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN			
27	07.0709.0102	1	SCATOLA	HOUSING	BOITE	GEHAEUSE	CAJA			
28	639636	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN			
29	639637	4	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE			
30	07.0709.0117	16	COLONNETTA	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
31	07.0709.0064	2	MOZZO	HUB	MOYEU	NABE	CUBO			
32	632383	2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	◆		
33	639639	2	CORONA DENTATA	RING GEAR	COURONNE DENTEE	ZAHNKRANZ	ENGRANE DENTADO			
34	639640	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
35	639641	8	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
36	639642	8	SATELLITE	DIFFERENTIAL PINION	SATELLITE	AUSGLEICHSGELRAD	SATÉLITE			

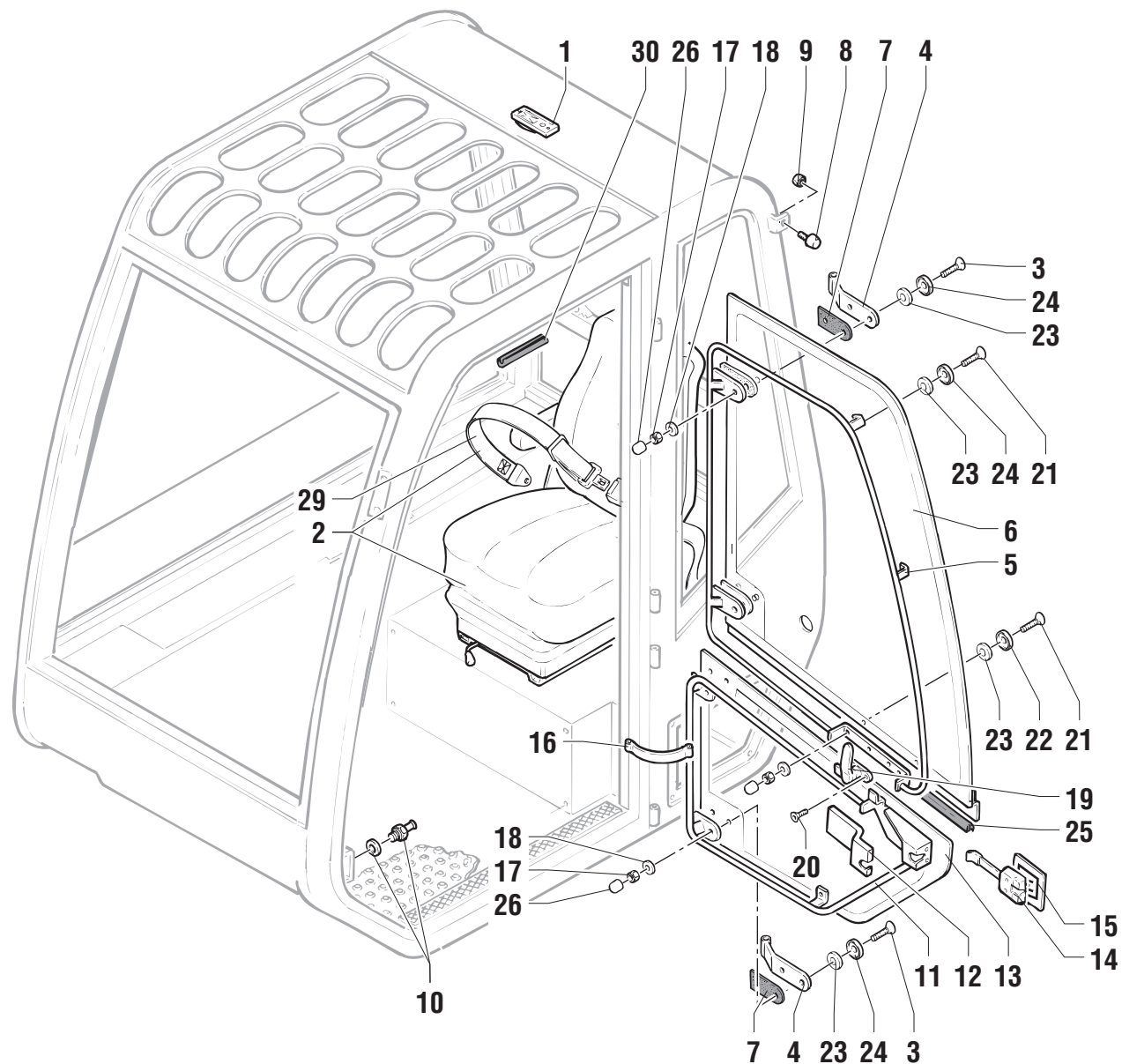
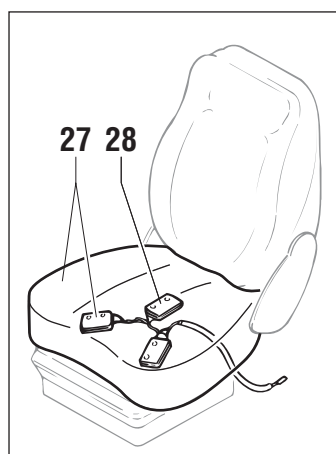




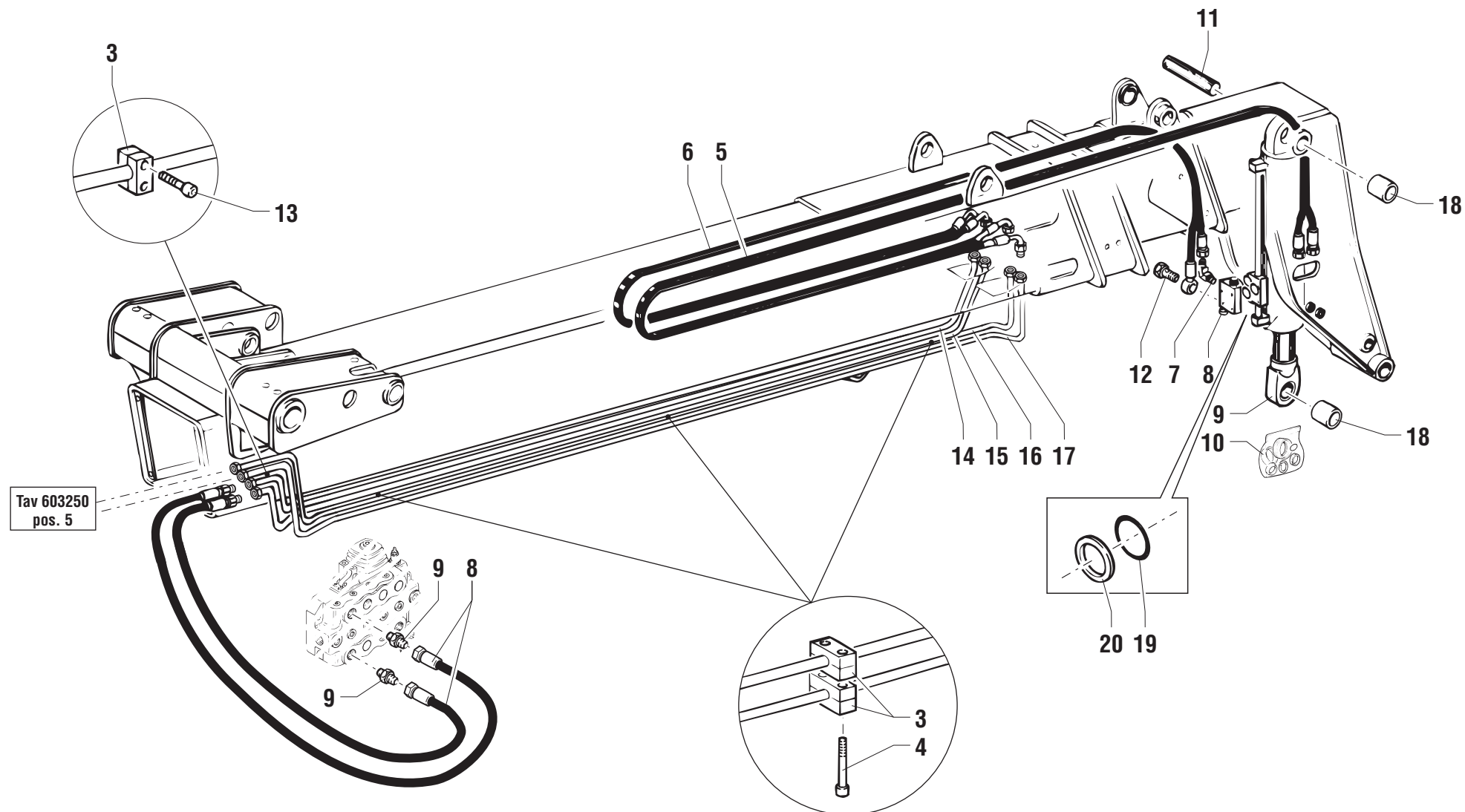
[illegible]



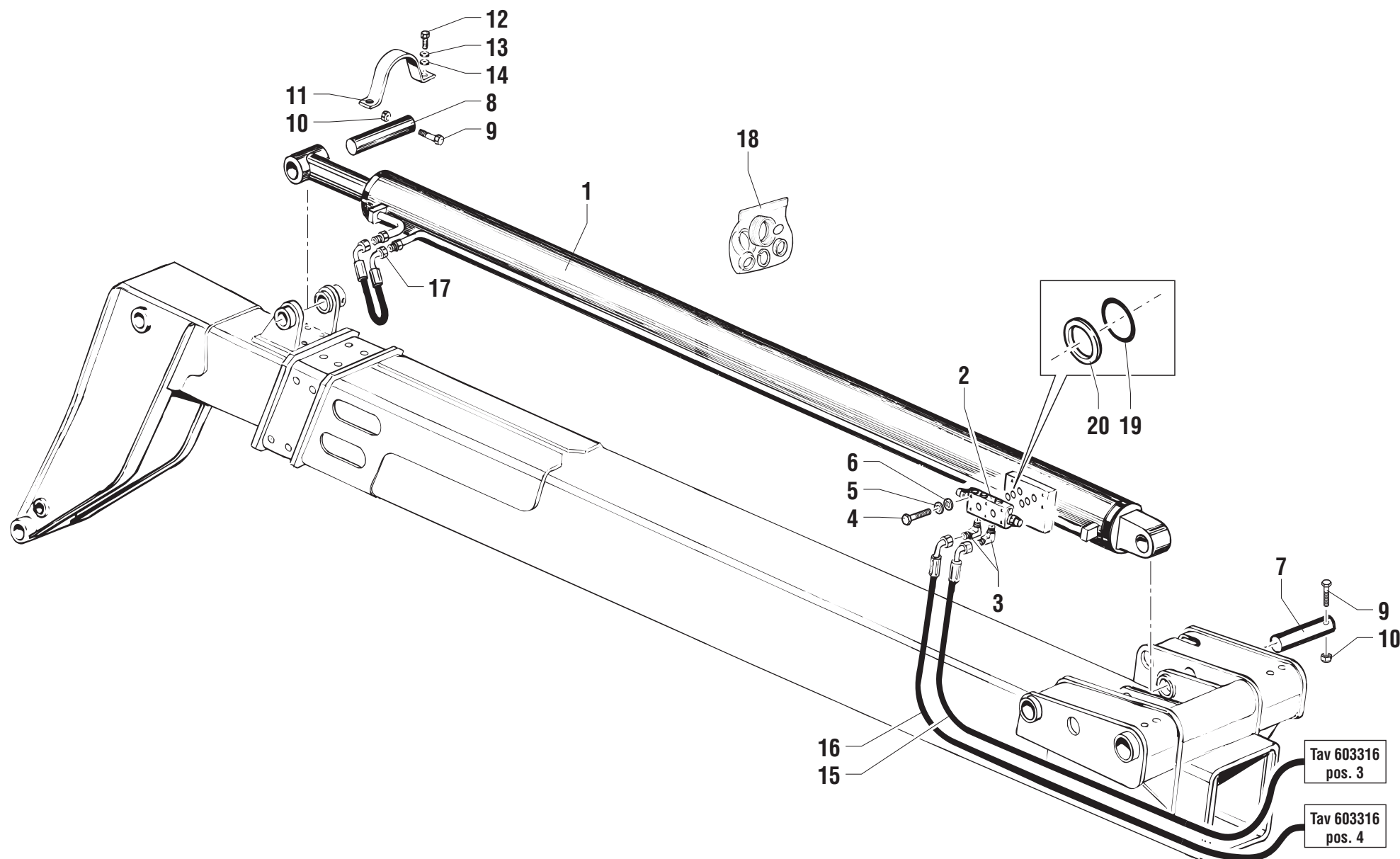
[illegible]



POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	639115	1	PLAFONIERA	ROOF LAMP	PLAFONNIER	DECKENLAMPE	LAMPARA DE TECHO			
2	09.4610.0013	1	SEDILE CON CINTURA	SEAT WITH BELT	SIEGE AVEC CEINTURE	SITZ MIT GURTE	ASIENTO CON CINTURÓN			
3	07.0702.0123	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
4	07.0702.0102	4	CERNIERA	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	BISAGRA			
5	07.0702.0103	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA			
6	07.0702.0104	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO			
7	07.0702.0105	8	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
8	639237	1	TAMPONE GOMMA	RUBBER BUMPER	TAMPON EN CAOUTCHOUC	GUMMIPUFFER	PARAGOLPES DE GOMA			
9	07.0702.0106	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
10	07.0702.0053	1	RISCONTRO	STOP	BUTEE	ANSCHLAG	TOPE			
11	07.0702.0107	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA			
12	07.0702.0108	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA	◆		
13	07.0702.0109	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO			
14	07.0702.0110	1	SERRATURA	LOCK	VERROUILLAGE	VERSCHLUB	CIERRE	◆		
15	07.0702.0111	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA	◆		
16	07.0702.0000	1	CINGHIA	BELT	COURROIE	RIEMEN	CORREA			
17	07.0702.0077	8	DADO AUTOBLOCCANTE	STOP NUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA			
18	07.0702.0112	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
19	640696	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA	◆		
20	07.0702.0113	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
21	07.0702.0114	5	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
22	07.0702.0042	2	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
23	07.0702.0043	5	BORCHIA	BOSS	CLOU	BESCHLAG	TACHUELA			
24	07.0702.0115	3	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
25	07.0702.0116	7,6	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
26	07.0702.0117	1	RIVESTIMENTO	COATING	REVETEMENT	ÜBERZUG	REVESTIMIENTO			
27	07.0703.0313	1	CUSCINO CON MICRO	CUSHION WHIT MICRO-SWITCH	COUSSIN SIEGE AVEC CAPTEUR	POLSTERSITZ MIT SENSOR	COJÍN ASIENTO CON SENSOR			
28	07.0703.0257	1	MICRO SEDILE	MICRO-SWITCH	CAPTEUR	SENSOR	SENSOR			
29	07.0703.0378	1	CINTURA	BELT	CEINTURE	GURTE	CINTURÓN			
30	07.0702.0124	5,5	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			



[illegible]

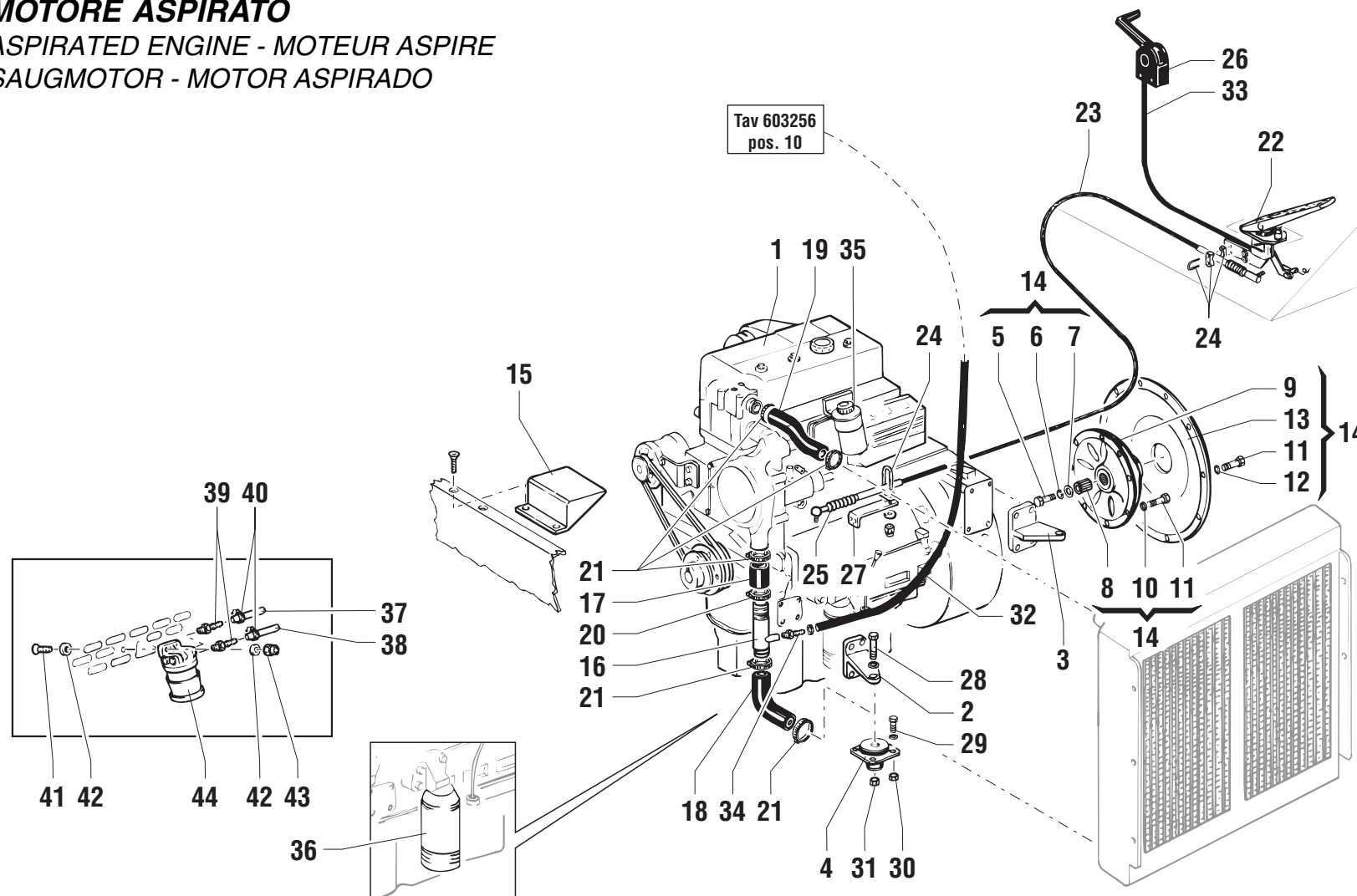


[illegible]

MOTORE ASPIRATO

ASPIRATED ENGINE - MOTEUR ASPIRE

SAUGMOTOR - MOTOR ASPIRADO

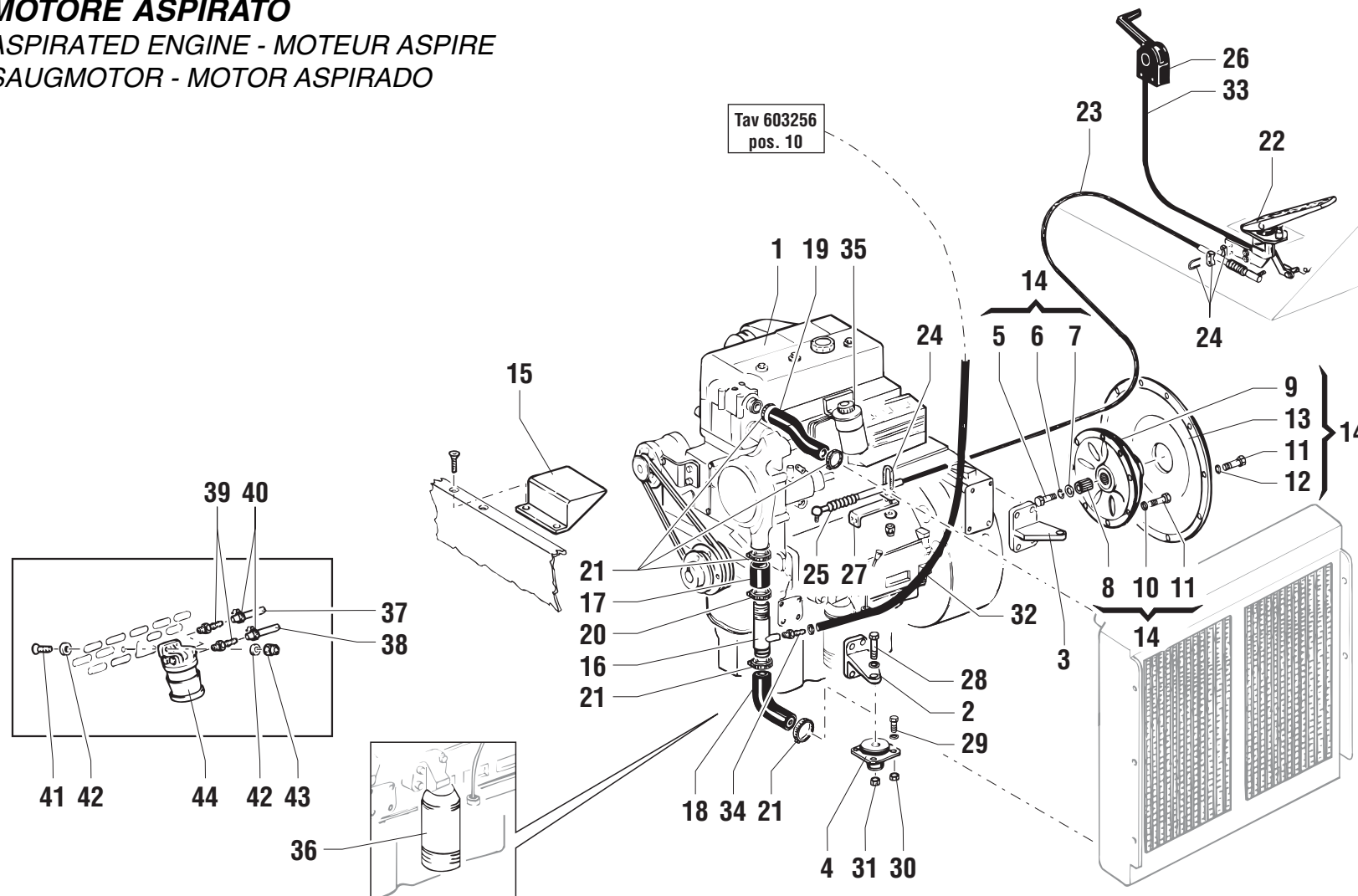


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	09.4601.0000	1	MOTORE DIESEL	DIESEL ENGINE	MOTEUR DIESEL	DIESEL MOTOR	MOTOR DIESEL			
2	51.0800.1500	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
3	51.0800.1600	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
4	09.4670.0003	4	ANTIVIBRANTE	INSULATOR	PIECE ANTIVIBRATILE	SCHWINGUNGSDÄMPFER	ANTIVIBRADOR	◆		
5	07.0713.0006	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
6	07.0713.0005	1	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELA ELASTICA			
7	07.0713.0007	1	RONDELLA PIANA	PLAIN WASHER	RONDELLE PLANE	ABSTANDSRING	ARANDELA LLANA			
8	638744	1	MOZZO	HUB	MOYEU	NABE	CUBO			
9	638748	1	GIUNTO ELASTICO	ELASTIC JOINT	JOINT ELASTIQUE	ELASTISCHE KUPPLUNG	JUNTA ELASTICA			
10	07.0713.0008	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
11	07.0713.0024	20	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
12	07.0713.0009	12	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELA ELASTICA			
13	638747	1	CAMPANA	PROTECTION	CLOCHE	GLOCKE	CAMPANA			
14	09.0804.0000	1	PREDISPOSIZIONE VOLANO	HANDWHEEL ARRANGEMENT	PREDISPOSITION VOLANT	EINRICHTUNG SCHWUNGRAD	PREDISPOSICIÓN VOLANTE			
15	51.0900.8900	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION			
16	53.3000.5800	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	SAMMLER	COLECTOR			
17	09.0805.0030	1	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA			
18	09.0805.0005	1	MANICOTTO	SLEEVE	MANCHON	MUFFE	MANGA			
19	09.0805.0037	1	MANICOTTO	SLEEVE	MANCHON	MUFFE	MANGA			
20	04.0227.0067	2	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA			
21	04.0227.0058	4	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA			
22	09.4656.0000	1	PEDALE	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL	◆		
23	09.4656.0000	1	CAVO ACCELERATORE	GAS CABLE	CABLE ACCELERATEUR	GASKABEL	CABLE ACELERADOR	◆		
24	09.0803.0007	2	MORSETTO	CLAMP	ETAU	KLEMME	BORNE			
25	09.0803.0008	1	SNODO	ARTICULATION	ARTICULATION	GELENK	ARTICULACION			
26	09.4655.0000	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA	◆		
27	51.0800.1800	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO			
28	01.4001.0012	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
29	01.0001.0357	16	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
30	01.0023.0055	16	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
31	01.0023.0057	4	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
32	09.0805.0036	1,6	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA			
33	09.4655.0001	1	CORDA LEVA ACCELERATORE	GAS LEVER CORD	CORDE LEVIER ACCELERATEUR	KABEL HANDGASHEBEL	CABLE PALANCA ACELERADOR	◆		
34	09.0806.0029	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
35	07.0700.0010	1	FILTRO GASOLIO	DIESEL OIL FILTER	FILTRE A GAS-OIL	DIESELÖLFILTER	FILTRO GASÓLEO	◆		

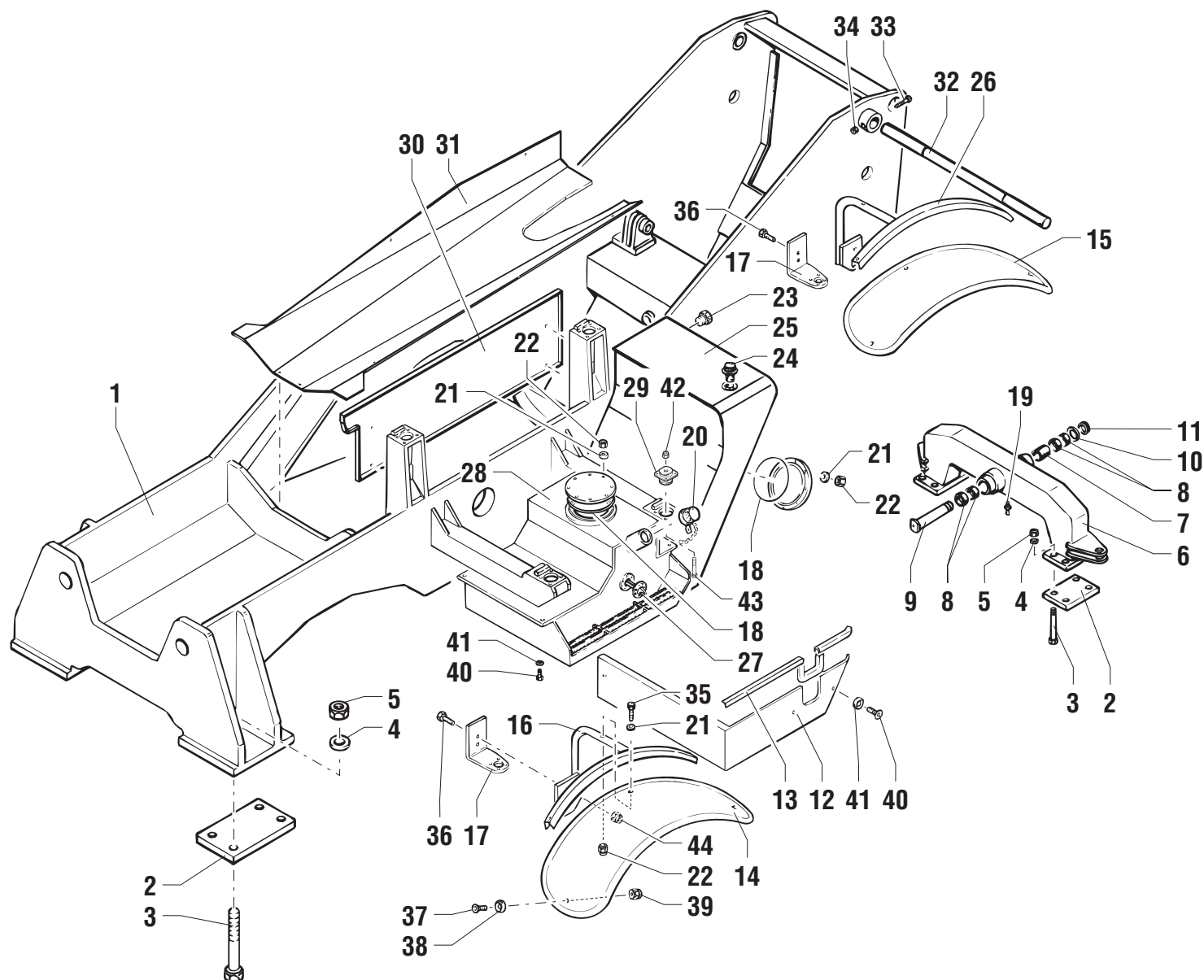
MOTORE ASPIRATO

ASPIRATED ENGINE - MOTEUR ASPIRE

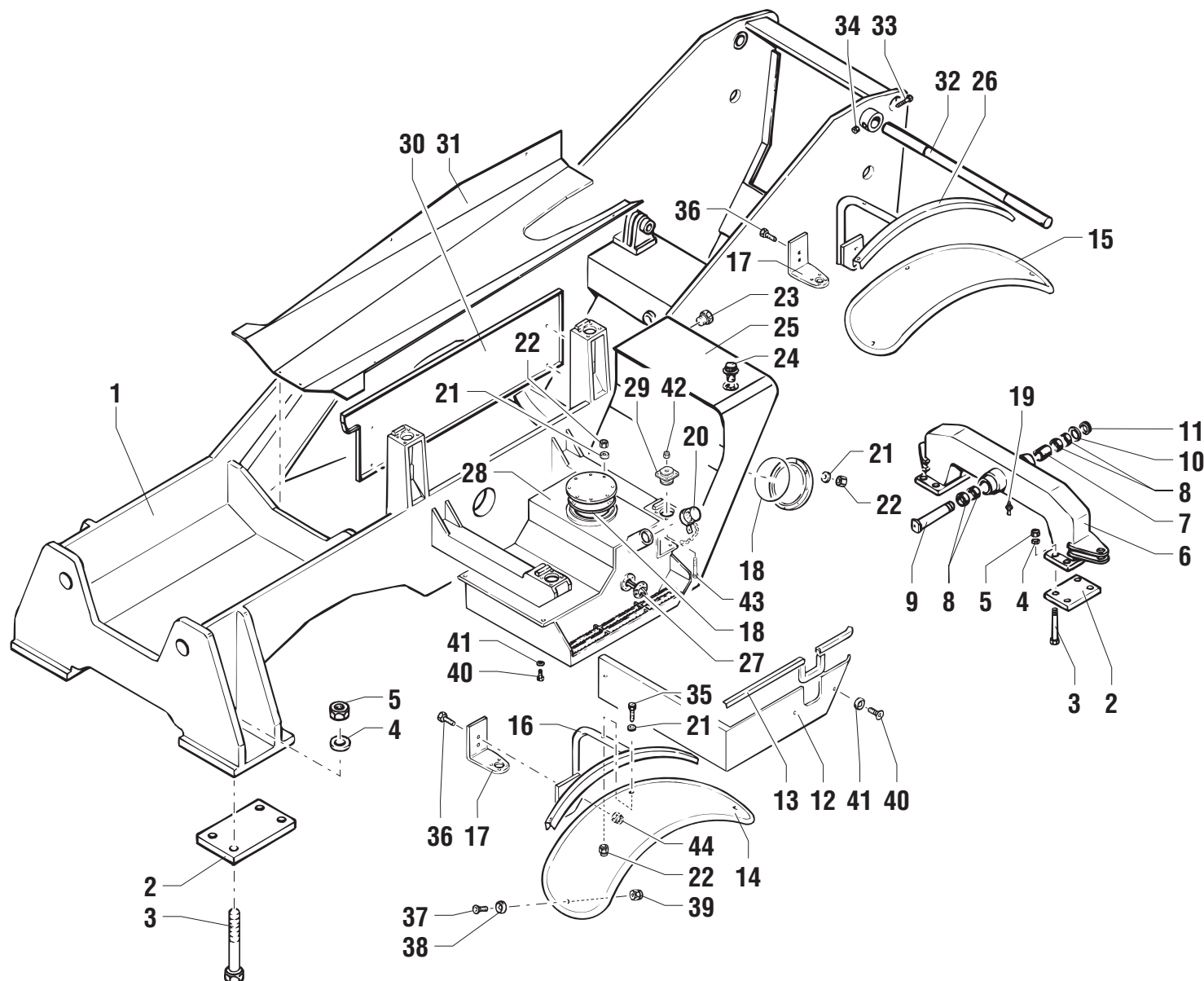
SAUGMOTOR - MOTOR ASPIRADO



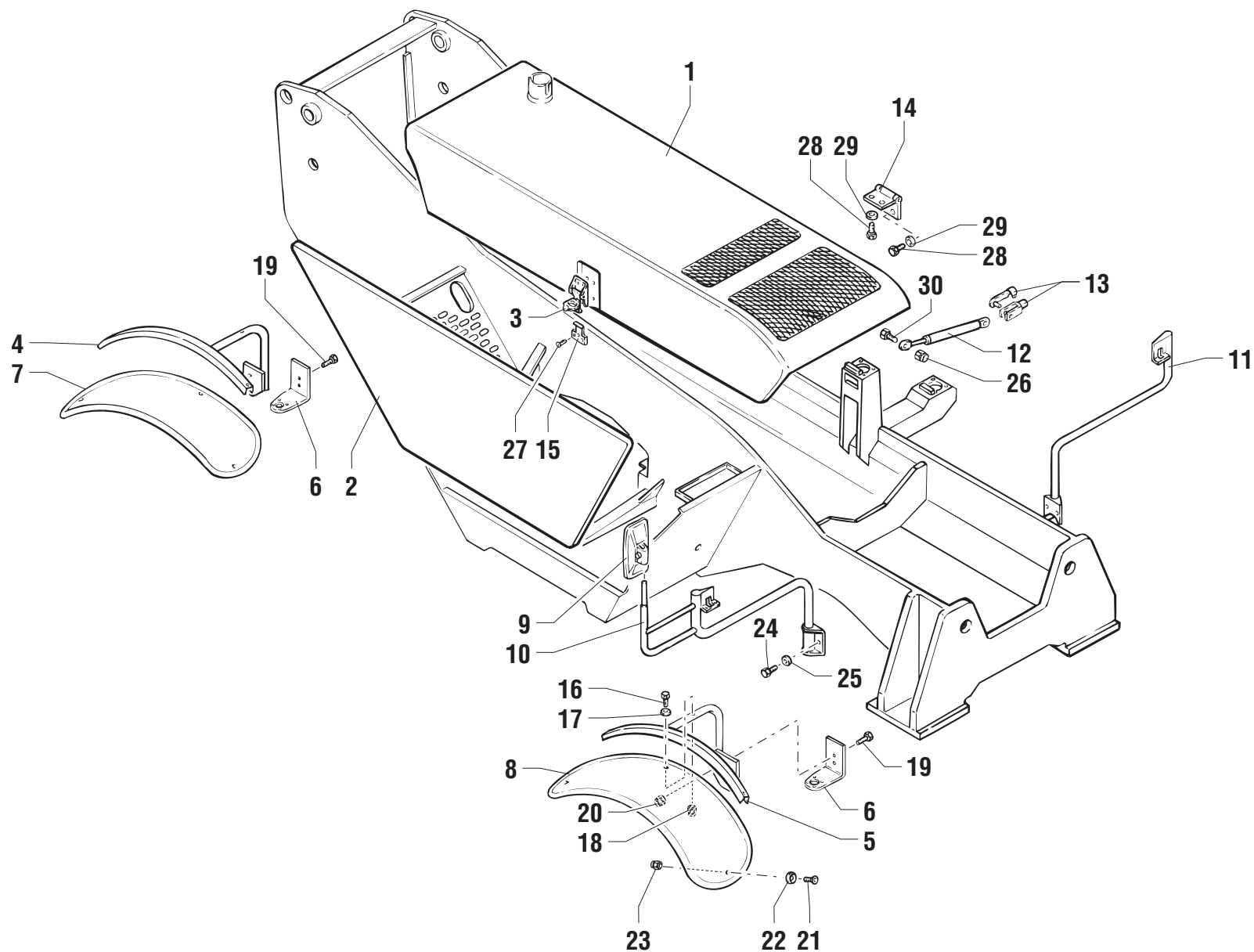
[illegible]



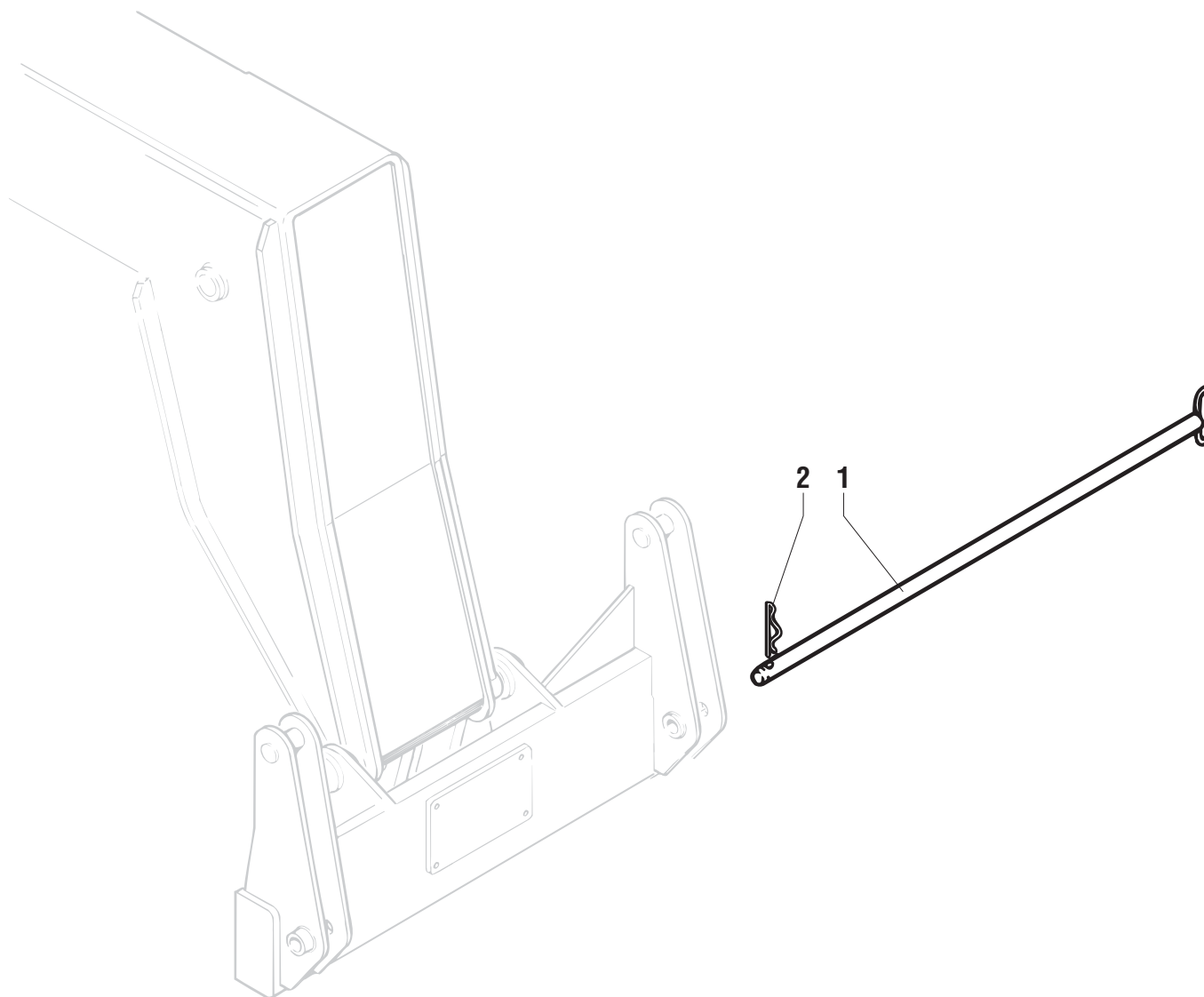
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	51.0102.8000	1	TELAIO DI BASE	BASIC FRAME	CHASSIS DE BASE	RAHMEN	BASTIDOR			
2	51.0800.0400	4	PIASTRA	PLATE	PLAQUE	PLATTE	PLANCHA			
3	01.4001.0000	16	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
4	01.0031.0058	16	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
5	01.0023.0057	16	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
6	51.0802.1700	1	BILANCIERE	ROCKING ARM	LEVIER OSCILLANT	SCHWINGHEBEL	BALANCÍN			
7	54.0100.0021	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SEPARADOR			
8	09.0800.0000	4	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
9	09.0802.0000	1	CELLA DI CARICO	LOAD CELL	CELLULE DE CHARGE	MESSDOSE	CÉLULA DE CARGA	◆		
10	54.0100.0001	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
11	01.4022.0000	1	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA			
12	51.0900.5200	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION			
13	09.0803.0063	2 m	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
14	09.0803.0178	1	PARAFANGO ANTERIORE SX	LEFT MUD-GUARD	GARDE-BOUE GAUCHE	LINKER KOTFLÜGEL	GUARDABARROS IZQUIERDO			
15	09.0803.0177	1	PARAFANGO POSTERIORE SX	LEFT MUD-GUARD	GARDE-BOUE GAUCHE	LINKER KOTFLÜGEL	GUARDABARROS IZQUIERDO			
16	51.0805.1600	1	SUPPORTO ANTERIORE SX	FRONT SUPPORT	SUPPORT AVANT	SPANNSTOCKTRÄGER	SOPORTE ANTERIOR			
17		1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO		✎	
18	06.0401.0273	2	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	◆		
19		1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR		✎	
20	09.4661.0014	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	◆		
21	01.0031.0055	18	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
22	01.0023.0054	18	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
23	09.4661.0002	1	INDICATORE LIVELLO	LEVEL INDICATOR	INDICATEUR NIVEAU	STANDANZEIGER	INDICADOR DEL NIVEL			
24	09.4661.0014	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	◆		
25	51.0600.1800	1	SERBATOIO OLIO	OIL TANK	RESERVOIR HUILE	ÖLKESSEL	TANQUE DEL ACEITE			
26	51.0805.1500	1	SUPPORTO POSTERIORE SX	REAR SUPPORT	SUPPORT ARRIERE	LAGER	SOPORTE POSTERIOR			
27	56.0013.0001	1	INDICATORE LIVELLO CARBURANTE	FUEL GAUGE	JAUGE A CARBURANT	OELSTANDANZEIGER	LUZ INDICADORA NIVEL COMBUSTIBLE	◆		
28	51.0600.1900	1	SERBATOIO GASOLIO	DIESEL OIL TANK	RESERVOIR GAS-OIL	DIESELÖLBEHÄLTER	DEPÓSITO GASÓLEO			
29	09.4670.0005	4	ANTIVIBRANTE	INSULATOR	PIECE ANTIVIBRATILE	SCHWINGUNGSDÄMPFER	ANTIVIBRADOR			
30	51.0900.9000	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION			
31	51.0900.0700	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION			
32	54.0000.0079	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
33	01.0001.0564	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
34	01.0023.0057	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
35	01.0001.0466	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			



[illegible]

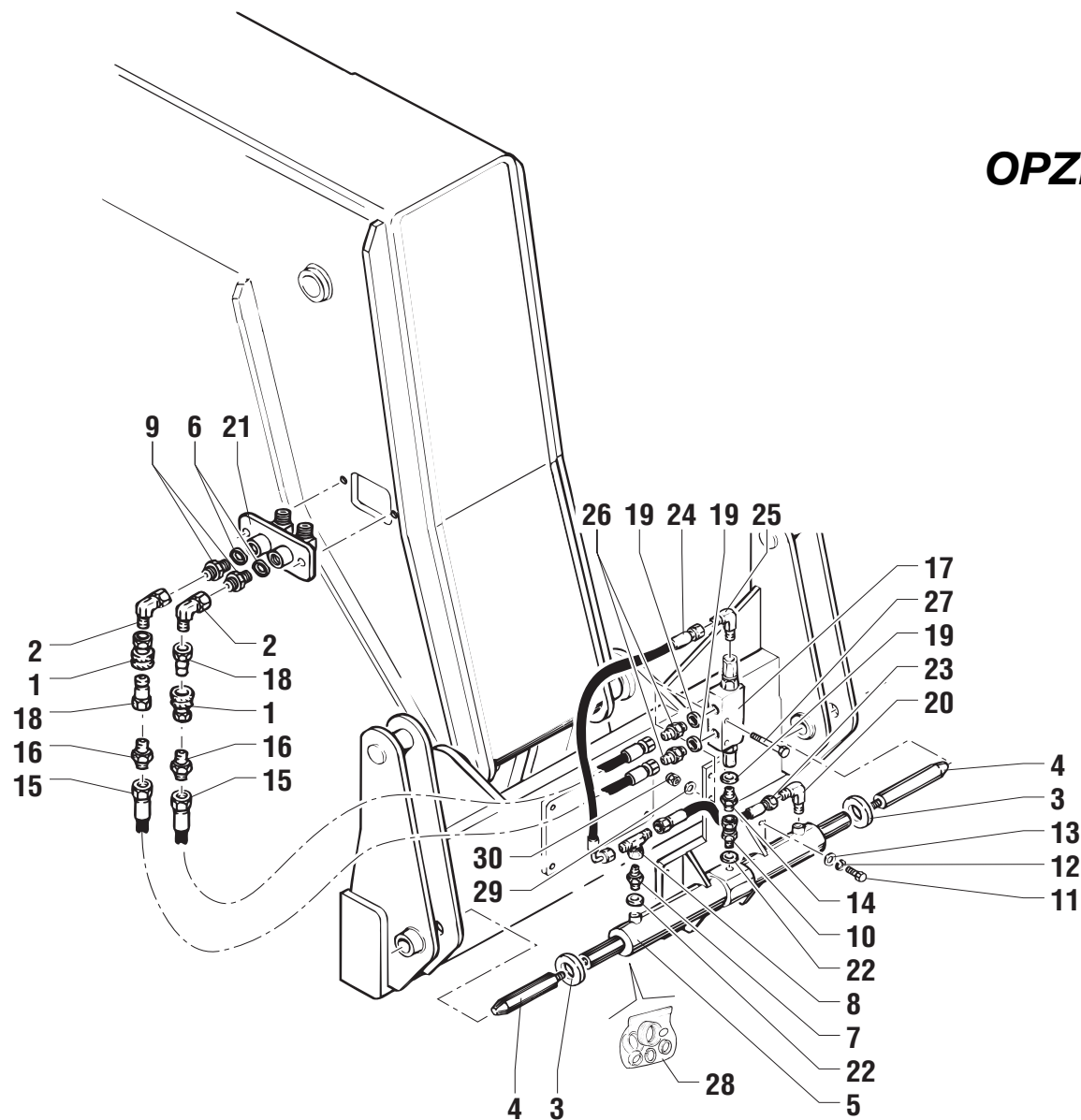


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	52.1100.5300	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN			
2	51.0900.8500	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	◆		
3	09.0803.0023	1	CHIUSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUß	CIERRE			
4	51.0803.0178	1	SUPPORTO POSTERIORE DX	REAR SUPPORT	SUPPORT ARRIERE	LAGER	SOPORTE POSTERIOR			
5	51.0803.0177	1	SUPPORTO ANTERIORE DX	FRONT SUPPORT	SUPPORT AVANT	SPANNSTOCKTRÄGER	SOPORTE ANTERIOR			
6		2	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO		✍	
7	09.0803.1600	2	PARAFANGO POSTERIORE DX	RIGHT MUD-GUARD	GARDE-BOUE DROIT	RECHTER KOTFLÜGEL	GUARDABARROS DERECHO			
8	09.0805.1500	1	PARAFANGO ANTERIORE DX	RIGHT MUD-GUARD	GARDE-BOUE DROIT	RECHTER KOTFLÜGEL	GUARDABARROS DERECHO			
9	09.4610.0002	1	SPECCHIO RETROVISORE	DRIVING MIRROR	MIROIR RETROVISEUR	RÜCKBLICKSPIEGEL	ESPEJO RETROVISOR	◆		
10	51.0800.1100	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
11	51.0800.1000	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
12	09.4610.0012	1	CILINDRO	CYLINDER	CYLINDER	ZYLINDER	CILINDRO			
13	09.0803.0001	1	FORCELLA	FORK	FOURCHE	GABEL	HORQUILLA			
14	09.0803.0073	2	CERNIERA	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	BISAGRA			
15	09.0803.0024	1	AGGANCIO	HOOK (LATCH)	ACCROCHEUR	BEFESTIGUNG	ENGANCHE	◆		
16	01.0001.0466	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
17	01.0031.0055	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
18	01.0023.0054	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
19	01.0001.1493	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
20	01.0023.0057	4	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
21	01.4006.0011	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
22	09.0803.0012	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
23	01.0023.0053	4	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
24	01.0001.0252	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
25	01.4032.0003	2	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA			
26	01.0023.0054	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
27	01.0001.1430	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
28	01.0001.0252	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
29	01.4032.0003	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
30	01.0001.0258	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			

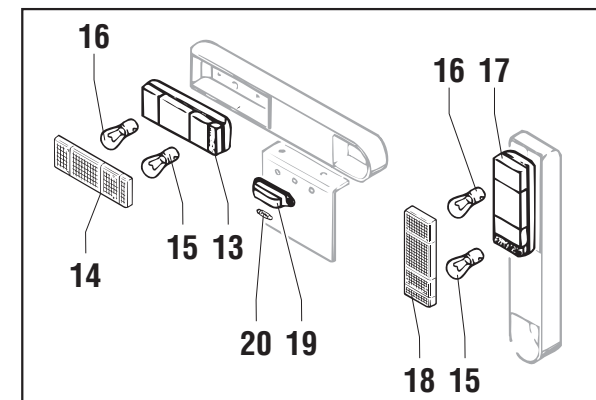
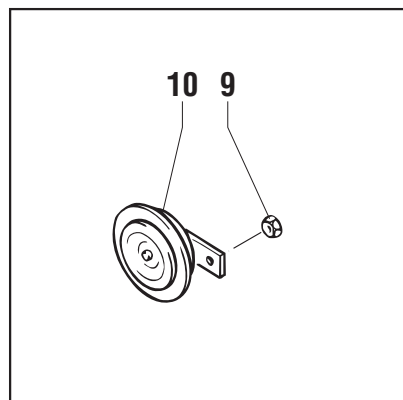
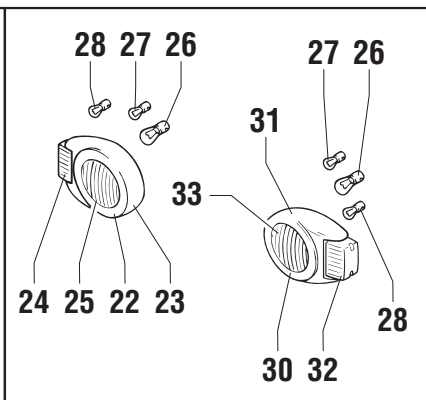
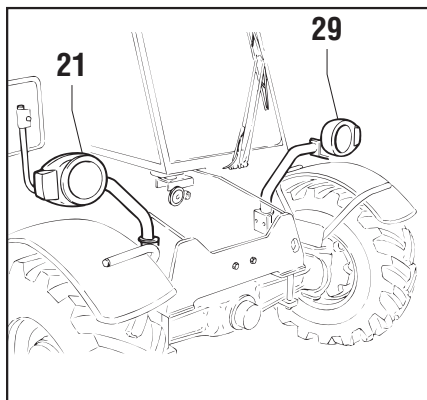
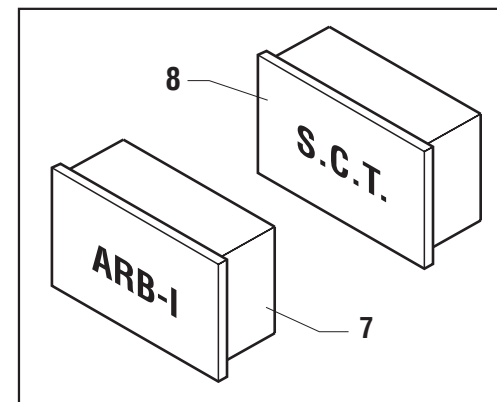
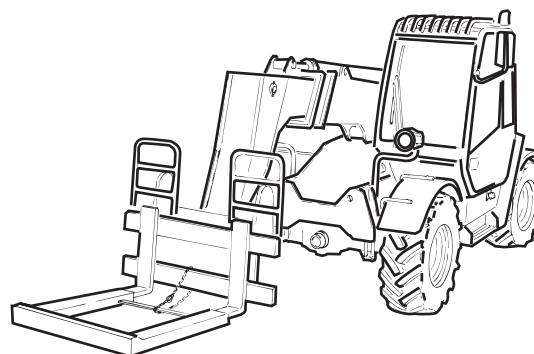
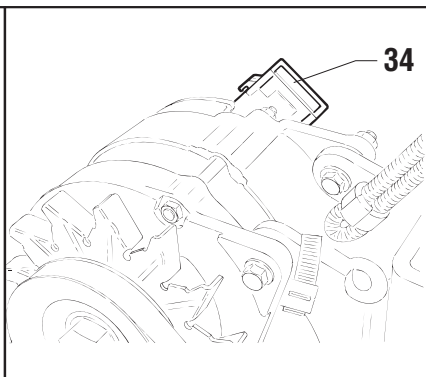
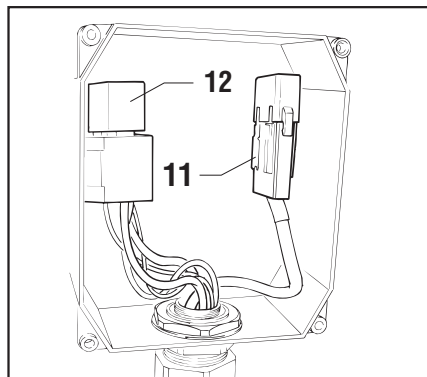
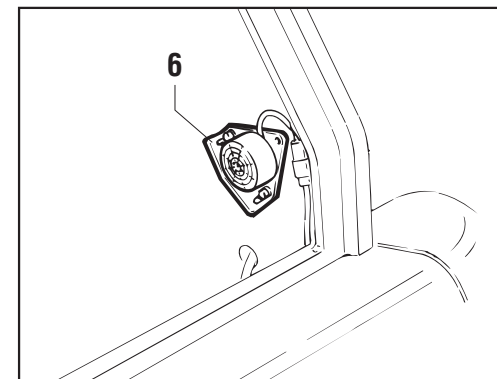
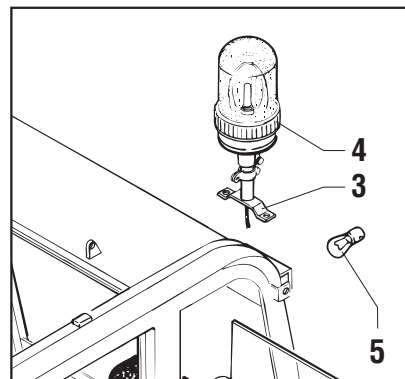
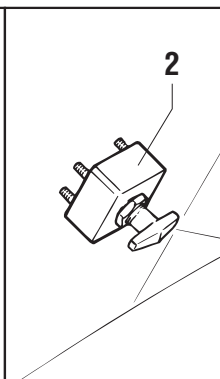
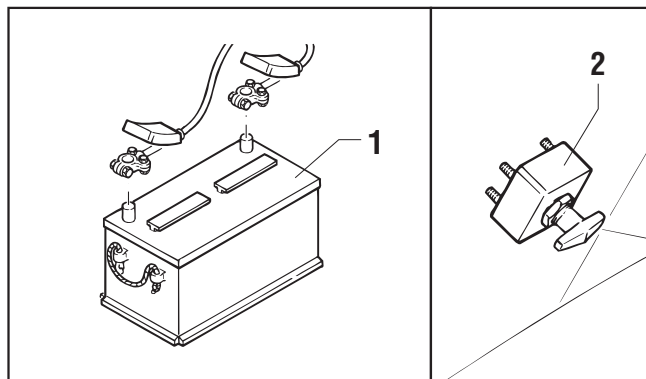


[illegible]

OPZIONALE



POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	04.4210.0001	2	INNESTO FEMMINA	FEMALE COUPLING	ATTELAGE FEMELLE	STECKDOSE	ACOPLAMIENTO HEMBRA			
2	04.0600.0088	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
3	54.0100.0000	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
4	54.0001.0001	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
5	53.0500.0000	1	CILINDRO	CYLINDER	CYLINDER	ZYLINDER	CILINDRO			
6	06.0442.0103	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
7	04.0601.0015	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
8	04.0601.0023	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
9	04.0600.0000	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
10	04.0600.0009	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
11	01.0001.0355	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
12	01.4032.0004	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
13	01.0031.0301	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
14	04.0600.0021	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
15	04.0603.0120	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
16	04.0601.0013	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
17	04.4239.0002	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA			
18	04.4210.0000	1	INNESTO MASCHIO	MALE COUPLING	ATTELAGE MALE	STECKER	ACOPLAMIENTO MACHO	◆		
19	06.0442.0101	3	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
20	04.0601.0011	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
21	53.3000.0100	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO			
22	06.0442.0102	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLESCHIEBE	ARANDELA			
23	04.0603.0091	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
24	04.0603.0090	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE			
25	04.0601.0011	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
26	04.0601.0012	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
27	01.0001.0108	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
28	639395	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINT	DICHTUNG-KIT	KIT JUNTAS	◆		
29	01.0031.0298	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
30	01.0023.0053	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			

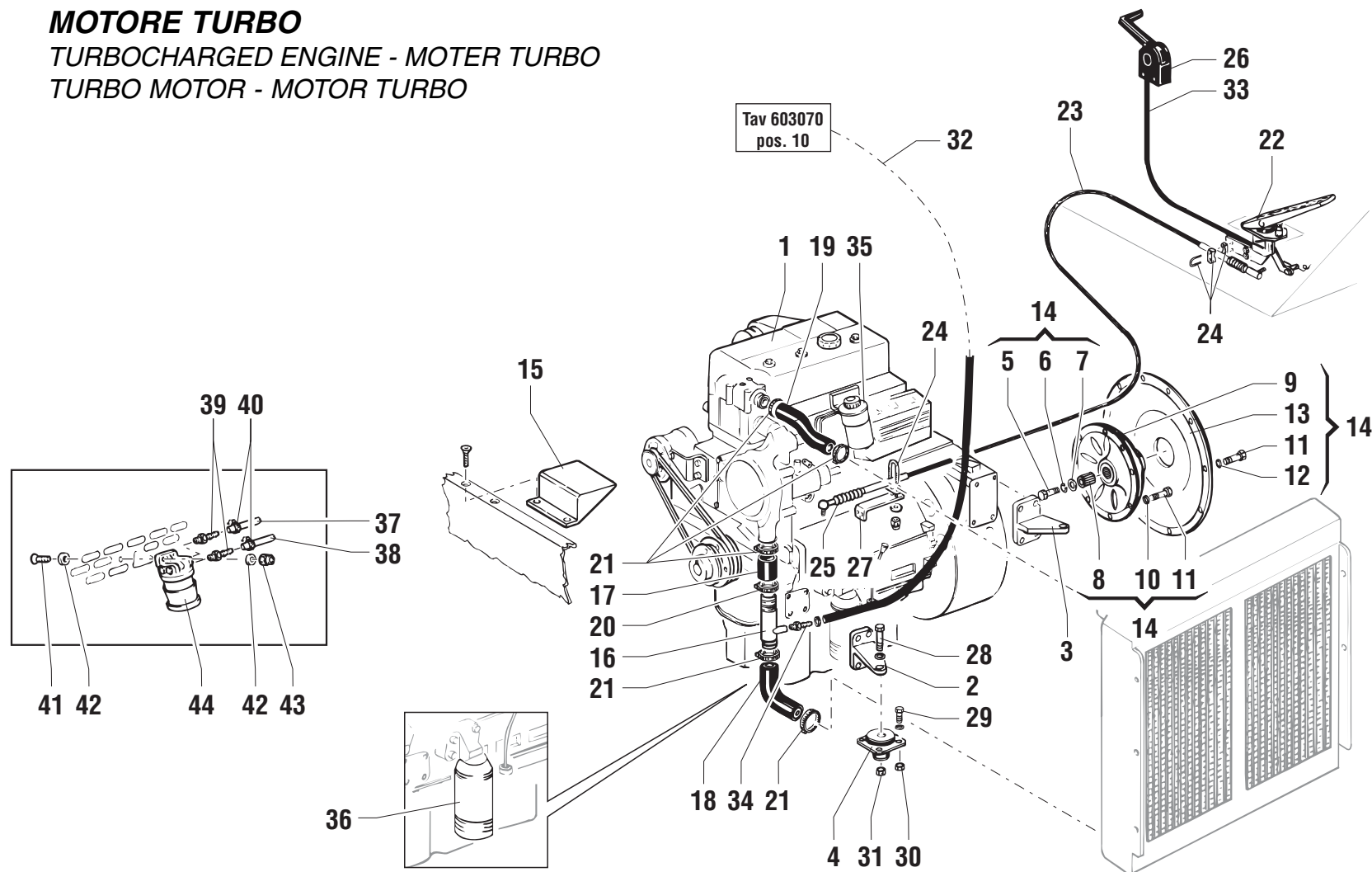


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	56.0008.0002	1	BATTERIA	BATTERY	BATTERIE	BATTERIE	BATERIA			
2	56.0008.0001	1	STACCABATTERIA	REMOVING BATTERY	DETACHE-BATTERIE	BATTERIE TRENNER	SACA-BATERIA			
3	56.0002.0000	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
4	56.0010.0005	1	LAMPEGGIANTE GIREVOLE	PIVOTING BEACON	GYROPHARE	DREHBLINKLEUCHTE	LUZ GIRATORIA	◆		
5	07.0703.0384	1	LAMPADINA	BULB	AMPOULE	BIRNE	BOMBILLA			
6	56.0009.0002	1	AVVISATORE ACUSTICO	HORN	AVERTISSEUR ACOUSTIQUE	HORN	AVISADOR ACUSTICO	◆		
7	56.0021.0000	1	SCHEDA ARB-I	CARD	CARTE	KARTE	FICHA	◆		
8	56.0021.0018	1	SCHEDA SCT	CARD	CARTE	KARTE	FICHA	◆		
9	01.0023.0054	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	◆		
10	56.0009.0003	1	AVVISATORE ACUSTICO	HORN	AVERTISSEUR ACOUSTIQUE	HORN	AVISADOR ACUSTICO	◆		
11	07.0703.0060	1	FUSIBILE 50 A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE	◆		
12	07.0703.0067	1	RELE'	RELAY	RELAIS	RELAIS	RELÉ	◆		
13	56.0010.0027	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆		
14	07.0703.0318	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO	◆		
15	07.0703.0319	2	LAMPADINA	BULB	AMPOULE	BIRNE	BOMBILLA	◆		
16	07.0703.0306	2	LAMPADINA	BULB	AMPOULE	BIRNE	BOMBILLA	◆		
17	56.0010.0028	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆		
18	07.0703.0320	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO	◆		
19	56.0010.0004	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆		
20	07.0703.0321	1	LAMPADINA	BULB	AMPOULE	BIRNE	BOMBILLA	◆		
21	56.0010.0001	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆		
22	07.0703.0308	1	CORNICE	FRAME	CADRE	RAHMEN	CUADRO	◆		
23	07.0703.0307	1	CORPO	BODY	CORPS	KÖRPER	CUERPO	◆		
24	07.0703.0309	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO	◆		
25	07.0703.0310	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO	◆		
26	07.0703.0304	2	LAMPADINA	BULB	AMPOULE	BIRNE	BOMBILLA	◆		
27	07.0703.0305	2	LAMPADINA	BULB	AMPOULE	BIRNE	BOMBILLA	◆		
28	07.0703.0306	2	LAMPADINA	BULB	AMPOULE	BIRNE	BOMBILLA	◆		
29	56.0010.0000	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆		
30	07.0703.0300	1	CORNICE	FRAME	CADRE	RAHMEN	CUADRO	◆		
31	07.0703.0299	1	CORPO	BODY	CORPS	KÖRPER	CUERPO	◆		
32	07.0703.0302	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO	◆		
33	07.0703.0303	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO	◆		
34	07.0703.0060	1	FUSIBILE 50 A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE			

MOTORE TURBO

TURBOCHARGED ENGINE - MOTER TURBO

TURBO MOTOR - MOTOR TURBO

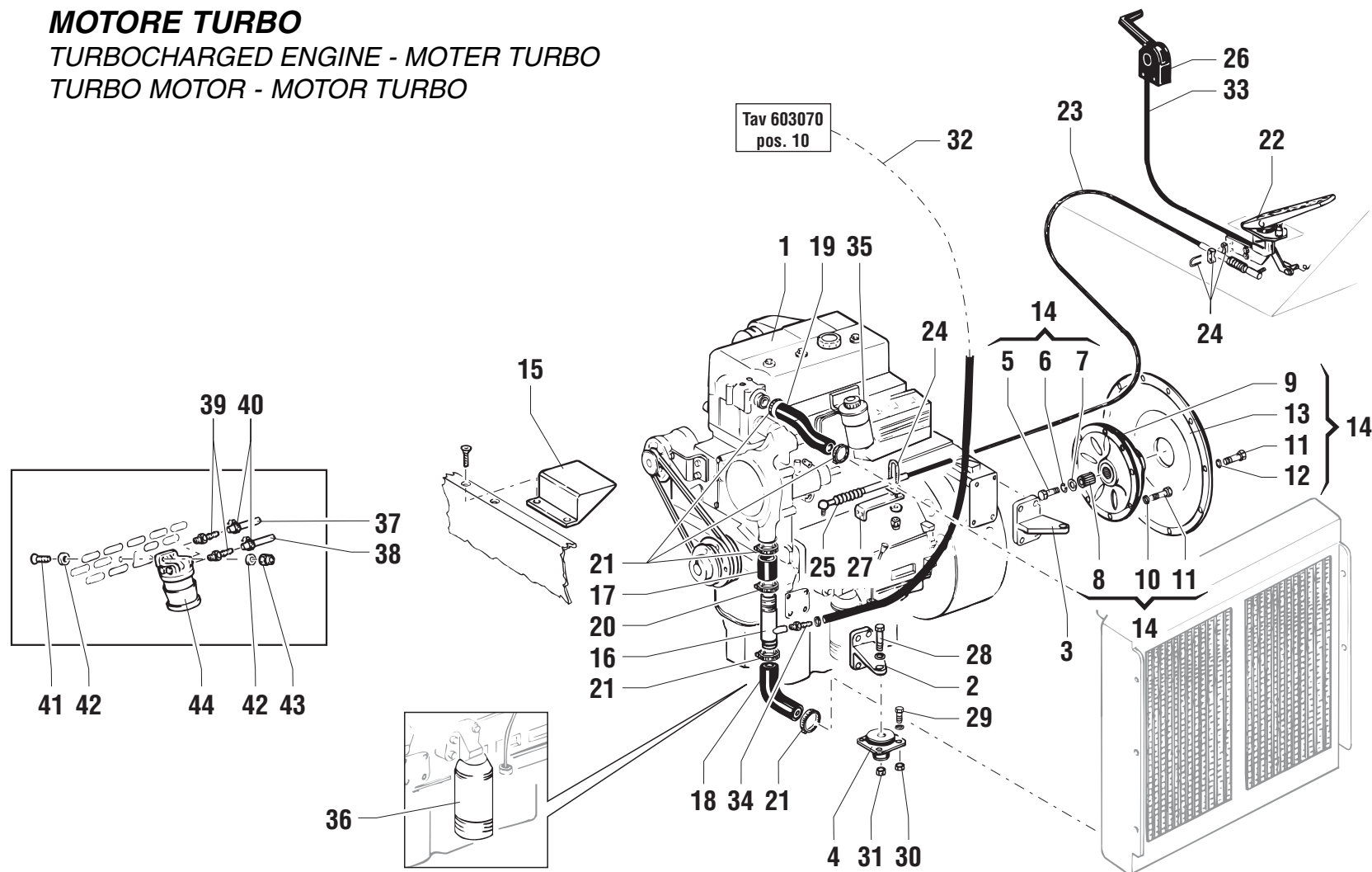


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	NOTE		
								A	B	C
1	09.4601.0002	1	MOTORE TURBO	ENGINE	MOTEUR	MOTOR	MOTOR			
2	51.0800.1500	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
3	51.0800.1600	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
4	09.4670.0003	4	ANTIVIBRANTE	INSULATOR	PIECE ANTIVIBRATILE	SCHWINGUNGSDÄMPFER	ANTIVIBRADOR			
5	07.0713.0006	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
6	07.0713.0005	1	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELA ELASTICA			
7	07.0713.0007	1	RONDELLA PIANA	PLAIN WASHER	RONDELLE PLANE	ABSTANDSRING	ARANDELA LLANA			
8	638744	1	MOZZO	HUB	MOYEU	NABE	CUBO			
9	638748	1	GIUNTO ELASTICO	ELASTIC JOINT	JOINT ELASTIQUE	ELASTISCHE KUPPLUNG	JUNTA ELASTICA			
10	07.0713.0008	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
11	07.0713.0024	20	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
12	07.0713.0009	12	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELA ELASTICA			
13	638747	1	CAMPANA	PROTECTION	CLOCHE	GLOCKE	CAMPANA			
14	09.0804.0000	1	PREDISPOSIZIONE VOLANO	HANDWHEEL ARRANGEMENT	PREDISPOSITION VOLANT	EINRICHTUNG SCHWUNGRAD	PREDISPOSICIÓN VOLANTE			
15	51.0900.8900	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION			
16	53.3000.5800	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	SAMMLER	COLECTOR			
17	09.0805.0030	1	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA			
18	09.0805.0005	1	MANICOTTO	SLEEVE	MANCHON	MUFFE	MANGA			
19	09.0805.0037	1	MANICOTTO	SLEEVE	MANCHON	MUFFE	MANGA			
20	04.0227.0067	2	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA			
21	04.0227.0058	4	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA			
22	09.4656.0000	1	PEDALE	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL			
23	09.4656.0000	1	CAVO ACCELERATORE	GAS CABLE	CABLE ACCELERATEUR	GASKABEL	CABLE ACELERADOR			
24	09.0803.0007	2	MORSETTO	CLAMP	ETAU	KLEMME	BORNE			
25	09.0803.0008	1	SNODO	ARTICULATION	ARTICULATION	GELENK	ARTICULACION			
26	09.4655.0000	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA			
27	51.0800.1800	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO			
28	01.4001.0012	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
29	01.0001.0357	16	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
30	01.0023.0055	16	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
31	01.0023.0057	4	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
32	09.0805.0036	1,6	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA			
33	09.4655.0001	1	CORDA LEVA ACCELERATORE	GAS LEVER CORD	CORDE LEVIER ACCELERATEUR	KABEL HANDGASHEBEL	CABLE PALANCA ACELERADOR			
34	09.0806.0029	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
35	07.0700.0010	1	FILTRO GASOLIO	DIESEL OIL FILTER	FILTRE A GAS-OIL	DIESELÖLFILTER	FILTRO GASÓLEO	◆		

MOTORE TURBO

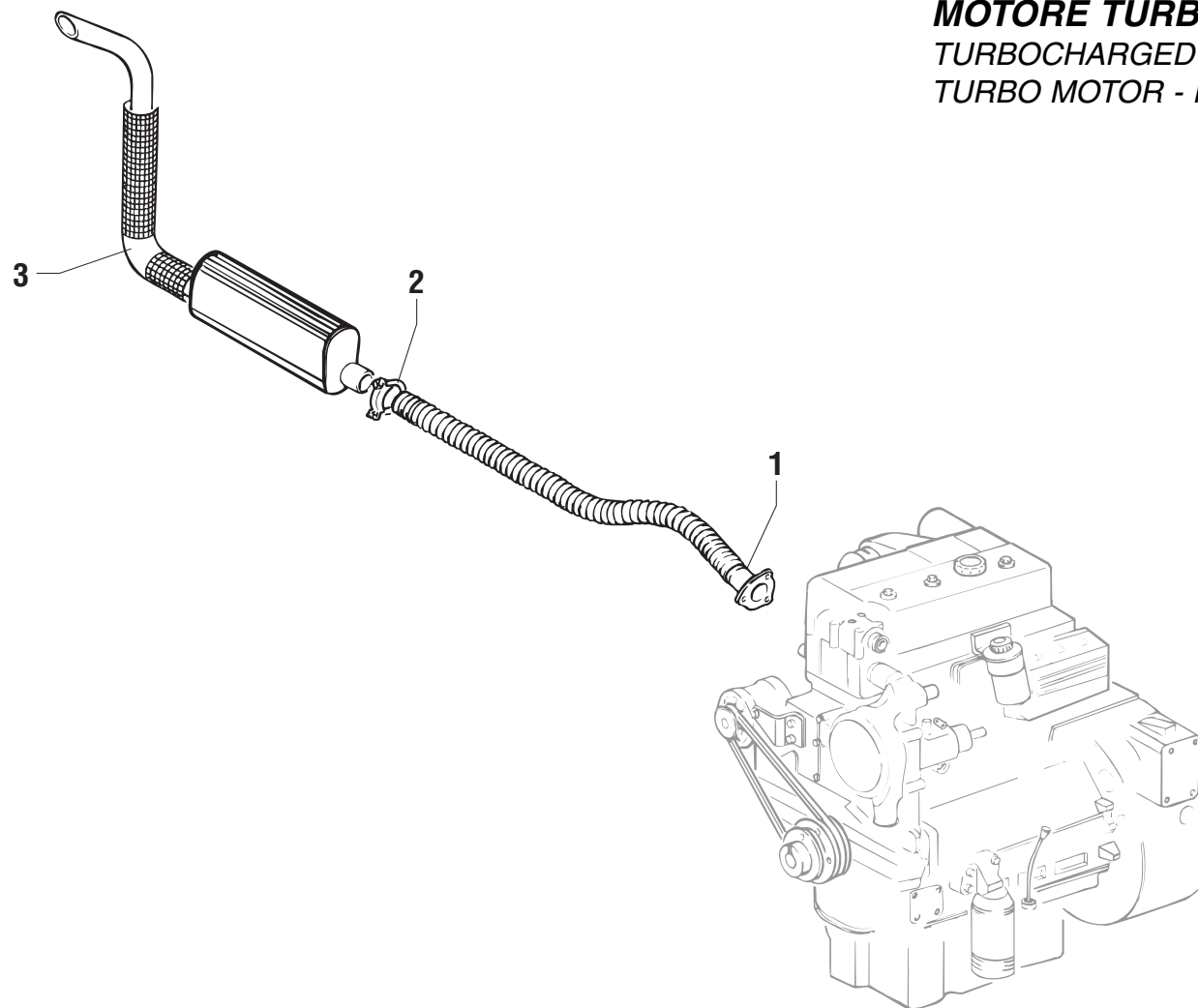
TURBOCHARGED ENGINE - MOTER TURBO

TURBO MOTOR - MOTOR TURBO



[illegible]

MOTORE TURBO
 TURBOCHARGED ENGINE - MOTER TURBO
 TURBO MOTOR - MOTOR TURBO



[illegible]

Pagina lasciata intenzionalmente bianca
Intentionally blank page
Page laissée blanche intentionnellement
Absichtlich leer gelassene Seite
Página intencionalmente vacía

**INDICE PROGRESSIVO DELLE TAVOLE RICAMBI
NUMERICAL INDEX OF ILLUSTRATIONS
INDEX PROGRESSIF DES TABLEAUX DES PIECES DE RECHANGE
NUMMERNVERZEICHNIS DER ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN
INDICE PROGRESIVO DE LAS TABLAS DE RECAMBIOS**

- 603246 - 2 CRUSCOTTO**
DASHBOARD
TABLEAU DE BORD
INSTRUMENTENBRETT
TABLERO DE MANDOS
- 603247 - 2 BRACCIO**
ARM
BRAS
ARM
BRAZO
- 603250 - 2 IMPIANTO IDRAULICO - EQUILIBRIO FORCHE**
HYDRAULIC SYSTEM - FORK BALANCING
SYSTEME HYDRAULIQUE - BALANCEMENT FOURCHES
HYDRAULIKANLAGE - GLEICHGEWICHT GABELN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EQUILIBRIO HORQUILLAS
- 603254 - 1 MOTORE DIESEL - FILTRO ARIA**
DIESEL ENGINE - AIR FILTER
MOTEUR DIESEL - FILTRE A AIR
DIESELMOTOR - LUFTFILTER
MOTOR DIESEL - FILTRO AIRE
- 603255 - 0 MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI SCARICO**
DIESEL ENGINE - EXHAUST SYSTEM
MOTEUR DIESEL - SYSTEME DECHARGE
DIESELMOTOR - MOTOR ABLASS
MOTOR DIESEL - SISTEMA DESCARGA
- 603256 - 1 MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI RAFFREDDAMENTO MOTORE**
DIESEL ENGINE - ENGINE COOLING SYSTEM
MOTEUR DIESEL - SYSTEME DE REFROIDISSEMENT MOTEUR
DIESELMOTOR - KÜHLUNGSSYSTEM MOTOR
MOTOR DIESEL - INSTALACION DE ENFRIAMIENTO MOTOR
- 603259 - 2 GRUPPO POSTERIORE TELAIO**
REAR FRAME UNIT
GROUPE ARRIERE CHASSIS
HINTERE RAHMENGRUPPE
GRUPO TRASERO CHASIS
- 603260 - 1 GRUPPO ARTICOLAZIONE**
COUPLING UNIT
GROUPE ARTICULATION
GELENKGRUPPE
GRUPO ARTICULACIÓN

- 603264 - 2** **IMPIANTO IDROGUIDA**
 POWER STEERING SYSTEM
 SYSTEME DIRECTION ASSISTEE
 HYDRAULIKSTEUERUNGSSYSTEM
 SISTEMA DIRECCION HIDRAULICA
- 603265 - 2** **IMPIANTO ASPIRAZIONE POMPE IDRAULICHE**
 SUCTION SYSTEM HYDRAULIC PUMPS
 SYSTEME D'ASPIRATION POMPES HYDRAULIQUES
 ANSAUGSYSTEM HYDRAULISCHE PUMPEN
 SISTEMA ASPIRACION BOMBAS HIDRAULICAS
- 603270 - 2** **SCATOLA PORTAFUSIBILI**
 FUSE HOLDING BOX
 BOITE PORTE FUSIBLES
 SICHERUNGSGEHÄUSE
 CAJA DE FUSIBLES
- 603271 - 0** **DISPOSITIVI DI BLOCCAGGIO PER TRASPORTO**
 TRANSPORT LOCKING DEVICES
 DISPOSITIFS DE BLOCAGE POUR TRANSPORT
 SPERRVORRICHTUNGEN FÜR TRANSPORT
 DISPOSITIVOS DE BLOQUEO PARA TRANSPORTE
- 603272 - 1** **RISCALDATORE CABINA**
 CAB HEATER
 CHAUFFAGE CABINE
 KABINENHEIZUNG
 CALEFACCIÓN CABINA
- 603273 - 2** **FORCHE**
 FORKS
 FOURCHES
 GABEL
 HORQUILLAS
- 603311 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - TRASMISSIONE**
 HYDRAULIC SYSTEM - TRANSMISSION
 SYSTEME HYDRAULIQUE - TRANSMISSION
 HYDRAULISCHES SYSTEM - TRASMISSION
 SISTEMA HIDRÁULICO - TRANSMISIÓN
- 603312 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - SOLLEVAMENTO**
 HYDRAULIC SYSTEM - LIFTING
 INSTALLATION HYDRAULIQUE - LEVAGE
 HYDRAULIKANLAGE - ANHEBEN
 INSTALACIÓN HIDRÁULICA - LEVANTAMIENTO

- 603313 - 1 TRASMISSIONE E RUOTE**
TRANSMISSION AND WHEELS
TRANSMISSION ET ROUES
ANTRIEB UND RÄDER
TRANSMISIÓN Y RUEDAS
- 603314 - 1 IMPIANTO IDRAULICO - RADIATORE**
HYDRAULIC SYSTEM - OIL COOLER
SYSTEME HYDRAULIQUE - RADIATEUR
HYDRAULISCHES SYSTEM - STRAHLER
SISTEMA HIDRÁULICO - RADIADOR
- 603315 - 1 IMPIANTO IDRAULICO - FRENO DI SERVIZIO E DI STAZIONAMENTO**
HYDRAULIC SYSTEM - SERVICE BRAKE AND PARKING BRAKE
SYSTEME HYDRAULIQUE - FREINS DE SERVICE ET FREIN A MAIN
HYDRAULIKANLAGE - BREMSE UND HANDBREMSE
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - FRENO DE SERVICIO Y FRENO DE MANO
- 603316 - 1 DISTRIBUTORE COMANDI**
CONTROL VALVE
DISTRIBUTEUR
STUEBERBLOCK
DISTRIBUIDOR
- 603317 - 1 SCATOLA DIFFERENZIALE**
DIFFERENTIAL CASE
CARTER DE DIFFERENTIEL
AUSGLEICHSGEHÄUSE
ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL
- 603318 - 0 DIFFERENZIALE ANTERIORE**
FRONT DIFFERENTIAL GEAR
DIFFERENTIEL AVANT
VORDER DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL DELANTERO
- 603319 - 1 ASSALE STERZANTE**
STEERING AXLE
ASSIEU BRAQUANT
LENKACHSE
EJE DE DIRECCIÓN
- 603320 - 1 FRENO**
BRAKE
FREIN
BREMSE
FRENO

- 603321 - 1 CILINDRO STERZO**
STEERING CYLINDER
VERIN DIRECTION
ZYLINDER LENKUNG
CILINDRO DIRECCIÓN
- 603322 - 1 SCATOLA DIFFERENZIALE**
DIFFERENTIAL CASE
CARTER DE DIFFERENTIEL
AUSGLEICHSGEHÄUSE
ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL
- 603323 - 1 DIFFERENZIALE POSTERIORE**
REAR DIFFERENTIAL GEAR
DIFFERENTIEL ARRIERE
HINTEN DIFFERENTIAL
DIFFERENTIAL TRASERO
- 603324 - 0 ASSALE STERZANTE**
STEERING AXLE
ESSIEU BRAQUANT
LENKACHSE
EJE DE DIRECCIÓN
- 603325 - 0 CILINDRO STERZO**
STEERING CYLINDER
VERIN DIRECTION
ZYLINDER LENKUNG
CILINDRO DIRECCIÓN
- 603418 - 0 CABINA - 1**
CAB
CABINE
KABINE
CABINA
- 603419 - 0 CABINA - 2**
CAB
CABINE
KABINE
CABINA
- 603420 - 0 IMPIANTO IDRAULICO - SERVIZI**
HYDRAULIC SYSTEM - AUXILIARY CIRCUITS
SYSTEME HYDRAULIQUE - CIRCUITS AUXILIAIRES
HYDRAULIKANLAGE - HILFSMOTOREN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - SERVICIOS

- 603421 - 0 IMPIANTO IDRAULICO - SFILO BRACCIO**
 HYDRAULIC SYSTEM - BOOM EXTENSION
 SYSTEME HYDRAULIQUE - DEPLOIEMENT BRAS
 HYDRAULIKANLAGE - AUSSCHUB AUSLEGER
 INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EXTENSIÓN BRAZO
- 603422 - 0 MOTORE DIESEL - ACCELERATORE**
 DIESEL ENGINE - ACCELERATOR
 MOTEUR DIESEL - ACCELERATEUR
 DIESELMOTOR - BESCHLEUNIGER
 MOTOR DIESEL - ACELERADOR
- 603423 - 0 TELAIO SX**
 FRAME
 CHASSIS
 RAHMEN
 BASTIDOR
- 603424 - 0 TELAIO DX**
 FRAME
 CHASSIS
 RAHMEN
 BASTIDOR
- 603425 - 0 BLOCCAGGIO ATTREZZI**
 IMPLEMENT LOCKING
 BLOCAGE OUTILS
 BLOCKIERUNG ANBAUGERÄTE
 BLOQUEO HERRAMIENTA
- 603426 - 0 IMPIANTO IDRAULICO - BLOCCAGGIO ATTREZZI**
 HYDRAULIC SYSTEM - IMPLEMENT LOCKING
 SYSTEME HYDRAULIQUE - BLOCAGE OUTILS
 HYDRAULIKANLAGE - BLOCKIERUNG ANBAUGERÄTE
 INSTALACIÓN HIDRÁULICA - BLOQUEO HERRAMIENTA
- 603427 - 0 MATERIALE ELETTRICO**
 ELECTRIC INSTALLATION
 INSTALLATION ELECTRIQUE
 ELEKTROANLAGE
 INSTALACION ELECTRICA
- 603428 - 0 MOTORE DIESEL - ACCELERATORE (TURBO)**
 DIESEL ENGINE - ACCELERATOR
 MOTEUR DIESEL - ACCELERATEUR
 DIESELMOTOR - BESCHLEUNIGER
 MOTOR DIESEL - ACELERADOR

603429 - 0 MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI SCARICO (TURBO)

DIESEL ENGINE - EXHAUST SYSTEM
MOTEUR DIESEL - SYSTEME DECHARGE
DIESELMOTOR - MOTOR ABLASS
MOTOR DIESEL - SISTEMA DESCARGA